

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952 - AÑO XLV - Nº 14.028 LA PAZ, BOLIVIA, JUEVES 25 DE SEPTIEMBRE DE 1997 - 56 PAGINAS - PRECIO: LA PAZ Y EL PAIS, Bs. 3.00



#### En esta Edición



#### Marcelo

La comisión sabe que escuchó demasiadas mentiras (página 6)

#### Hanta

En coma persona que pudo contraer Hanta (página 3).

#### Diálogo

Laserna ve una salida al problema coca-cocaína (página 8).

#### **Imagenes**

En el mundo, 300 mágenes divinas Noran por la humanidad (página 2).

#### COB

Trabajadores definen hoy lugar de congreso v si dialogan con Banzer (página 4).

#### Masacre

El Fiscal General se defiende: Jueces dilatan juicio en caso Amayapampa (página 8).

#### Paro

Transporte público cruceño en paro de protesta contra Prefecto (PRESENCIA del País).

#### ONU

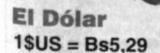
México denuncia ante la ONU el trato injusto a los inmigrantes ilegales (PRESENCIA del Mundo, página 12).

#### Indulto

Samper ofreció amnistía e indulto a los guerrilleros (PRESENCIA del Mundo, página 11).

#### PRESENCIA

Después de leer, recicle, este papel.



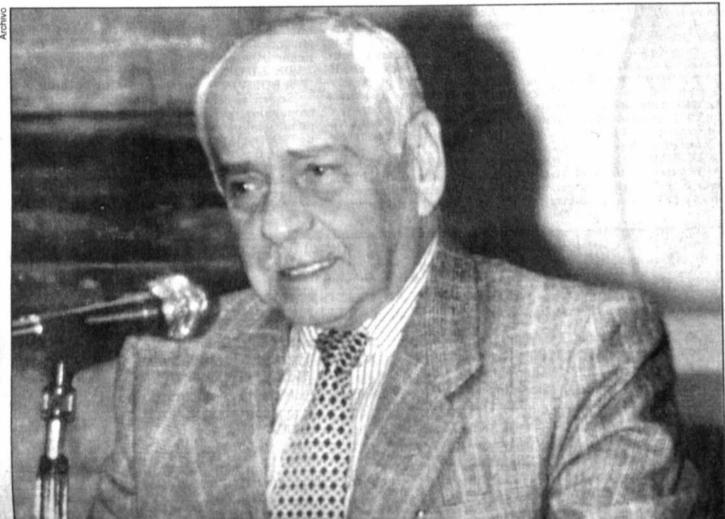
Banzer: Se harán todos los esfuerzos para mejorarlo y ampliarlo

#### El Bonosol se "achicará" pero seguirá pagándose

La rentabilidad de las empresas capitalizadas es mínima para cumplir esta obligación y el número de beneficiarios superó las previsiones, afirmó el Presidente de la República, Hugo Banzer, al destacar que esos factores hacen que el Bonosol se "achique". Al inaugurar la imponente ExpoCruz, el Jefe de Estado destacó que Santa Cruz es la cara que Bolivia se enorgullece de mostrar al mundo y convocó a los cruceños a luchar contra la pobreza extrema y guiar a sus hermanos bolivianos por la ruta crítica del desarrollo.

Página 11

POBREZA.- En el aniversario de Santa Cruz, el Presidente Banzer anunció que la lucha contra la pobreza se proyectará desde allí a nivel nacional.

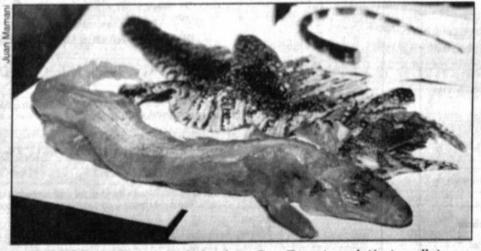


Con fines comerciales

#### Matan lagartos y otros animales en extinción

¿Quién hace cumplir la Ley del Medio Ambiente?

Página 4



INDEFENSO.- Un pjapaco de la plaza San Francisco dejó sin pellejo a un indefenso lagarto.

MNR, gobierno y APDH:

#### Gaby reflexione, está

Ante una nueva bochornosa sesión del Concejo Municipal de La Paz, el MNR, el gobierno y la Asamblea Permanente de Derechos Humanos exhortan a la alcaldesa Gaby Candia, frenar los actos ilegales

PRESENCIA del País

HUELGA.- La concejal Gloria Aguilar sigue en huelga de



Chile cree que la denuncia de campos minados es un conflicto artificial

#### La muerte rondará 10 años más

Sembrar minas es muy fácil, desactivarlas cuesta vidas humanas y mucho dinero. El canciller chileno Insulza cree que "se hace una tormenta en un vaso de agua" y olvida que en 1990 el subdirector de Límites de la Cancillería de Chile, Luis Carlos Winter, fue víctima de una mina .

PELIGRO.- Chile necesitaria 362 misus fronteras.

llones de dólares para desactivar las minas que sembró peligrosamente en En Argentina son 18 y en Bolivia una

#### 300 imágenes divinas lloran por la humanidad

Se constató que, en el todo el globo terráqueo, son aproximadamente 300 las imágenes divinas que "lloran por la humanidad". Algunas esculturas de vírgenes y cristos lagrimean como si fueran personas vivas, otras lloran hasta sangre. El "Cristo del Valle" (Cochabamba) es, hasta el momento, la única imagen que lagrimea en Bolivia, mientras que en Argentina ya son 18.

La explicación corresponde al investigador boliviano Ricardo Castañón, representante del Centro de Estudios Humanos (CIEH), quien subrayó que la mayoría de estos eventos religiosos están corroborados científicamente.

Para los investigadores del CIEH, este conjunto de "hechos milagrosos" se producen "casi en cadena" en el mundo y la única explicación coherente que se tiene hasta el momento se encuentra en la fe.

#### LAGRIMAS DIVINAS

Según Castañón, el 21 de marzo de 1953 una imagen de la Virgen María empezó a vertir

gen la vida institucional del glorioso Sindi-

cato de Trabajadores Municipales de La

Paz y de la Resolución Secretarial Nº 278/

97 emitida por el Ministerio de Trabajo y

Desarrollo Laboral, se cita a todos los

afiliados a la ASAMBLEA GENERAL que

se realizará el día viernes 26 de septiem-

bre del año en curso a Hrs. 19:00 p.m., en

el Cine "Manfer" (ex cine Roxy ubicado en

Este solemne acto contará con la presen-

la calle Comercio Nº 847).

El "Cristo del Valle" (Cochabamba) es, hasta el momento, la única imagen que lagrimea en Bolivia. Hay muchas más en el resto del mundo. Todos estos acontecimientos religiosos fueron comprobados científicamente: la sangre que emana de las imágenes es humana por su cadena genética y porque tiene hemoglobina.

lágrimas cristalinas en la ciudad italiana de Siracusa. En 1954, el Papa Pío XII reconoce el fenómeno como auténtico.

Luego, muchas veces se escuchó hablar de eventos similares. En 1973, Japón, país poco identificado con la religión católica, también fue sede de un acontecimiento parecido. "Una imagen de María, confeccionada en madera por un escultor budista, empieza a tener efusiones de sangre y lágrimas"

El 4 de enero de 1975, Monseñor Ito, obispo del lugar. constata personalmente el hecho y solicita al investiga-

De conformidad con los estatutos que ri- j cia de personeros de la C.O.D. LP., Fede-

SINDICATO DE TRABAJADORES MUNICIPALES DE LA PAZ

CITACION

ASAMBLEA GENERAL

mes de agosto 1997.

TRABAJADORES MUNICIPALES

dor Sagisaka, no creyente, para que realice los análisis respectivos. "El investigador concluye que las efusiones son humanas. Así, la 'Virgen de Akita', hasta el momento, ya tuvo 101 efusiones y los testigos son millares", explicó.

#### DE JAPON A BOLIVIA

ración Nal. de Trabajadores Municipales

de Bolivia y Min. Trabajo y D.L., por lo que

el ingreso será estrictamente controlado

con Boleta de Pago correspondiente al

**EL DIRECTORIO** 

S.T.M.L.P.

La Paz, septiembre de 1997

Según el estudioso, estos fenómenos continúan extendiéndose, pues el 2 de febrero de 1995, en la pequeña ciudad italiana de Civitavecchía, otra imagen de María llora 15 veces y los estudios científicos también revelan que la "composición génetica de las mismas

género humano".

Casi paralelamente, el 9 de marzo del mismo año, un fenómeno similar estremece al pueblo boliviano: una imagen de Cristo, confeccionada en yeso, empieza a tener efusiones de lágrimas cristalinas. Luego, la primera semana de abril se registra un cambio asombroso: las lágrimas vertidas son de sangre.

"Yo viajo a Cochabamba, tomo las muestras, ordeno un primer análisis en un laboratorio de La Paz y se confirma que la sangre tiene hemoglobina".

Luego, la muestra de sangre pasa a laboratorios de Estados Unidos como el de Gen-Test de Nueva Orleans, donde se corrobora que "la cadena genética obtenida es de naturaleza humana".

Un último estudio más especializado, en otro laboratorio europeo, demuestra también que la sangre de Cristo de Cochabamba es sangre humana. De este modo los científicos ya agotamos nuestras dudas, ahora le toca a la Iglesia dar su palabra, añade.



Defintivo: las imágenes lloran sangre humana. Los científicos y agotamos nuestras dudas. Ahora la Iglesia debe dar su palate

#### Fe de erratas

En la edición del miércoles 24, por error de armado se publico una infografia equivocada en la página 3 en la nota Inminente: El Niño hará renacer cólera y malaria"

También por error de ar-mado se cortó el texto de la nota "Contrabandistas cambian de lugar señales de minas", en la página 7. El párrafo completo es el siguiente: "Somos los primeros interesados en sacar esos artefactos. Ahora estamos en un mundo de paz, y hay que limpiar esos campos, aunque se trata de una operación muy cara", afirmó Oscar Fuentes.

consul de Chile en La Paz. Pedimos disculpas a nuestros lectores

#### Por posesión de autoridades

#### Maestros irán a la huelga

(EFE).- La Federación de Maestros Urbanos de La Paz amenazó con ingresar en huelga, en los próximos días, si antes no renuncian las nuevas autoridades educativas designadas por el gobierno central.

La determinación fue adoptada en una reunión del consejo consultivo del magisterio paceño, realizada ayer martes, según dijo a radio Panamericana el secretario de Conflictos de esa organización René Pardo.

El dirigente explicó a la emisora que el consejo consultivo resolvió reanudar las movi lizaciones de los docentes d este distrito "si las actuale autoridades no dejan sus car gos en el plazo de 48 horas".

Pardo se refirió a Edga Almanza (Director Departa mental), Braulio Quino (Director de Servicios Técnicos-pedagógicos), Arturo Suárez (Recursos Humanos) y Eduardo Barriga, militantes del partido cogobernante Conciencia d Patria (Condepa), que fuers designados por la Prefectura a

La Paz, Li Gl



#### PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL

#### LICITACION PUBLICA NACIONAL Nº FNDR/97/50.19

PROGRAMA DE DESARROLLO MUNICIPAL PRODEMU BANCO MUNDIAL CONVENIO CREDITO AIF-2565-BO

Por cuenta del PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE PANDO y del **GOBIERNO MUNICIPAL DE COBIJA** 

Convoca a las empresas constructoras nacionales legalmente constituídas, a presentar documentos de propuestas para la construcción del proyecto:

#### \*ENLOSETADO AVENIDA 16 DE JULIO Y CALLE LA PAZ\*

El proyecto se encuentra ubicado paralelo a la avenida 9 de Febrero en la zona central de la ciudad de Cobija departamento de Pando y contempla la construcción de las siguientes componentes:

- · 9.375,00 m2 · 1.740,00 ml
- Enlosetado, con losetas tipo BLOKRET de 10,00 cm de espesor Cordones para aceras de hormigón simple
- 360,00 ml 610,00 m3
- Colocación de tubería de PVC E40 Día, 8° para drenaje
- 20,00 Pzs.
- Excavación común para cordones y drenaje Bocas de Tormenta

Los recursos para financiar el costo del Proyecto proviene del Contrato de Crédito suscrito con la Asociación Internacional del Fomento (AIF) del Banco Mundial a través del FNDR y el aporte propio de la Prefectura del Departamento Pando y del Gobierno Municipal de Cobija, en el marco del mencionado Programa.

La licitación se sujetará a las normas y procedimientos establecidos en el convenio suscrito por la República de Bolivia con el Banco Mundial.

Son países miembros de la AIF, todos los países miembros del Banco Mundial, Taiwan y China.

Apertura de Propuestas:

Presentación de Propuestas: 20 de Noviembre de 1997 - Hrs. 10:00 20 de NOviembre de 1997 - Hrs. 16:00

Las empresas interesadas podrán retirar los pliegos de licitación, en las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional (FNDR), en la Avenida 20 de Octubre Nº 2038, Edificio FONCOMIN, Plso 8 La Paz Bolivia, a partir del día 6 de Octubre de 1997, previo pago de \$us.100,00 (Cien 00/100 Dólares de los Estados Unidos de Norteamérica), depositados en cuenta 0100230011 del FNDR, en el Banco Industrial

Las ofertas requerirán ser presentadas con Boleta Bancaria de Garantía de Seriedad de Propuesta, de \$us. 3.000,00 (Tres mil 00/100 Dólares de los Estados Unidos de Norteamérica).

Los documentos de la propuesta serán presentados en las oficinas del FNDR, en un sobre conteniendo las carpetas "A" y "B", que serán evaluadas en su integridad.

La apertura de las carpetas "A" y "B" se realizará en la misma fecha de la presentación, en acto público.

La adjudicación del contrato será resuelta por el comité de adjudicaciones de PRODEMU-FNDR.

La Paz, septiembre 1997

Compromiso for Bolivia



#### PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA

**FONDO NACIONAL DE DESARROLLO REGIONAL** F.N.D.R.

#### LICITACION PUBLICA NACIONAL Nº FNDR/97/50.18

PROGRAMA DE DESARROLLO MUNICIPAL **PRODEMU** BANCO MUNDIAL CONVENIO CREDITO AIF-2565-BO

Por cuenta de la: PREFECTURA DEL DEPARTAMENTO DE PANDO y del **GOBIERNO MUNICIPAL DE COBIJA** 

Convoca a las empresas constructoras nacionales legalmente constituídas, a presentar documentos de propuestas para la construcción del proyecto:

#### "ENLOSETADO AVENIDA MIRAFLORES - BAHIA - PROGRESO"

El proyecto se encuentra ubicado transversal a la avenida 9 de Febrero en la zona central de la ciudad de Cobija, departamento de Pando y contempla la construcción de los siguientes componentes:

- 8.730,00 m2 Enlosetado, con losetas tipo BLOKRET de 10,00 cm de espesor
- · 1.123,00 ml Cordones de aceras de hormigón simple 536,00 ml
- Colocación de tubería de PVC E40 Dia. 8º para drenaje 420,00 ml Canal abierto 600,00 m3
- Excavación común para cordones y drenaje 10,00 Pzas Bocas de tormenta

Los recursos para financiar el costo del proyecto provienen del Contrato de Crédito suscrito con la Asociación Internacional de Fomento (AIF) del Banco Mundial a través del FNDR y el aporte propio de la Prefectura del Departamento Pando y del Gobierno Municipal de Cobija, en el marco del mencionado Programa.

La licitación se sujetará a las normas y procedimientos establecidos en el convenio suscrito por la República de Bolivia con el Banco Mundial.

Son países miebros de la AIF, todos los países miembros del Banco Mundial, Taiwan y China.

Apertura de Propuestas

Presentación de Propuestas: 20 de Noviembre de 1997. Hrs. 10:00 20 de Noviembre de 1997 Hrs. 16:00

Las empresas interesadas podrán retirar los pliegos de licitación, en las oficinas del Fondo Nacional de Desarrollo Regional, en la Avenida 20 de Octubre Nº 2038, Edificio FONCOMIN, Piso 8 La Paz - Bolivia, a partir del día 6 de Octubre de 1997, como de a partir del día 6 de Octubre de 1997, previo pago de \$us. 100,00 (Cien 00/100 Dólares de los Estados Unidos de Norteamérica), depositados en la cuenta 0100230011 del FNDR, en el Banco Industrial SA.

Las ofertas requerirán ser presentadas con la Boleta Bancaria de Garantía de Seriedad de Propuesta de \$us. 3.000,00 (Tres mil 00/100 Dólares de los Estados Unidos de Norteamérica)

Los documentos de la propuesta serán presentados en las oficinas del FNDR, en su sobre conteniento las carpetas "A" y "B", que serán evaluadas en su integridad.

La apertura de las carpetas "A" y "B" se realizará en la misma fecha de la presentación, en acto público

La adjudicación del contrato será resuelta por el Comité de Adjudicaciones del PRODEMU-FNDR.

La Paz, septiembre 1997

Compromise for Bolisis

#### Hanta desata alerta sobre enfermedades emergentes

Gustavo González

SANTIAGO, (IPS) .- La expansión del Hantavirus a Chile es una muestra del crecimiento en América Latina de las enfermedades emergentes, que incluyen también al dengue y la malaria, advirtió ayer en esta capital un experto de la Organización Panamericana de la Salud (OPS).

El chileno Rodrigo Cerda, ingeniero ambiental y asesor de la OPS, dijo que esta situación está asociada a los cambios climáticos provocados por el fenómeno de El Niño y a las alteraciones ambientales causadas por los hombres.

Chile, que registra ya 24 casos de Hantavirus, está también expuesto en su zona norte al ingreso de los mosquitos portadores del dengue y la malaria, dos enfermedades hasta ahora desconocidas en este país de 14 millones de ha-

Cerda puntualizó que la deforestación en gran escala es uno de los factores ambientales que más influye en las migraciones de especies como los ratones, portadores del virus Hanta, o de los mosquitos que transmiten

el dengue y la malaria. La OPS mantiene desde 1996 un programa de Fronteras Saludables, que incluye a Chile, Bolivia y Perú, y ahora se apresta a intensificar en toda la región un sistema de alerta epidemiológica ante la expansión del Hantavirus.

El crecimiento del intercambio comercial, que incluye en el sur de América Latina la habilitación de complejos carreteros para formar corredores bioceánicos, aumenta igualmente los riesgos de desplazamientos fronterizos de portadores de enfermedades a través de las mercancías, añadió el experto.

La OPS está asesorando con equipos técnicos esta-dounidenses y argentinos a las autoridades chilenas, que lanzaron la semana pasada una campaña nacional para controlar el Hantavirus, que según cifras oficiales registra 24 casos, con 14 muertes.

El virus ya está en Bolivia desde 1979, aseguró una autoridad tarijeña

#### En coma persona que pudo contraer Hanta

TARIJA, (PRESENCIA).-La enferma sospechosa portadora del temido virus Hanta, que fue internada en el hospital San Juan de Dios luego de ser trasladada desde Puerto Margarita, se encuentra en estado de coma y no sale de

esa situación pese al transcurso de las horas. En tanto, el director municipal de Salud, Mario Barragán, aseguró que el virus está en Bolivia desde 1979.

"Aparentemente queremos cerrar las fronteras para un agente que está dentro el país y otros países como Chile, Brasil y Argentina", afirmó Barragán, quien efectuó varias investigaciones sobre el mal.

El directivo del Centro de Estudios Regionales para el Desarrollo de Tarija (CER-DT) Alipio Valdez, reveló que fue su entidad, que trabaja con los indígenas guaraníes en Puerto Margarita, la que reci-

Se trata de una mujer que fue trasladada desde Puerto Margarita hasta Tarija. Hay otros dos casos sospechosos. Sus síntomas son fiebre, dolor de garganta, tos y hemorragia. Los médicos creen que la hemorragia es producto de complicaciones renales. Los resultados del análisis de laboratorio serán conocidos en 15 días porque en Bolivia no hay equipo.

bió las denuncias de los pobladores sobre esta extraña enfermedad.

Se dio parte de que hay otros dos casos que permanecen en la localidad mencionada, hasta donde se desplazó una comisión ayer en la tarde para hacer más averiguaciones.

SINTOMAS Valdez dijo que, a simple

vista, en los enfermos se observó fiebre, dolor de garganta y tos, al punto de que parecía un resfrio normal. Posteriormente, en el caso de la señora, se constató algo de hemorragia antes de entrar al estado de coma del cual aún no sale.

Al parecer la hemorragia fue vaginal, según el esposo de la enferma, informó el repre-

sentante del CER tras indicar que las autoridades están preocupadas.

El director de Epidemiología, Armando Pérez Gironda, mencionó que la hemorragia probablemente se trate de una hematuria, es decir orinar sangre por algún problema en los

LARGO ANALISIS

No se puede hablar de virus Hanta porque es necesario tener los resultados de los análisis. Esto es sumamente complejo, ya que las muestras enviadas a La Paz deben mandarse al exterior ante la inexistencia de equipos laboratoriales. Se tardará 15 días en tener resultados

La comisión que se desplazó aver a Puerto Margarita decidirá, según la gravedad de los casos, si los enfermos son enviados al hospital de Yacuiba, que está más cerca, si son traídos a Tarija o si son llevados a la Argentina.

El Síndrome Pulmonar por Hantavirus es el más usual en la región

#### ¿Qué es el virus Hanta? Hay 333 casos en América

L MORTAL VIRUS

Hay dos tipos: uno produce el Síndrome Pulmonar por Hantavirus y el otro Síndrome Renal con fiebre hemorrágica. Estas variedades fueron descubiertas en 1941. La enfermedad comienza como un simple restrio y termina llenando de líquido: al pulmón. Otros síntomas son fiebre. náuseas, dolores de cabeza, abdominal y muscular. ¿Cómo es el ratón? Tiene cuerpo y cabeza cortos (alrededor de 9 centímetros), cola larga de 12 centímetros, orejas pequeñas y patas traseras más largas. Es muy hábil para trepar.

De acuerdo a la Organización Panamericana de la Salud (OPS), en las Américas, hasta el 18 de septiembre pasado, se notifica-ron 333 casos de Síndrome Pulmonar causado por el Hantavirus. Esto ha colocado en emergencia a los diferentes países involucrados en el problema.

El informe fue dado a conocer por Enrique Gil Bellorin, asesor en Enfermedades Transmisibles de la OPS, con sede en Bolivia. El experto advirtió que el Síndrome Pulmonar por Hantavirus es el que ataca a países como Argentina y Chile. QUE ES EL

HANTAVIRUS? El Hantavirus es uno de los

¿Cómo es el ratón de cola larga?

Todos los roedores son considerados potencialmente peligrosos. Cada cepa de virus-hanta es transmitida por una especie diferente de roedor. La variedad que existe en la región andinopatagónica es el roedor silvestre.

- ✓Los ratones colilargos tienen cuerpo y cabeza cortos (alrededor de 9 centimetros), cola larga de 12 centime tros, orejas pequeñas y patas traseras más largas.
- ✓ Vive en regiones,donde existen matorrales y en la periferie de bosques. Tiene la costumbre de movilizarse en las noches.
- Se caracteriza por ser buen trepador, su cola le ayuda en la tarea. Por eso y que cuidar y almacenar bien los
- El portador del virus se alimenta de semillas y frutos. Se lo encuentra

microorganismos que vive en

los roedores de cola larga, que

generalmente habitan en los matorrales de las zonas pre-

regiones de Latinoamérica y

se lo ha identificado como vi-

rus letal y contagioso. En al-

gunos casos provoca un síndrome con fiebre hemorrági-

ca, otras no. Según la Sociedad de Infec-

tología de Argentina existen dis-

tintos tipos de roedores que

transmiten el Hantavirus en las

diferentes regiones del mundo.

Bellorin indicó que el roedor de

cola larga tiene gran capacidad

Está presente en muchas

cordilleranas.

cerca de frutas finas (como la mora). ✓Es capaz de cavar hoyos de 1,20 metros y saltar en caída de una altura de tres metros. Suele también nadar un promedio de mil metros y roe cualquier

País	Número de casos
Argentina	DBI 122
Brasil	3
Chile	27
Canadá (Julio)	34
Estados Unidos	165
Uruguay	3
Total casos	333
Fuente: OPS, enfermos er de casos esporádicos y e	



#### Los síntomas

El Síndrome Pulmonar por Hantavirus, que es la enfermedad que se registra en las Américas, se caracteriza porque comienza con una fase inicial de fiebre.

#### Primera fase

- El virus demora en incubarse de una a cinco semanas; en otros casos puede ser en menos tiempo: Aparece inmediatamente un periodo que se parece a un restrio.
- Luego se presentan dolores musculares, tos, cansancio, naúseas, y vómitos, y dólor estomacal.
- Una semana después se registran dificultades respiratorias. Esta fase es confundida con la neumonía.
- Al entrar el virus al cuerpo, éste reacciona produciendo anticuerpos. Se producen complejos imnunes que originan una reacción en el
- En la fase aguda se produce un paro cardio-respiratorio.
- En este síndrome, la mortalidad va de 35 a 65 por ciento.

#### DOS ENFERMEDADES El experto de la OPS asegu-

ró que el Hantavirus provoca dos tipos de enfermedades: el Síndrome Pulmonar por Han-tavirus y el Síndrome Renal con flebre hemorrágica. No existe medicamento para tratar ninguno de los dos tipos.

En el Asia y Europa estas enfermedades fueron detectadas ya en 1941, cuyo cuadro clínico se presenta con hemorragias y alteraciones de los rinones

#### SINTOMAS

El Síndrome Pulmonar por Hantavirus (HPS) es diferente. La persona que está infectada sufre náuseas, fiebre, vómitos,

dolor abdominal, que frecuentemente se confunde con cualquier otra enfermedad. Al inicio comienza como resfrío. Luego llega una fase rápida que produce en el enfermo dificultad respiratoria, similar a la neumonía.

Hay que actuar rápido para controlar el mal porque lo que hay es una rápida acumulación de líquidos en el pulmón, situación que ocasiona seria dificultad respiratoria hasta llegar a la muerte, señaló Gil.

En el caso del Síndrome Renal con fiebre hemorrágica, los síntomas también se inician con fiebre, náuseas, dolores de cabeza, abdominal y muscular.

Los enfermos tienen los ojos congestionados y registran hemorragias.

Luego la persona sufre serias lesiones a nivel de los teji-

#### ¿COMO ES ROEDOR?

Bellorin indicó que cada cepa de virus Hanta es transmitida por una especie diferente de roedor. La variedad que existe en la región andino-patagónica es el roedor silvestre.

Los ratones colilargos tienen cuerpo y cabeza cortos (alrededor de 9 centímetros), cola larga de 12 centímetros, orejas pequeñas y patas traseras más largas. El portador del virus se

#### Vías de contagio

El experto del Inlasa Alfonso Bolaños preocupado por los casos que se registraron en Chile y Ar-gentina, señaló que el Hantavirus es de alta letalidad. ✓ El análisis del virus

en laboratorio sólo es posible en un nivel cuatro de bioseguridad, esto significa contar con equipos especiales de fumigación, con mangas y guantes que im-pidan el contacto directo

con el virus.

La Sociedad de Infectología de Argentina indica que los grupos etáreos más expuestos al contagio del Hantavirus son los individuos de ambos sexos que se hallen entre los 11 a 69 años. En promedio los de 30 a 40 años sufren las consecuencias.

El roedor vive con el virus sin contagiarse, y lo elimina mediante la orina, las heces y la saliva.

✓ El Inlasa indica que las personas contraen el mal al entrar en contacto con las excretas o la orina de los roedores, que son absorbidos por la boca, la nariz, ojos o las heridas

✓ Hay contagio tam-bién al inhalar los vapores y los aerosoles, es decir esas partículas en las que están presentes los virus, que se generan al barrer o cuando los roedores se mueven. ✔ Otra forma de conta-

gio es a través de la mordedura del roedor portador del virus. Sin embargo, este tipo de infección es poco

✓ El virus no sobrevive demasiado tiempo en contacto con el medio am-

alimenta de semillas y frutos. Se lo encuentra cerca de frutas finas (como la mora).

Es capaz de cavar hoyos de 1,20 metros y saltar en caída de una altura de tres metros.

Son dos grupos de epidemiólogos

de trepar.

#### **Expertos norteamericanos** estudian el virus en Chile

SANTIAGO DE CHILE, (EFE).- Dos grupos de epidemiólogos estadounidenses llegarán hoy, jueves, a Chile para analizar en el terreno el virus Hanta, cuyo brote en el país ha provocado 14 muertes y 22 casos de contagio desde diciembre de 1995, cuando fue detectado por primera vez.

El Ministerio de Salud informó hoy de que los especialistas pertenecen al Centro de Control, Prevención y Diagnóstico de Enfermedades (DDC) de Atlanta, EE.UU., y permanecerán en

el país durante diez días. Durante ese lapso colabo-

rarán estrechamente con el ministerio en labores de investigación de roedores en terreno y análisis de laboratorio, para determinar la epidemiología del

El subsecretario interino de Salud, Hugo Salinas, indicó que los expertos compartirán sus experiencias con los facultativos chilenos, para adoptar en conjunto medidas de com-

bate al virus. Desde 1994, en América se han detectado unos 300 casos, con una tasa de mortalidad del 50 por ciento. Estados Unidos acumula 172 casos, con 78 muertes; Argentina suma 17 infectados, 9 de ellos mortales; y Uruguay registra sólo dos casos, uno de ellos mortal.

El virus es transmitido por el ratón de cola larga (Oryzomys Longicaudatus), que habita principalmente en el sur de Chile, aunque también se ha registrado su presencia entre Copiapó, a más de 800 kilómetros al norte de Santiago, y Magallanes, 2.500 kilometros al sur de la capital.

Para hacer frente a El Niño

#### **Bolivia necesita 500 mil** vacunas para el ganado

nos 500 mil dosis de vacuna "tripamidium" contra la tripanosomiasis para ganado bovino, que frenará la expansión de esa enfermedad de elevada mortalidad.

El mal ya afectó a varias cabezas de ganado en el Beni. Aún no se tiene un dato real de su impacto pero ya se mostró preocupación por inmunizar a

El ministro de Agricultura y Ganadería Freddy Conde indicó que es importante contar con esa cantidad de vacunas para proteger al ganado bovino, especialmente si la precipitación pluvial es más inten-El uso del "tripamidium"

permitirá controlar al virus que se presenta en la sangre del ganado, de tal manera que otros problemas, como la uñeta, sean menos dañi-

Ya hubo contacto con el laboratorio Rodes, de Colombia, con la finalidad de conseguir la cantidad necesaria de

Conde sostuvo que ya se contactó con representantes

ros del Beni para coordinar las acciones preventivas contra los efectos de El Niño.

Se consideró además la necesidad de trasladar el ganado a las partes altas y garantizar su alimentación.

Defensa Civil prestará la asistencia necesaria.

Se recomendó cultivar forrajes tempraneros en el oriente y el altiplano, porque son especies resisten-

De todos modos, habrá necesidad de utilizar fertilizantes para que se desarrollen de la Federación de Ganaderápidamente.

¿Qué hace el Ministerio de Desarrollo Sostenible con su Ley Ambiental?

#### Despellejan lagartos en extinción en las plazas

A plena luz del día los "pajpacos" de la plaza San Francisco de La Paz despellejan vivos a Tupinambis. Un voluntario de Animal Peace International se enteró de que el gobierno quiere liberalizar el comercio de algunos animales silvestres. Advirtió que denunciará todo a la Comunidad Europea para que le corten a Bolivia las donaciones para programas ecológi-COS.

A pesar de la existencia de un Ministerio de Desarrollo Sostenible, de una Ley de Medio Ambiente y de ingentes cantidades de recursos económicos para planes ecológicos, en la Plaza San Francisco de La Paz matan frecuentemente, y a plena luz del día, lagartos en extinción, todo con fines co-

Eran las cuatro de la tarde. La plaza estaba llena de gente y de "pajpacos", uno de los cuales "exponía" reptiles de toda clase y ofrecía medicinas mágicas contra el reumatismo y otros males. Los lagartos, por estar fuera de su habitat natu-

"megasindical" y al "Bloque Sin-dical Antineoliberal" (BSA), el

ampliado nacional de la Central

Obrera Boliviana (COB), que se realizará hoy, definirá la sede del próximo Congreso Extraor-

dinario de los trabajadores y su

asistencia o no las jornadas de

Diálogo Nacional convocado por

el Presidente Hugo Banzer Suá-

nización de la COB, Vladimir Terceros, en el ampliado se con-

formará la Comisión de Poderes

que acreditará a los delegados

al congreso y formará una Co-

misión de Investigación de ac-

tos de corrupción que fueron

hechos públicos en los dos últi-

Según el secretario de Orga-



Así que-dó el lagartito. Fue obra "pajpaco"

Una serpiente de casi cuatro metros de largo estaba "enroscada" en un pequeño bañador que contenía agua sucia.

Mucha gente rodeó al exótico comerciante y comenzó la función. Después de 15 minutos de discurso llegó la hora de mostrar las bondades del producto (una pomada) y cuál su procedencia. El "pajpaco" escogió a uno de los pequeños lagartos y lo despellejó vivo. El animal se retorcia y sus peque-nas extremidades se movian

El ritual sólo tenía un objetivo: demostrar a los asustados clientes que el cuero del animal era útil para curar muchas enfermedades. Así terminó la vida de Tupinambis, un lagarto pequeño que está en vías de extinción.

"ES UNA BARBARIDAD" Un voluntario de Animal Peace International y otros dos ral, apenas podían moverse. de la Sociedad Protectora de

En medio de una dura pug-a entre dirigentes afiliados a la Se conformará la Comisión de Poderes que

Se confirmó que a la reunión

Desde que los dirigentes de

asistirán todos los dirigentes

del Bloque Sindical Antineoli-

beral para "rebatir y contra-rrestar" a los "megadirigentes".

la máxima organización laboral

sufrieran una rotunda derrota

en el último conflicto con el

anterior gobierno, las cosas han

ido de mal en peor en la organi-

que haya pugnas.

mos ampliados.

CRISIS

zación laboral.

Trabajadores definen hoy lugar de

congreso y si dialogan con Banzer

acredite a los delegados al Congreso Ex-

traordinario. Los "ramiristas" asistirán. Puede

Animales filial Bolivia, rescataron el cuerpo de animal para hacer la denuncia formal ante la Policía Técnica Judicial

Waldo Rea Nogales, de Animal Peace, dijo que es una barbaridad que las autoridades bolivianas no controlen este tipo de acciones, más aún tratándose de animales que necesitan ser protegidos le-galmente. De todos modos, el Tupinambis está protegido por un decreto promulgado en

LO MAS GRAVE

Rea comentó a PRESENCIA que conoce extraoficialmente que el actual gobierno piensa autorizar la industrialización de cueros y animales silves-

"Si las autoridades permiten este tipo de abuso, vamos a tener que denunciarlo todo al Mercado Común Europeo, y yo lo voy hacer personal-

Luego de la denuncia de ac-

tos de corrupción, en los esta-

rían implicados Lucio Gonza-

les, Roberto Pancorbo y Wálter

Aguilera, el ex dirigente de la

COB, Edgar Ramírez, en pleno

ampliado y apoyado por una decena de dirigentes decidió

dejar su puesto a "disposición

una batalla ideológica entre

Luego de esto se desató toda

de las bases

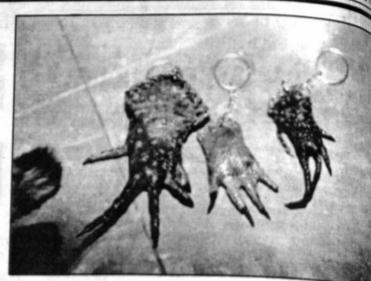
SE DESATA

LA BATALLA

mente para que se le corte a Bolivia todo tipo de colaboración para programas de ecologia. Los países europeos colaboran eficazmente al Gobierno boliviano, pero si vemos que el dinero no tienen esos fines vamos a tener que denunciar, presentando todas las pruebas pertinentes. No puede ser que en el país no se controle y de paso se fomente esta clase de abusos'

Según el voluntario de Animal Peace International, la segunda organización ecologista en el mundo después de Greenpeace, algunos funcionarios del Ministerio de Desarrollo Sostenible le comentaron que liberalizarán la comercialización de algunas especies que ya no están en peligro.

Cómo van a liberalizar si no hay estudios serios acerca de la población, hábitos y forma de reproducción de las es-pecies?, cuestionó Rea. BSA y "megasindical" se juegan sus últimas cartas







En Caranavi decomisaron una gran cantidad de estas "artesanias La Alcaldía ni se inmutó. (fotos: Waldo Rea)

Cinturones de lagarto

#### Venden Haveros con patas de tigrecillo

Llaveros con patitas de tigrecillos y reptiles, cinturones con la cabeza de un lagarto y muchos otros productos confeccionados con pieles y cueros de animales protegidos son vendidos todos los días en la ciudad de Caranavi, denunció el voluntario de Animal Peace International, Waldo Rea.

En una visita a la provinciapacena, Rea contó que, junto al teniente coronel Juan Alcázar Sanjinez, decomisaron una cantidad enorme de productos confeccionados con cuero y extremidades de animales silves tres. "La Alcaldía Municipal no ha hecho nada, en absolu-

Recordó que el comercio de estos animales tiene hasta tres años de cárcel. Sin embargo, la

venta de carteras. llaveros, cir turones y otras artesanias Dijo que es particularment preocupante el comercio de tu

pimanbis (largartos), anacor HASTA COMIDAS

En Caranavi venden hast tos de comida elaborados co carne de animales silvestres e peligro de extinción. Y la Alcal dia no reglamenta. Hay alguna comidas con carne de boa, es pecie que, junto a la anaconda muy raramente se encuentra.

Los chanchos de mont abundan, pero estarían en pe ligro si la caza deja de ser mo tivada por la supervivencia de los campesinos y se convierte en una actividad comercial.co

Víctor Hugo Cárdenas:

#### Gobierno no define que es relanzar la reforma

El ex vicepresidente de la República, Víctor Hugo Cárdenas, afirmó ayer que el gobierno no sabe cómo relanzar el proceso de la reforma educativa y acusó a la viceministra de Educación, Amalia Anaya, de no poder controlar el "asalto" a las direcciones distritales por parte de militantes de la "megacoa-

gentes de la 'megacoalición') no sepan cómo realizar la confi nuación de la reforma. Nada tengo que ver en la imposibilidad de definir el relanzamiento", manifestó Cárdenas en de claraciones al noticiero televisi-

Agregó que el Presidente Hugo Banzer y el ministro de Educación Tito Hoz de Vila dijeron que relanzarán la reforma educativa, pero que no explica

ron cómo se hará ese proceso. Acerca de una presunta "ge nerosidad" del gobierno para invitarlo a ser consejero de la reforma (mencionada por Anaya), Cárdenas dijo que ése no es su problema. "El Ministro (Hor de Vila) sabrá responder a eso a la pretensión de doña Amalia y mucho más sí él tolera que ella

haga eso", expresó. Además, Cárdenas acusó a Anaya de haberle ocultado in formación sobre la reforma cuando ella cumplia funciones gubernamentales en el anterior

gobierno. "Tiene razón doña Amalia Estuve desinformado sobre la reforma en una época, pero sólo en los meses en que ella podía bloquear la información, pero me las ingenié. Quien estuvo desvinculada de la reforma fue la señora Amalia, porque por problemas que ella sabe, hasido desvinculada y de qué manera.

expresó. Argumentó además que no tiene la culpa de que ella (Ana-ya) no sea Ministra de Educa-ción "sea Ministra de Educación "pese a que ch'alló ese car-go", ni de que "los partidos de la coalición estén asaltando las direcciones distritales, sin ha-cerle caro" cerle caso".

#### MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y PLANIFICACION

VICEMINISTERIO DE PARTICIPACION POPULAR Y FORTALECIMIENTO MUNICIPAL

#### REQUERIMIENTO DE PERSONAL

La Dirección Nacional de Fortalecimiento Comunitario requiere contratar los servicios profesionales de:

- CONSULTOR ESPECIALISTA EN CAPACITACION CONSULTOR ESPECIALISTA EN SISTEMA DE SEGUIMIENTO
- Y EVALUACION COMUNAL

CONSULTOR ESPECIALISTA EN PLANIFICACION

Los postulantes al cargo deberán cumplir con los siguientes requisitos:

El consultor deberá tener formación académica en Ciencias Sociales, Ciencias Políticas, Pedagogía o Economía, a nivel licenciatura o Postgrado.

Amplios conocimientos de la realidad nacional, departamental y municipal.

Conocimientos y experiencia en planificación de desarrollo.

Experiencia en la formulación de políticas y estrategias de desarrollo.

Experiencia en el diseño e implementación de programas y proyectos.

Relacionamiento y coordinación con instituciones públicas, privadas y de cooperación, a nivel nacional y Deberá tener conocimiento de paquetes de computación como ser: Microsoft Word, Microsoft Excel,

Los interesados deberán hacer llegar sus solicitudes hasta el viernes 26 de septiembre, Hrs. 18:00 a la

ViceMinisterio de Participación Popular y Fortalecimiento Municipal

Dirección de Fortalecimiento Comunitario

Oficinas Av. 20 de Octubre Esq. Fernando Guachalla No. 2230 (2do. Piso)

La Paz, septiembre 1997

ambos bandos, con el fin de desprestigiarse mutuamente ante la opinión pública y ganar adeptos para el ampliado que debia definir la suerte del sindicalismo boliviano. La dirigencia actual, para el

último ampliado y en menos de 24 horas, organizó una policía sindical integrada por militantes de Condepa y familiares de dirigentes que decidieron que-darse en la comité ejecutivo. Fue una maniobra banzerista", denunció en su momento Héctor Hinojosa.

El jueves 11 de septiembre. en un ambiente tenso, se realizó el ampliado nacional donde se determinó convocar en dos meses a Congreso Extraordinario en Tarija.

El ministro de Trabajo y Microempresa. Leopoldo López. propuso públicamente a la COB "apoyar económicamente" el Congreso Extraordinario si se realizaba en su tierra.

Los dirigentes "renunciados" determinaron organizar un "Bloque Sindical Antineoliberal", que fue calificado como una acción que buscaba el paralelismo sindical.

#### SUPERINTENDENCIA DE HIDROCARBUROS SISTEMA DE REGULACION SECTORIAL

#### **INVITACION DIRECTA No. 05/97** PRIMERA CONVOCATORIA

Conforme a lo previsto por la R.S. 216145 de fecha 3 de agosto de 1995, se invita a las empresas y personas naturales legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la provisión de:

#### **EQUIPAMIENTO DE OFICINA**

Toda la información se encuentra en el Pliego de Condiciones que está a disposición de los interesados a partir del lunes 22 de septiembre en la oficina de Administración y Finanzas de la institución ubicada en la Avenida Mariscal Santa Cruz No. 1322, Edificio Mariscal Santa Cruz, Piso 5to.

Fondos Propios Fecha de presentación de ofertas: 21 de octubre de 1997, a Hrs. 12:30 Fecha de apertura de ofertas: 21 de octubre de 1997, a Hrs. 16:00 Valor del Pliego de Condiciones: Bs. 50.00 previo depósito en la Cuenta Comente No. 2000-1031-00166314 del Banco de Santa Cruz de la Sierra S.A.

#### **ADMINISTRACION Y FINANZAS**

La Paz, septiembre de 1997

SEGUNDA PUBLICACION

#### RESENCI

Premios obtenidos: Nacional de Fotografía-1991 y 1994 Nacional de Prensa-1993 Interamericano de Prensa-1993 Nacional de Periodismo- 1992 y 1994 María Moors Cabot- 1990 EFE de Periodismo- 1981

Director: Juan Cristóbal Soruco Quiroga Editor General: Jaime Humérez Seleme Jefe de Redacción: Juan Carlos Marañón Albarracín

La Paz, Bolivia, jueves 25 de septiembre de 1997

#### ¿La punta de un iceberg?

l ya denominado "nuevo golpe" ejecutado en la Alcaldía de La Paz al suspender de sus funciones a la Concejal Gloria Aguilar en forma absolutamente ilegal, se suma a una serie de irregularidades cometidas en este Municipio prácticamente desde que en el país volvió a elegirse democráticamente a los concejales.

Salvo en 1985, después de todas las elecciones municipales las confrontaciones por ocupar la cabeza de esta importante Alcaldía han sido bochornosas -por decir lo menos- y las soluciones encontradas no siempre las más democráticas ni respetuosas de la voluntad popular. Prueba al canto, es lo que ha sucedido en esta gestión, en la que el que ocupó el segundo puesto en las elecciones de 1997 fue elegido alcalde por un "Concejo de lujo" (en palabras del beneficiario), el mismo que (con contadas excepciones) al año lo destituyó irregularmente para nominar alcaldesa a quien había ocupado el tercer puesto

Una explicación válida es que el Municipio paceño, dada su magnitud e importancia, es un botín acariciado por los partidos políticos, para disfrutar del cual surgen iniciativas de cualquier índole. No hay que descartar el factor personal de querer dirigir este Municipio una vez que, partido de por medio, se ha llegado al Concejo Municipal.

Sin embargo, es posible reflexionar también sobre si la permanente confrontación en el Municipio paceño no es una expresión más de la profunda crisis que atraviesa el departamento de La Paz, emergente de su desmesurado crecimiento, de ser sede del gobierno central y del evidente desplazamiento del centro económico hacia otras regiones del país. Es sintomático que la gran mayoría de las instituciones paceñas (políticas, cívicas, sociales, económicas y de servicios) presenten permanentes conflictos internos que se traducen en divisiones, mutuas descalificaciones e inoperancia generalizada.

Mientras tanto, la vida cotidiana en La Paz se empobrece sistemáticamente sin que nadie ponga coto a ese proceso, y aparecen cada vez con más intensidad quienes tratando de disfrazar sus propios intereses con los de la región, buscan aprovecharse de los distintos espacios de poder local.

En ese marco, lo sensato sería alcanzar mínimos acuerdos interinstitucionales para elaborar un certero diagnóstico económico, político, social y cultural de La Paz, que permita definir objetivos y metas de corto, mediano y largo plazos. Las instituciones que pueden responsabilizarse de dar inicio a este proceso. cumpliendo su mandato constitucional y legal, son la brigada parlamentaria paceña (enriquecida con la elección de los diputados uninominales), la Prefectura, la Asamblea de Consejeros y una representación proporcional de los Municipios del Departamento.

La condición, en todo caso, es que predomine una vocación departamental y no, como lamentablemente está sucediendo, el interés particular. Mientras esto no suceda, irregularidades como las que se han cometido en el Municipio de la sede de gobierno serán recurrentes y no sólo en este ámbito.



#### **Pirotecnia**

Por Sonia Montaño Virreira

#### Mujeres y globalización

udad del Cabo.- Para Samanda Enache de Rumania, la globali zación, a pesar de sus enormes costos y de la desigualdad con que son distribuidos, ha traído más oportunidades que desventajas a los países del "socialismo real". Esta llegó de la mano de un proceso democrático largamente acariciado. La apertura económica y la política significan mucho para las mujeres de Europa del Este, quienes, sin embargo, sienten sobre sus hombros -al igual que las sudamericanas- el peso del ajuste.

Para la filipina Victoria Tauli la globalización trajo sólo penurias, desempleo, destrucción de la naturaleza, flexibilización laboral sin competitividad y feminización de la pobreza. Lo cierto es que ellas, como las 35 participantes en la Conferencia sobre Liderazgo Feminista que se realiza en Ciudad del Cabo, hemos asumido el reto de identificar y enfrentar, con las organizaciones de mujeres, las oportunidades que brinda la globalización para potenciar el papel de las mujeres en la sociedad.

Una de ellas es la creciente massmediatización y la importancia de la opinión pública; otra la existencia de espacios globales para impulsar nuestros derechos y conjuntamente encontrar los nichos que permitan mejorar las condiciones de vida

Dada la diversidad de experiencias nacionales, la gama de modelos de gestión política y la variedad de sistemas políticos, se constata la necesidad de trascender la denuncia y la oposición para recuperar las oportunidades.

Sin embargo, todas identificaron, junto con las oportunidades, los riesgos de los fundamentalismos, la violencia

creciente y la exclusión de la mayoría en la toma de decisiones, como rasgos de la globalización. ¿Hacia dónde irá la balanza?

Las mujeres siguen siendo las más pobres y las excluidas del poder, pero a juzgar por lo que sucede en esta Conferencia son cada día más las que asumen liderazgos propositivos, democráticos y de dimensión global.





#### ¿Es o no es verdad?

Por José Gramunt de Moragas, S.J.

#### Hay que leer a Clausewitz

La multicoalición gobernante alcanzó el 'punto culminante de la victoria' -como diría Clausewitz- en el momento en que sumó los votos de los partidos asociados, eligió al Presidente de la República y ocupó todas las posiciones conquistadas al enemigo.

A partir de ese momento, y más pronto de lo pensado, se inició el proceso de desgaste. La fortaleza conquistada -la totalidad del 'maravilloso instrumento del poder'- no ha sido consolidada. Por el contrario, la alianza se desconcierta. ADN, UCS y el MIR están perdiendo la paciencia frente a las extravagancias de CONDEPA. Los militantes de este partido han asaltado por la fuerza varias oficinas gubernamentales: la Secretaría Nacional de Desarrollo Rural, otras dos del Ministerio de Educación y la sede del llamado 'Parlamento Indígena'.

Resulta desalentador observar cómo, mientras el Gobierno ha convocado a un diálogo civilizado de concertación nacional entre las fuerzas vivas de la Nación, las huestes aliadas den pruebas repetidas de su incapacidad para consolidar el 'punto culiminante de la victoria' y no atinen a organizarse para conducir a la 'victoria final' que debería ser el buen gobierno.

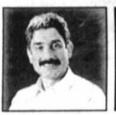
¿Con qué autoridad moral se pide a los sectores representativos de la sociedad civil que dialoguen si los llamados a dar el ejemplo se tironean unos a otros como gitanos por unas gallinas o por una mula cojitranca? En los ministerios reina la más desoladora con-

Cuando hablan de re-estructurar tal o cual entidad pública, lo que hacen con incuestionable esmero es repartirse el botín, pieza por pieza, hasta destruir lo edificado.

Se multiplican los errores. Vayan algunas muestras: se anuncia la supresión del bono de solidaridad, con lo cual el Gobierno se enajena la escasa popularidad obtenida por el anterior. Y, de paso, se ensancha la suspicacia de que las nuevas autoridades pretenden asaltar los fondos asignados a la ancianidad. El pretexto es nobilísimo: construir caminos y otras obras públicas, naturalmente que con una generosa finalidad social. Aunque es archisabido que esos trabajos son los que producen mejores dividendos para los bolsillos de algunos funcionarios-concesionarios.

Otra muestra: se anuncia la revisión del contrato con ENRON. Justo en el momento en que el proyecto del gasoducto al Brasil genera fundadas esperanzas de resultados nunca imaginados. ¿Qué grado de confianza está dando el Estado boliviano si no honra sus compromisos internacionales? Un principio elemental en el 'arte' de la guerra y que nuestros estrategas parecen ignorar, es el del aprovechamiento de la victoria. Su primera aplicación es consolidar las posiciones conquistadas, antes de proseguir la batalla.

Si la ofensiva continúa, puede llegar un momento de tal desgaste y tantas bajas, que obliguen a retroceder. El 'momento culminante de la victoria' puede convertirse en el principio de la derrota. Nuestros estrategas deberían leer al prusiano Clausewitz.



#### Candelabro

Por Fernando Cajías de la Vega

#### El amor y la cultura

nspirado por el 21 de nunca sintió; Petrarca con septiembre, por una sección de este diario dedicada al tema y por nuestra fugaz primavera, me animo a escribir sobre uno de los temas más cotidianos, pero más difíciles de describir: el amor. No con el ánimo de confesar mis sentimientos, sino para reflexionar cómo algo tan individual, está también influido por el medio en el que uno vive, por la época, en pocas palabras por la cultura.

Los instintos más elementales están influidos por la cultura, mucho más los instintos y sentimientos más complejos. Veamos brevemente una actividad tan elemental como el comer y el beber. Todos los hombres y las mujeres tienen que comer y beber, en eso, todos los humanos somos iguales; pero en qué comemos, cómo comemos v cuánto comemos existen cientos de diferencias individuales y colectivas.

Los Reyes de la Edad Media comían con las manos, los del Siglo de las luces inventaron los cubiertos. Los paladares tienen una enorme variedad, en los lugares más pobres del mundo están preparados sólo para pocos sabores, en cambio, los paladares de los viajeros y amantes de la aventura aprecian cientos de sabores diferentes. Unos se contentan con agua, otros disfrutan con el mejor de los vinos. Para unos comer es una necesidad, para otros es una necesidad y un placer.

Los medievales, renacentistas y románticos soñaron con amores ideales, perfectos. Dante con Beatriz, a la que sólo vio y Laura, los trovadores con la lejana y bella esposa del señor feudal, algún poeta romántico con la inalcanzable doncella que un día asomó en un balcón.

Los hombres realistas del XVII, del XIX y del XX aman a mujeres de carne y hueso, con las que despiertan todas las mañanas, con las que se comparte el más fragancioso de los perfumes y el olor de la cocina.

A fines de nuestro siglo. con el avance de los estudios de psicólogos, endocrinólogos y sexólogos, no podemos analizar el amor sólo bajo una óptica: es materia, física y química; es sentimiento, es unión de cuerpos, almas y mentes, como también es compañerismo y hasta unión de cajas de ahorro.

Al final de siglo predomina el amor realista, ya no se tiene miedo al instinto. El amor físico se lo vive a plenitud; los personajes de principios de siglo respetuosos de sus señoras y eróticos con sus "cholas" han quedado petrificados en las novelas de esa época (aunque algunos todavía circulan).

La compañera de la vida, no es una dama que una vez se vio caminando por el puente de Calacoto, sino la que luce sus mejores galas en día de flesta y también la que se despierta despeinada refunfuñando porque no pudo dormir por culpa de los ronquidos del se-

Cada vez es más real, pero ningún amor, para ser tal, deja de tener mucho de idealismo. Entre las miles de mujeres que

conocen hombres y viceversa, hay sólo unos pocos que mueven el piso y eso es cuestión de química, pero también mucho de idealismo. Es como esa bella sevi-

llana que se enamoró de un moro muy feo y su madre le dijo, interpretando a todos los del barrio: - ¿Mi muchacha, qué le

ves a ese tío para amarlo tanto?

Le veía, lo que los otros no podían ver, porque su atractivo no estaba en él, estaba en ella, en ese idealismo que nunca muere aunque esté oculto debajo de miles de hor-

Al realismo y al idealismo se ha sumado el compañerismo. En un mundo como el de hoy en que mujer y hombre luchan por sobrevivir y por destacar con una profesión, si el uno no ayuda al otro, si no comprende sus alegrías y frustraciones, dándole impulso y sosiego como el mejor de los amigos, la relación tiene muy pocas esperanzas de sobrevivir.

Aunque muchas parelas creen que el amor lo es todo y que podría saltar barreras, a la hora de escoger un restaurante, un lugar para batlar, un pueblo para descansar o, aún más importante, un tema de conversación, si no tienen más o menos la misma cosmovisión del mundo, o sea la misma cultura, o la misma capacidad de diálogo intercultural, la química y el ideal pueden naufragar.

En todo caso, pese a los obstáculos, el amor es, ha sido y será la fuerza que nos permite navegar.

#### A nuestras/os colaboradoras/es

Las páginas de opinión de PRESENCIA están abiertas a todas/os nuestras/os lectoras/es que deseen analizar un tema. inducir a la reflexión sobre otros, o debatir cuestiones que afecten al país o conciernen al acontecer internacional. Además, para este propósito hemos habilitado el "e. mail": prsencia@wara.bolnet.bo

Deseamos, sin embargo, recordar las siguientes normas:

-Los artículos no deberán sobrepasar las sesenta líneas, a doble espacio o 3.000 caracteres. Quienes superen este límite. autorizan automáticamente a PRESEN-CIA a editarlos.

-El lenguaje deberá ser el adecuado a una tribuna donde se debaten ideas.

-Al entregar o enviar sus artículos, el/la autor/a deberá consignar su nombre, ocupación, número de su carnet de identidad, dirección o número telefóni-

-Tanto el envío de materiales como su recepción no suponen compromiso de publicarlos. No se devuelven origina-

-Las ideas expuestas por nuestras/ os lectoras/es no comprometen la opinión de PRESENCIA, que se expresa mediante sus editoriales.

Matutino fundado por Huáscar Cajías K. el

Secretario de Dirección: Jesús Urzagasti A. Jefe de Informaciones: Amparo Canedo Guzmán Jefe Corresponsales del País Drina Ergueta 28 de marzo de 1952 Jefe de Producción: Miguel Valdez C.

Jefes de Area: Política: Andrés Gómez V. Economía: Ana Fabbri C. Social: Miguel Lora Internacional: Teddy Molina.

Cultural: Rubén Vargas Deportes: Oscar Dorado Vega Reportajes: Víctor H. Sandóval R.

Editora PRESENCIA S.R.L. Gerente General: Lic. María Luisa Urday Cajón Postal 10152 Impresores: Editorial LUX La Paz - Bolivia

Avenida Mariscal Santa Cruz, Nº 2150 Casilla de Correo 3276 -Central Telefónica: 372344 Télex 2659 BV - Telefax 391040 e.mail: prsencia@wara.bolnet.bo

¿Qué será del informe sobre Marcelo si los "golpistas" no dicen la verdad?

#### La comisión escuchó demasiadas mentiras

En la información que maneja se habla de la poca confiabilidad de las declaraciones de Felipe Froilán Molina y Gregorio Loza Balsa porque existen varias contradicciones entre éstas y lo que dijeron otras personas.

La comisión que investiga el destino de los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz y quién fue su victimador está frente a un negro panorama porque de las declaraciones de 21 personas sólo se puede sacar en limpio la existencia de muchas contradicciones, poca voluntad para cooperar y muchas mentiras.

Esto se desprende de la información que maneja la comisión, a la que tuvo acceso PRESENCIA. En ella se hace mención a la poca confiabilidad de las declaraciones de Felipe "Killer" Froilán Molina y Gregorio "Goyo" Loza Balsa, personas de confianza del ex ministro del Interior Luis Arce

CONTRADICCIONES: ¿QUIEN MIENTE?

Molina dijo que durante la toma de la COB fue un paramilitar -que se encontraba detrás de él- el que disparó una ráfaga de ametralladora contra Quiroga Santa Cruz y que el victimador, al que identificó como Rubén Dario Simons, se encontraba en el mismo nivel que el líder del PS-1. Esto no coincide con otras versiones. El testigo Cayetano Llobet indicó que fue un disparo de arriba hacia abajo y después recién llegó la ráfaga; Oscar Eid que el disparo fue de arriba hacia abajo y que el arma usa-

(ANF).- La comisión que

busca los restos de Marcelo

Quiroga Santa Cruz está abter-

ta a recibir a todo ciudadano o

institución que quiera cooperar, incluso al diputado Juan

Del Granado, y aceptar la po-

sibilidad de que la OEA envie

uno de sus representantes,

según se informó de manera

sus puertas a todos los ciuda-

danos que quieran cooperar", respondió el vicealmirante Luis

Daza Montero, viceministro de

Defensa Nacional y miembro

de la Comisión de Búsqueda

al ser consultado si se acepta-

ría la incorporación de una

representación de la Organi-

zación de Estados America-

nos para coadyuvar en las ave-

Quiroga, representante de la

familia Quiroga Santa Cruz,

declaró a una estación de tele-

visión local que solicitarán que

una representación de la OEA

se sume a la comisión que

busca esclarecer el asesinato

del ex líder socialista.

El martes, José Antonio

riguaciones.

"Esta comisión ha abiertos



da era tipo "Uzi", mientras "Killer" habló de un arma M-2 (carabina). En una apreciación técnica, Rogelio Gómez también señaló que el disparo fue de arriba hacia abajo.

¿Por qué

declaró primero

ante el

Departa-

del Ejérci-

mento II

to? Algo

no está

Mientras de forma coincidente Saúl Pizarroso, Felipe Froilán Molina y Raúl Solano están seguros de que Marcelo llegó muerto al Estado Mayor; Llobet, Gustavo Sánchez, Íván Canelas y Wálter Vásquez Michel opinan lo contrario.

Gregorio Loza Balza, instructor de Operaciones Psicológicas en el Departamento II.

dijo algo poco creíble: que sólo dos semanas antes del golpe se enteró del mismo. Mario Roncal Antezana -en su gestión se inició la investigación de lo sucedido durante la toma de la COB- cree que el que hizo llegar las fotos del cadáver de Marcelo fue Loza porque era fotógrafo del Estado Mayor; pero él lo desmintió. Aún más, el ex subsecretario de Régimen Interior Gustavo Sánchez aseguró que la fotografía del cadaver se la entrego "Goyo": empero, este último una vez más afirmó: "No entregué a

#### Los que declararon

- ✓ Felipe Frotlán Molina Bustamante
- ✓ Cayetano LLobet ✓ Gustavo Sánchez Sala-
- ✔ Gregorio Loza Balsa
- ✓ Mario Roncal Antezana Wálter Vásquez Michel ✔ Iván Canelas
- ✓ Carlos Valda Peralta ✓ Virgilio Ontiveros Roca-

✔ Raúl Solano Medina

- ✓ Guido Benavides Alvi-
- ✓ Tito Montaño Belzu ✔ Luis García Meza
- ✓ Oscar Eid Franco Carlos Mena Burgos
- ✓ Saúl Pizarroso Claure Faustino Rico Toro ✔ Rogelio Gómez Espinoza ✓ Joaquín Quisberth Qui-
- roga ✔ Justo Palombo Pacheco

✔ David Alarcón Romero

nadie, nunca he tomado fotografías, no soy fotógrafo".

El coronel Carlos Mena Burgos, por su parte, no torturó ni golpeó a nadie. Pero el periodista Iván Canelas lo vio junto a Oxa Bustos golpear a los que habían sido detenidos en la COB y llevados al Estado Ma-

#### POCA VOLUNTAD

Además de la poca voluntad demostrada por los paramilitares y militares que declararon, la comisión también tuvo que enfrentarse a la poca colaboración prestada por el coronel Faustino Rico Toro, quien sólo dijo que no había una orden para investigar el destino del cadáver de Quiroga Santa Cruz; pero se presume que sabe mucho más.

Diputada sugiere reabrir el caso

#### Las mentiras impiden encontrar a Marcelo

Hay muchas contradicciones y hasta mentiras entre la gente que declara ante la comisión que busca los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz, la que además no tiene las facultades del Ministerio Público o de un juez para lograr que todos digan toda la verdad.

La afirmación fue hecha por la diputada mirista Miriam Maesse, miembro de dicha comisión, para quien "como no se tienen facultades como las de la Fiscalía, no se puede obligar a la gente a declarar y decir la verdad. Dicen lo que quieren y dentro de ello hay muchas mentiras y contradicciones, lo que dificulta la investiga-

Para Maesse, existen avances en el trabajo de la comisión porque hasta ahora declararon un total de 36 personas, pero reconoció que la mayoría no dijo la verdad. "Si la gente fuera honesta y dijera la verdad. ya habríamos ubicado los restos. Muchos de los declarantes di cen cualquier cosa, pero no precisamente la verdad al 100 por ciento y como hay muchas contradicciones no llegamos a nada, tal vez valdria la pena reabrir el caso y que sean los fiscales los que

lleven adelante esta investigación", dijo Maesse. INDIFERENTE

Por otro lado, Maesse indicó que le es indiferente que el viceministro Rafael Canedo, cuestionado por los familiares de Quiroga Santa Cruz, siga en la presidencia de la comisión o deje ese

cargo.

Lo importante es que la comisión llegue a un resultado que es encontrar los restos de Marcelo Quiroga",

Según compromiso

#### Cenizas: Informe de Cuba llegará hasta fin de mes

El informe sobre los estudios practicados a las supuestas cenizas de Marcelo Quiroga Santa Cruz llegará al país hasta fin de mes en virtud a un compromiso del Instituto de Medicina Legal de Cuba, declaró su directora interina Deysi Ferrer. "El compromiso nuestro es

enviar el informe hasta el 30 de septiembre y cumpliremos con el mismo", declaró a PRESEN-CIA desde La Habana, Cuba, la especialista. Consultada sobre el retraso

que hay, señaló que el compromiso inicial con el Gobierno boliviano es de tomar el tiempo necesario y que el trabajo que se realiza merece mucho cuidado.

Ferrer se negó a revelar e contenido del informe y dijo qu éste será remitido en un sobr lacrado a las autoridades competentes

Añadió que con el informe serán devueltas las centzas enviadas por la comisión.

Segun el presidente de la comisión que busca a Marcelo. Rafael Canedo, la prosecución del trabajo de la comisión depende de los resultados del anáisis; si las cenizas pertenecen a Marcelo ahí acaba el trabajo. Esta opinión no es compartida por algunos políticos y varios sectores de la población que exigen encontrar a los responsables del crimen.



Se va a Nueva York, Estados Unidos.

Remedios lo acompañará a la ONU

#### Funcionario de tercera recibirá al General

(ERBOL).- El Presidente Hugo Banzer será recibido en una audiencia por el Subsecretario de Estado norteamericano Tomas Pikerin, tercero en nivel de jerarquía, para conversar acerca de todos los temas de interés bilateral, cuando viaje a Nueva York a la reunión de la Organización de las Naciones Unidas.

El ministro de la Presidencia, Carlos Iturralde, indicó que la entrevista será con agenda abierta, de modo que aún se desconoce el planteamiento que hará el general Banzer frente al subsecretario de la Casa Blanca, quien se trasladará de Washington a Nueva York, donde se desarrolla la Asamblea de la ONU.

Esa será la única sesión bilateral que sostendrá el Jefe de Estado, porque el resto de sus actividades, al margen de la intervención en la ONU, será con sectores privados. REMEDIOS.

La comitiva oficial a la sede de las Naciones Unidas estará conformada por la jefa de Con-ciencia de Patria, Remedios Loza; el canciller, Javier Murillo; el vicecanciller, Fernando Messmer; el ministro de la Presidencia, Carlos Iturralde, además de técnicos del Ministerio de Relaciones Exteriores.

El general Banzer sostendrá reuniones con empresarios norteamericanos y representantes de la Iglesia Católica estadounidense.

La no gubernamental America Asociety lo convocó para un almuerzo, en el que participarán inversionistas, exembajadores y personalidades del ámbito económico y político de Estados Unidos.

¿Quién dijo que Escóbar se iba?

#### Mauro Bertero desmiente posible crisis de gabinete

El vocero presidencial Mauro Bertero informó ayer que al momento no existe crisis de gabinete, aunque aclaró que "sin embargo, hay una temporalidad (en los cambios de ministros). Siempre se dan crisis en agosto o en diciembre, cosa que no existe como

previsión por ahora". Bertero se refirió así a la situación planteada por las acusaciones de presuntos actos de corrupción cometidos por el ministro de Vivienda, Javier Escóbar, como empresario contratista de obras en las alcaldías de La Paz y El Alto, ambas administradas

por Condepa, partido del cual el dignatario de Estado es se cretario de finanzas. El Ministro negó los cargos impu-

Por otro lado, Bertero no quiso dar un criterio definitivo acerca de la permanencia de Escóbar en su cargo, luego de que versiones de prensa mencionaran una inminente renuncia del Ministro de VIvienda. "Una consulta seg ramente sería mejor dirigida al único que tiene prerrogativa constitucional de hacer cambios en su gabinete, que es el Presidente de la República", aconsejó Bertero.

Caso Marcelo: Comisión abre sus puertas a Del Granado y a la OEA

El vicealmirante Luis Daza Montero dice que no habrá ningún problema

Hoy declaran el ex comandante de la Policía

Willy Arriaza Monje, Fernando Canelas y Ernesto León del Castillo.



¿Se presentará Arriaza?

La posibilidad no fue descartada por el presidente de la comisión y viceministro de Asuntos Internos Rafael Canedo Trigo. "Todo lo que sirva para caminar hacia la

bienvenido", dijo la autori-

DECLARANTES

Entretando, ratificó que

solución de este problema es

este jueves se volverá a reunir

la Comisión de Búsqueda con el propósito de recibir declaraciones de otros tres ciudada-No está descartada ni con-

firmada la presencia del ex Comandante General de la Policía Nacional Willy Arriaza Monje, de quien se dijo tuvo contacto con el cuerpo de Quiroga Santa Cruz para realizar un examen de balís-

Canedo reiteró que Arriaza, Fernando Canelas y Ernesto León del Castillo fueron formalmente invitados a presentarse ante la comisión y prestar informaciones que puedan conductr a la construcción o destrucción de hipótesis en torno al objetivo

"No obstante de que están pidiendo mi renuncia de manera insistente los familiares y el diputado Juan Del Granado, voy a seguir trabajando y cumpliendo con la misión que me ha encomendado el Presidente de la República", reiteró, por otro lado, el presidente de la comi-

Un pedido de los parlamentarios

#### Comisión debe revisar archivos de FF.AA.

Parlamentarios de los oficialistas ADN, MIR y NFR solicitaron aver que el Departamento II (Inteligencia) del Ejército permita revisar sus archivos a la comisión que busca los restos de Marcelo Quiroga Santa Cruz.

Los senadores de ADN, Wálter Soriano; de NFR, Gonzalo Molina, y el diputado mirista Hugo Carvajal coincidieron en que todo esfuerzo o actitud, incluida la revisión de os archivos del Ejército, es válido y contribuirá a esclarecer este caso porque, además, nan pasado 17 años desde el folpe de Estado que causó la nuerte de Marcelo Quiroga, lo que no debiera ser un obstáulo para acceder a más infor-

En días recientes, el dipuado Gerardo Rosado, miemro de la comisión investigaora, afirmó que la búsqueda e los restos debiera hacerse

A los representantes nacionales del oficialismo les interesa saber dónde están los restos del líder socialista.

en la quebrada ubicada detrás del Gran Cuartel de Miraflores y solicitó que el Departamento de Inteligencia del Ejército permita ver sus archivos a los comisionados encargados de este caso que trabajan desde hace dos meses, aunque hasta ahora sin resultados positivos, pese a que fueron convocadas a declarar 36 personas

CAPITULO NEFASTO

Carvajal opinó que "los archivos del país (incluidos los del Ejército) deben abrirse para esclarecer actos de violación a las leyes y para cerrar definitivamente un capítulo nefasto de nuestra historia, porque no creo que vayan a violar la seguridad del Estado

luego de 17 años". Humanamente, Bolivia, la

familia de Marcelo Quiroga y todos lo que nos consideramos demócratas queremos que esto se esclarezca", señaló el diputado. SANCIONES

Para Molina, hay que investigar los hechos y los culpables deben ser castigados. En ese contexto, cualquier punto de referencia, como el de los archivos del Ejército, que coadyuve a la investigación es bueno que se vea, porque creo que esta gestión de gobierno no tiene nada que

'Si una persona supiera algo, tuviera documentación o pudiera demostrar algún indicio, debe apersonarse a las instancias correspondientes para apoyar en este objetivo", pidió Molina. DILUCIDAR EL CASO

Por su lado Wálter Soriano,

jefe de bancada ADN en el Senado, se manifestó de acuerdo en que "las cosas se hagan lo más abiertas posible". "Esto le dará tranquilidad a la familia de Marcelo Quioroga y al país, porque lo importante es dilucidar estas cosas oscuras que no se sabe cuál es el final". señaló.

Para el parlamentario adenista es importante que se abra todo lo que significa información, incluidos los archivos del Ejército. "Lo importante para el país es saber lo que ha pasado con Marcelo Quiroga. De dónde han venido las órdenes, si fue un accidente lo de los disparos cuando él salía de la COB o fue algo motivado", señaló Soriano.



Esta infografía ha sido tomada de la revista Cruz Roja-Media Luna.

Cuesta car desactivar minas

#### ¿Cuánto equiere Chile? 362 millines de dólares

ANTIAGO DICHILE, (DPA) - Las minarantipersonales que Che habría colocado en la froitera con Bolivia, se han envertido en el nuevo tema le disputa en la complicaca agenda política que separa a estos hace décadas.

gobiernos no han contri buido mucho al logro d una solución del problema más bien lo ha complicad hasta el punto de que l presidente boliviano Hu Banzer desea llevar el tea ante las Naciones Unids. según aseguró el minico boliviano de Defensa #nando Kieffer

Informaciones de pensa en Santiago han afinado que en la zona orte chilena, en el altiplar, en varios pasos limítrofe y en toda la Patagonia, haplantadas por lo menos n millón de minas antip sona-

les y antitanques. Chile fue el cuato mayor comprador de mas andipersonales entre 1969 y 1992, superandra Irán, Camboya y Tailadia, afirma el anuario dadístico "Janes Defense Sólo en Estados Unidos hile compró unas 300 ail minas

El proceso deolocación de minas se abría efectiado en 1975 y en 1978, en ocasión de la inminenticrisis con Perú y durante un período de graves tensones con Argentina, resectivamente.

La colocación de las minas no significó para Chile dos países andims desde una operación costosa, especialmente porque uno de Las últimas dedaracio- estos artefactos no cuesta nes difundidas por ambos más que tres dólares, segun estudios realizados por

la Cruz Roja Internacional. El problema está en detectar y volver a retirar estas minas sin pérdidas humanas. Entre 1986 y 1997 seis personas han resultado heridas de gravedad en el norte chileno tras pasar a pie o en vehículos por zonas minadas (4 civiles, un suboficial de la Marina y un funcionario de la Cancillería chilena).

Por el retiro de cada mina se estima que se requieren unos 300.000 pesos (unos 724 dólares). Si se habla de 500.000 minas en la frontera con Bolivia, la suma se elevaría a unos 362 millo-

nes de dólares. Por lo demás, el proceso de limpieza de un campo minado es demoroso y muy complicado. La información precisa parece ser escasa y fue manejada bajo estricto secreto por altos oficiales que ya murieron o están fuera del servicio activo desde hace mucho tiempo.

El costo para desactivar los artefactos demorará la operación

#### Las minas flanquearán a Bolivia por 10 años más

Bolivia no tiene ese tipo de material porque cree en la integración y en la voluntad política para establecer espacios comunes de solidaridad entre los países. afirmó el canciller boliviano, Javier Murillo.

La frontera boliviano-chilena continuará infestada de minas antipersonales por lo menos diez años más, por el costo económico que significaría la desactivación y retiro de esos artefactos explosivos, según el ministro de Relaciones Exteriores de Chile, José Miguel Insulza.

La convención sobre la prohibición del empleo, almacenamiento, producción y transferencia de minas y su destrucción, que se acordó en Noruega hace una semana, dispone que los países signatarios tendrán un plazo de una década para destruir las minas colocadas en zonas bajo su jurisdicción o



A Insulza le parece un conflicto

Sin embargo, el documento que será ratificado a fin de año en Canadá- señala que se podrá pedir una prórroga de diez años para completar la operación si el país solicitante se siente incapaz de hacerlo en el primer período establecido.

TORMENTA

De acuerdo con un reporte del Ministerio de Defensa, Chile enterró casi 500 mil minas en la frontera con Bolivia, hace dos décadas, y se anticipó que ese hecho formaría parte de la exposición del Presidente Hugo Banzer ante la Asamblea General de Naciones Unidas, en Nue-

El tema fue tomado inicial-



Para Murillo, es cuestión de

mente de manera distinta por las autoridades de Santiago. El vicecanciller chileno Mariano Fernández decía que no necesitan lecciones de ningún general, mientras que Insulza anunciaba que las minas serían desactivadas hasta fin de año; sin embargo, cambió de discurso y se muestra más agresivo.

Insulza sostuvo ayer, en contacto telefónico con la red ATB, que se hace una "tormenta en un vaso de agua", en directa alusión al número de minas enterradas que denunció el Go-bierno boliviano.

"Si fuera cierta la cantidad publicada ¿dónde están las víc-

cada metro cuadrado?", cuestionó el Canciller chileno.

**VICTIMAS** 

Insulza aseguró que nunca, o al menos en los últimos 30 años, se reportó un incidente relacio-

Sin embargo, en 1990, el subdirector de Límites de la Cancillería de Chile, Luis Carlos Winter, fue víctima de una mina que explotó mientras realizaba una inspección en la frontera con Argentina. Ese funcionario quedó lisiado y ahora está a cargo del Consulado General en Houston, Texas. Se informó que al menos otras cinco personas también resultaron heridas.

BOLIVIA TIENE MINAS?

Pese a todo, el Canciller chileno dijo que "este es un conflicto artificial" y preguntó si sola-mente su país tiene minas y no así Bolivia u otro país del conti-

La respuesta no se dejó esperar. Su homólogo boliviano negó que Bolivia tenga ese tipo de artefactos, porque cree en la integración y en la voluntad política para establecer espacios comunes de solidaridad.

Agregó que la posición chilena recibirá una respuesta, en la reunión de la ONÚ, donde se hará conocer la preocupación del Go-bierno y el pueblo boliviano.

Cifras escalofriantes: Dos resultan lesionados

#### El Tratadade 1904 no se toca Chile vuelve a cerrar salida al Pacífico

El canciller chileno José Miguel Insulza reiteró iyer, una vez más, que su pes no dene la menor intencin de negociar una solución a proolema de acceso de Bovia a as costas del Pacífic, que incorpore un arregio on so-Deranía territorial.

El funcionario tranandino dijo ayer a la red A71. desde Nueva York, que si gobierno está dispuesto a solver el asunto por la vía d libre tránsito y la posibilidd de cons-

rucción de pueris. El tema de la oberanía teritorial quedó suelto en el Tratado de 196, de manera definitiva", punializó Insulza. ese documentouso fin al conflicto bélico que desató por la invasión del Ejército chileno a suelo boliviano, en 1879.

RESPUESTA El canciller boliviano Javier Murillo declaró en La Paz que el tema marítimo será parte de la exposición que el Presidente Hugo Banzer pronunciará ante la Asamblea de Naciones Unidas, el lunes próximo.

Sostuvo que otro de los temas de preocupación es el referido a los campos minados. "Creemos que es un asunto que no concuerda con los propósitos de vinculación que corresponden a esta etapa de relacionamiento entre países vecinos. Las fronteras deberían ser lugares de confluencia y de proyectos comunes", ma-

#### 5.000 minas desactivadas La remoción de una mina es tarea sumamente delicada. Por cada 5.000 que se desactivan muere un desminador y dos resultan lesionados, señalan las estadísticas publicadas por la revista de la organización internacional Cruz

Roja-Media Luna. Se estima que en el mundo hay millones de minas sembradas por fuerzas militares en conflicto o grupos bélicos en guerra interna. Los países donde hay más minas son: Angola, entre 10 y 20 millones de minas; Afganistan, 10 millones; Irak, también 10 millones; Camboya, entre 4 v 6 millones; Bosnia-Herzegovina, entre 3 y 6 millones.

En la lista publicada por la Cruz Roja-Media Luna no figura Chile que, según informaciones procedentes de SanUna mina activada permanece sin explotar durante 50 años. Pueden ser diseminadas a razón de 1.000 por minuto, pero la limpieza de una superficie de 20 a 50 metros cuadrados requiere de una jornada completa de trabajo por un técnico experimentado.

Muere un desminador por cada

tiago, sembró más de un millón de minas en sus fronteras. Los datos estadísticos reflejan que sólo el 13 por ciento de las víctimas son grupos o fuerzas militares en combate; el restante 87 por ciento son víctimas civiles, es decir inocentes.

**CUANTO CUESTAN** 

La retirada de minas es larga y costosa. Son armas cuyo

costo de fabricación no supera, en muchos casos, los 3 dólares estadounidenses (15,81 bolivianos), en tanto que el costo generado por la retira-da de una sola de ellas puede cifrarse en 1.000 dólares (5.290 bolivianos), señala el informe

de las Naciones Unidas acerca

del impacto de los conflictos ar-

mados sobre los niños, elabora-

do por Graça Machel.

MILLONES SIN ACTIVAR Hay más de 110 millones de

minas terrestres, más varios millones de bombas sin explosionar que permanecen ocultas en el mundo, esperando el momento en que sean activadas por un inocente.

1.000 POR MINUTO

Y 50 AÑOS Una vez colocada una mina puede permanecer activa durante 50 años. A menos que se lleve a cabo una acción vigorosa, las minas colocadas hoy aún podrán estar matando gente a me-

diados del siglo que viene. Las minas terrestres pueden diseminarse a razón de 1.000 por minuto, pero la limpieza de una superficie de 20 a 50 metros cuadrados contaminada de minas requiere una jornada completa de trabajo por un técnico experimentado.

Manifestó que las culiciones y posicion tieren algunos diricocaleros están fuera ca y no perjudicar planes del gobierno prode el país esta cons de que hay que dar fin coca excedentaria, am Las negociaciones

Las negociaciones

el gobierno y los cocavanzaron bastante, y

acuerdos en materiade dicación. Las autori

señalaron que apelar

diálogo en todo mon

para evitar acciones d

encia, pero al mismoti

anunciaron que se ap

No obstante, el Pres te Hugo Banzer abrióun vo frente de negociacion el llamado Diálogo Nac

uno de cuyos temas

problemática coca-coca Evo Morales, dirig cocalero y diputado, an

que los cultivadores de

demandarán al gobierno

inicie gestiones ante la

munidad internacional

se espera que del dis

despenalizar la coca.

estrategia de lucha contr coca excedentaria y el na

Náyar pone las cosas en clar

Llegó la hora d erradicar coca

SANTA CRIZ, (PRESEN-CIA),-El ministo de Gobier-

no Guido Nayaideclaró ayer que el tiempo de diálogo con

los dirigentes ccaleros con-

cluyó y que ahon es el tiempo de erradicar l coca exce-dentaria en la zoa del Cha-

La autoridad aunció una

visita suya a la zoa en las

próximas horas pra verifi-car el cumplimiero de los compromisos suscitos en-

tre autoridades y coaleros. Señaló que hastal 31 de

diciembre del presete ano

se deben erradicajotras 3.400 hectareas, par com-pletar las siete mil hectreas

comprometidas paraesta

Es un compromis del país y este gobierno tie la intención de honrarlo, ha-

El Ministro de Gobieno

señaló que sólo erradicato

los volúmenes comprome-

dos se podrá conseguir m

yor apoyo para la lucha co tra el narcotráfico por par de Estados Unidos y de Comunidad Europea.

Sin embargo, dijo que e

en sentido de que el meca-

nismo de hacerlo es canali-

zando el diálogo con los inte-

gestión.

Uno de los consultores traza las líneas maestras de esta temática

#### Laserna ve una salida al problema coca-cocaina

Prepara el documento de base para el diálogo nacional. Sostiene que es posible hallar alternativas si el gobierno, cocaleros y la comunidad internacional asumen una visión crítica de lo que hasta ahora se hizo.

Sólo si se hace una revisión crítica y autocrítica sobre lo que Bolivia ha hecho para combatir la problemática de la coca excedentaria y el narcotráfico se encontrarán nuevas alternativas para encarar esa problemá-tica con más éxito que hasta el momento, apuntó ayer Roberto Laserna, consultor independiente al que se le encomendó presentar una documento de análisis y recomendaciones sobre la problemática coca-cocaína al diálogo nacional.
"El espíritu del diálogo es

revisar qué es lo que hemos hecho hasta ahora, hasta qué punto los pequeños logros y éxitos que se alcanzaron en erradicación e interdicción contribuyeron a resolver el problema o acrecentario. La posibilidad de encontrar alternativas viables pasa por una apertura de todos los sectores, incluyendo los gobiernos y organismos in-ternacionales , apuntó. EFECTOS CONTRARIOS

Laserna tiene varios estu-

El Fiscal General se defiende



Llegó la hora de bajar las ar-

dios sobre el tema y en algunos de ellos sostiene que el fracaso de la lucha antidroga se debe a un desconocimiento del problema. La estrategia ha estado destinada a desalentar las plantaciones de coca bajando el precio de la coca, pero a la larga esa reducción indujo a los campesinos a expandir sus cultivos y a vincularse con la producción de pasta base para recuperar la caída. El resultado es que ahora los narcotraficantes disponen de coca más barata.

El investigador sostiene que

hay investigación ni proceso.

(PRESENCIA-EFE) .- El fiscal general Oscar

Crespo Soliz ordenó realizar exámenes de

necropsia a cinco de los nueve fallecidos en los

sucesos de Amayapampa, Capasirca y Llallagua, y dispuso la apertura de causa en contra de los

responsables materiales de esa masacre, aun-

que reconoció que el proceso no avanza debido

a que los jueces están presentando excusas

Oscar Crespo explicó que, en próximos días, el Fiscal del Distrito de Potosí y los médicos

forenses respectivos completarán las autopsias

en contra de algunas personas determinará si

das ayer por el diputado Juan Del Granado.

se amplia el número de encausados

Asimismo, dijo que la acción penal iniciada

Las afirmaciones del Fiscal fueron replica-

Jueces dilatan el caso Amayapampa

si el diálogo da resultados puede ser posible convencer à los organismos internacionales a que revisen su actitud y convengan con Bolivia una estrategia más efectiva.

PENALIZACION

Ordenaron completar la necropsia. Del Granado asegura que no

Desde 1961 la ONU penalizó la coca. Pero en el último tiempo hay señales alentadoras. La OMS y científicos franceses realizaron estudios reconociendo las bondades de la hoja, los mismos que fueron impugnados por Estados Unidos y a petición de ese país se realizan

nuevos estudios.

quien denunció que a más de nueve meses de

los luctuosos hechos no comenzó ninguna

investigación para dar con los responsables

sancionarlos debido a que, según dijo, el Minis terio Público no tomó acciones concretas

nes de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos (CIDH) de la OEA en sentido de

comenzar una acción penal contra los presuntos autores materiales e intelectuales de las 10 muertes, más de 30 personas heridas y de los

centenares de detenidos ilegales que se produ-

movimientista Franklin Anaya y el indepen-

diente Alfonso Kreidler ejercian como ministros

de Gobierno y de defensa respectivamente, en

tanto que Willy Arriaza comandaba a la Policía

Los hechos ocurrieron cuando el

"NO CONOZCO

Por su lado, el ex ministro

de Gobierno Carlos Sánchez Berzain dijo ayer no conocer el

mencionado informe de la OEA

pese a que lo solicitamos al

Ministerio de Justicia" y que cualquier iniciativa correspondía al Poder Ejecutivo y a la

EL INFORME"

jeron en diciembre", señaló.

Nacional.

No se están cumpliendo las recomendacio-

"Cuando algo entra en los convenios internacionales es difícil modificarlo, el proceso es lento y riguroso, pero después de 36 años ahora se conoce mejor la coca, yo creo que la comunidad internacional está abierta a discutir ese tema".

El investigador señaló que el enfasis represivo, que hasta ahora ha dominado las estrategias contra las drogas, debe ser uno de los temas abiertos al debate nacional.

Breves

gobierno tiene clara la visión nacional emerja una n

GARCIA MEZA

(ANF). El ex dictador Luis Gala Meza jada "está prácticamente listo" par er trasladado a un hospital con el propósi de ser intervenido quirúrgicamente, se confleó ano-

El subsecretario de Régimen Penit ctario José Orías informó que varios médicos ron el estado de salud del ex presiden de facto y están a la espera de otros exámes para determinar l

fecha y hora de su salida del penal de n Recordó que desde principios de año Jareia Mesaba estado insistiendo en lograr un permiso médico egal para va una operación de la próstata.



(EFE). Hasta fines denoviembre apos madamene 82 fiscales abran cumpido período, per lo que será recesario sustitui los o ratificarlos en sus eargos, confirmó fiscal general de la República, Oscar Cresp

Esa infornación corresponde a los cargo en el Ministeto Público que ya se encuenta en acefalía o ue lo estará en el curso del

próximos dos meses. Crespo Soliz se reunirá el prodmo lunescon la Comisión de Loutados, que lo ha citado;

nstitución de la 0 informar sobre las acefalias en Ministerio Público.

"CHUZU" EMBAJADOR

Democrático Boliviano (PDB), contraó que fue invitado por el Presidente Hugo Bazer a cjercer como embajador de Bolivia. straoficial-mente se supo que ocupará esas ficiones en Japón.

Galindo, en declaraciones a us emisora local, confirmó la invitación que le rmulara el Presidente Banzer y su aceptach. En los próximos días el Senado, controla por el



(ERBOL). - Eudoro Galindo, fristrado político por el Partido

oficialismo, aprobará su designación



La familia del que en vida fue

para conocer el caso.

DEL GRANADO

#### JUAN PABLO DE LA QUINTANA RODRIGUEZ

(Q.E.P.D.)

ruega a quienes lo conocieron elevar una oración en su memoria, al recordarse el décimo aniversario de su partida hacia la casa del Padre.

La Paz, 25 de septiembre, 1997



El Prefecto del Departamento del Beni, Ing. Ernesto Suárez Sattori, ante lamentable fallecimiento del que en vida fuera experto de la Unión Europea



#### ING. MARCELLO PRINCIPATO

Gestor y ejecutor del Proyecto de Protección de Inundaciones en las ciudades de Trinidad y Santa Ana de Yacuma, hace llegar a sus familiares, amigos y a las instituciones a las que en vida perteneció su más hondo pesar por tan irreparable pérdida.

Trinidad, septiembre de 1997



Fiscalía General.

MARIO GALINDO R. & CIA. tda.

Expresa su sentimiento de pesar por el falicimiento del que en vida fue:

#### Sr. Lic. René Aranibar Gonzales

(Q.D.D.G.)

Auditor Financiero de nuestra empresa, y se adhiere al lolor que embarga a la familia doliente.

La Paz, 24 de septiembre de 1997



#### TOPOGEN LTDA.

EXPRESA SU SENTIMIENTO DE PELAR POR EL FALLECIMIENTO DEL QUE EN VIDA FUE:

#### SR. LIC. RENE ARANIBAR GONZALES

(Q.D.D.G.)

AUDITOR FINANCIERO DE NUESTRA EMPRESA, Y SE ADJIEREAL DOLOR QUE EMBARGA A LA FAMILIA DOLIENTE.

LA PAZ, 24 DE SEPTIEMBRE DE 1997

PIZARRA ECONOMICA

DOLAR

Compra 5,28

PAIS MONEDA SUS/UNID

Sucre

Chelin

Dókar C.

Corona

Peseta

Corona

18,420,08

3.023,77

5.077,20

SUS

SUS

PIZARRA ECONOMICA

LIBOR TASA DE INTERES

la Paz 24 de Septiembre de 1997

VENEZUELA Bolivar

CANADA

HOLANDA

SUIZA

D.E.G

ECU

TOKIO

LONDRES

PRIME RATE

TM. COBRE 2.112,00

5.625,00

1,435,00

PIZARRA ECONOMICA

AZUCAR ALGODON COMMODITIES

La Paz 24 de Septiembre de 1997

0,1143 0,7155

0,1158 0,7406

CAFE CACAO

1686,00

1,6050

ACEITE GRANO

Sus-c/libra Sus-c/celemin

219,00

206.00

MAR 0,1143 0,7520

MAR 1,5610 1715,00

MAY 1,5200 1722,00

DIC 2,6075 1,5625

MAY 2,7450

OCT 0,2370

MAIZ AVENA

\$us-c/libra \$us-c/libra

**BOLSA DE VALORES** 

**NEGOCIADO** 

TM. ESTANO

TM. PLOMO

INGLATERRA Libra

Desde el 17-9-97

5,29

1,0000

1,0945

413,90

4126,00

2.638

496,36

1,7932

12,602

37,028

1,4117

6.8277

151,22

6,0265

2,0188

0.6234

1.730,60

7,2804

1,4730

1.35610

1.09630

(+1,2)

(+0,89)

(+0,99)

1.244,50

la Paz 24 de Septiembre de 1997

**ECUADOR** 

Hasta fines de agosto se ejecutó el 48% del presupuesto

#### Holgada situación de gasto para los meses que quedan

El más gastador de los ministerios resultó el de la Presidencia que ejecutó el 72 por ciento de su presupuesto y el menos, el de Desarrollo Económico con apenas el 9%. Por año eleccionario, la Corte Electoral gastó a manos llenas.

Hasta agosto se gastó el 48.06 por ciento del Presupuesto General de la Nación (PGN), que asciende a más de 12.000 millones de bolivianos, según los datos de la Contaduría General del Estado a septiembre.

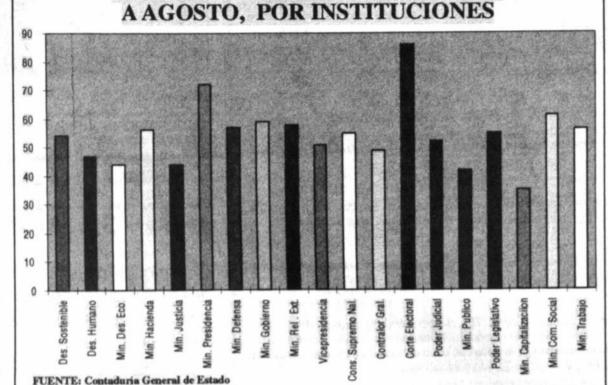
El gasto fue por demás controlado pues para los restantes cuatro meses queda por ejecu-tar el 51,94 por ciento del pre-supuesto que representa 6.235 millones de bolivianos.

Entre los ministerios, el más gastador resultó el Ministerio de la Presidencia que ejecutó el 72.86 por ciento de su presupuesto y sólo el 7,65 por ciento de la donación externa. Y entre los organismos, la Corte Nacional Electoral que gastó -debido al año eleccionario- el 81,53 por ciento de su dinero

En segundo lugar, se sitúa el Ministerio de Comunicación Social que ejecutó el 61.81 por ciento de su total.

No se quedaron atrás los ministerios de Gobierno y de Relaciones Exteriores y Culto. El primero estuvo muy cerca del 60 por ciento, donde un gran porcentaje se fue en sueldos y salarios y compra de suministros y el segundo que eje-cutó el 58.45 por ciento de su presupuesto.

La Vicepresidencia gastó el



**EJECUCION PRESUPUESTARIA 1997** 

51.54 por ciento de su dinero asignado, pero un gran porcentaje se fue en servicios personales y no personales.

Reporte al 09/09/97

El otro grande de la inversión, que es el Ministerio de Desarrollo Humano gastó 49,77 por ciento de su asignación, mientras que el Ministerio de Trabajo ejecutó el 49,32 por ciento de su presupuesto.

El que maneja los recursos del país y da las líneas financieras, el Ministerio de Hacienda gastó el 44.06 por ciento y sólo se vio la eficiencia del gasto en la ejecución de la donación externa que bordea el 95 por ciento. LOS QUE APENAS

GASTARON

El que aparentemente no trabajó fue el Ministerio de Desarrollo Económico que ejecutó en promedio el 9,43 por ciento, porque no utilizó el cré-

dito externo ni la donación externa.

Le sigue el de Desarrollo Sostenible que gastó el 16.23 por ciento. Entre los menos gastadores también figura el Ministerio de Justicia que ejecutó en promedio el 26,71 por ciento de su presupuesto, porque no utilizó los recursos de crédito externo ni las donaciones de re-

En el caso del Ministerio de Capitalización, éste ejecutó el 35,96 por ciento de los recursos del TGN, pero el 100 por ciento del crédito interno.

LOS PODERES

Los poderes como el Legislativo utilizaron el 55,79 por ciento de recursos del TGN, pero gastó el 27.98 por ciento de su presupuesto y le resta para gastar más de 185,6 millones de bolivianos.

El Consejo Supremo de la Nación ejecutó el 55.03 por ciento de su total.

La Contraloría ejecutó el 48.09 por ciento de su presupuesto. El Ministerio Público, o la justicia, se gastó el 42,34 por ciento de lo que le corresponde del TGN y no tocó un peso de sus otros ingresos.

El presupuesto aprobado a fines del año pasado alcan-zaba los 11.476 millones de bolivianos, pero fue reformulado y hoy supera los 12.000 millones. La nueva estructura del aparato burocrático del país y las propias instituciones deberán asumir el reto de recortar su gasto al máximo para cumplir con la promesa del ministro de Hacienda. quién dijo que con el ajuste, se reducirá en 50 millones de bolivianos.

#### Interesados en estaño y zinc boliviano

Empresarios venezolanos del rubro de equipa-miento para la industria petrolera están interesados en el intercambio comercial con Bolivia. Su propuesta al ministro de Desarrollo Económico, Ivo Kuljis, consiste en comprar estaño y zinc boliviano y vender tubería para el transporte de petróleo y gas.

El representante de las compañías Decidor, la acería más grande de Venezuela, Lamigal y Conduven, Francisco Camacho, luego de la reunión que sostuvo con Kuljis, manifestó que existen muy buenas posibilidades comerciales entre Bolivia y Venezuela.

El ejecutivo señaló que una de las razones de su visita al país es estudiar las posibilidades de mercado que ofrece Bolivia.

Entre los productos que más les interesa se encuentra el estaño y el zinc.

Venezuela consume estos minerales de los mercados internacionales, donde el estaño boliviano es reconocido por su calidad. Si a esta situación se suman los desgravámenes arancelarios, el estaño podría ser un producto de muy buen consumo, destacó Camacho.

Se estima, en un análisis preliminar, que Venezuela consume alrededor de 1.500 toneladas de estaño al año y unas 30.000 de

#### **ABC** de pensiones salió

A partir de este mes se puso en circulación "la revista ABC de las Pensiones" del analista especializado en el tema, Alberto Bonadona, quien indicó que su aparición en el mercado de la prensa se debe a la insuficiencia de información sobre la problemática en el país y al deseo de contribuir al fortalecimiento del nuevo sistema de pensiones.

Lo que se busca es -dijoapoyar a cada uno de los tres pilares con los cuales está constituido el nuevo sistema de pensiones. La administración privada llevada adelante por las administradoel ahorro individual de los afiliados y la fiscalización realizada por la Superintendencia de Pensiones.

La publicación que cuenta con el apoyo de las AFPs, Futuro de Bolivia y Previsión BBV, además de otras instituciones financieras.

Entre los temas que han sido presentados están: Cuál es el mejor uso de los recursos de la capitalización; frente a la evasión y la mora del sistema de reparto; qué es una AFP y el tema en Chile las AFPs esperan 14.5 de la rentabilidad, además del manual de prestaciones de rentas en curso de pago y adquisición de la unidad de recaudación.

#### Hasta ahora, todo bien

#### Gobierno inició revisión de la capitalización de las empresas

El objetivo es saber cuánto y en qué se van a invertir los recursos comprometidos por los socios estratégicos, cuáles son los compromisos laborales asumidos y el plazo que tienen las empresas para inscribirse en la Bolsa de Valores.

(ANF).- El gobierno inició formalmente el proceso de revisión de los contratos de capitalización, para determinar quiénes aprueban los planes de inversión, cuánto y en qué se van a disponer los recursos comprometidos, cuáles son los compromisos laborales asumidos y los plazos que existen para que las empresas se inscriban en la Bolsa de Valores. entre otros.

Para el efecto, la viceministra de Inversión, Amparo Ballivián, informó, este miércoles, que ya se contrataron los servicios de un equipo de abogados para conocer las obligacio-nes que asumieron, tanto el Estado boliviano como las empresas capitalizadoras.

Sin embargo, dijo que en un análisis inicial se pudo determinar que en algunos casos se autoriza a las empresas disponer de hasta un 10 por ciento en gastos de operación, dentro los compromisos de inver-

Ballivián añadió que también se busca establecer quiénes aprueban los planes de inversión, pues no son las mismas instituciones para cada sector; porque en el caso de hidrocarburos a dos de las empresas capitalizadas los planes de inversión se los aprueba la Secretaría de Energía, mientras que para la tercera empresa es la Superintendencia del sector.

Posteriormente, dijo que se obtendrán los planes de inversión de cada empresa para vigilar que las instituciones encargadas del monitoreo y seguimiento de las inversiones, efectivamente lo estén haciendo para conocer cuánto ya se ha invertido en términos rea-



Muchas cifras por revisar...

"Tenemos que saber qué montos se van a invertir en qué períodos, y en qué se van a invertir", dijo al precisar que también se busca conocer cuáles son los compromisos laborales que han asumido las empresas privadas a tiempo de constituirse en socios estraté-

#### analizarán los plazos y la obligatoriedad que tienen las em-presas capitalizadoras de inscribirse en la Bolsa de Valores para que se pueda reactivar el mercado de capitales en Boli-

Asimismo, la viceministra

de Inversiones indicó que se

#### SIN NOVEDAD

Advirtió que por ahora no se ha encontrado ninguna irregularidad, aunque el proceso recién ha comenzado. "Lo único que hemos podido encontrar en el caso de las empresas que han capitalizado Yacimientos y ENDE es que se les permite contabilizar hasta un 10 por ciento de los gastos de operación como compromisos de inversión", subrayó.

Anticipó que la revisión de las transferencias de empresas públicas al sector privado será un trabajo largo, porque se tratan de alrededor de 20 volúmenes del proceso de capitalización que contienen varios contratos suscritos.

Admitió que en algunos casos el análisis de documentos es sencillo, pero también existen otros que son complejos, pero que la revisión sólo será para el proceso de capitaliza-ción porque existen compromisos de inversión concretos, mientras que en la privatización sólo es la transferencia de la empresa al sector privado.

Empero, advirtió que la em-presa Servicios de Aeropuertos Bolivianos S.A. (Sabsa) también será sujeto de análisis, puesto que al adjudicarse la concesión de los tres aeropuertos principales del país se comprometió a invertir Sus 100 millones aproximadamente y pagar 20.8 por ciento de sus ingresos brutos anuales.

#### **Todo privatizado** hasta fines de año

(ANF) .- Un paquete de 24 empresas públicas de diferentes sectores todavía están pendientes de ser privatizadas, donde se destacan la Empresa Metalúrgica Vinto, Setar de Tarija, Sepsa de Po-tosí, Semapa de Cochabamba, entre otras, pero no se descarta la incorporación de otras empresas. Luego de casi 50 días de trabajo, la viceministro de Inversiones, Amparo Ballivián informó hoy (ayer) que entre la lista de empresas públicas pendientes de ser transferidas al sector privado que dejó el anterior go-bierno se encuentran la Fábrica de Cemento de Sucre (Fancesa) y Findesa. Citó a la empresa de

agua de Cochabamba Semapa, las empresas de Servicio Eléctrico de Tarija y Potosí: Setar y Sepsa, respectivamente, y Sesa que es una Cooperativa Eléctrica de Sucre que también debe ser privatizada.

Asimismo, están pendientes de privatización Industrias Agrícolas Bermejo, el Complejo Polimetalúrgico de Karachipampa y los yacimientos de El Mutún. Entre otras más pequeñas están una planta industrial en Oruro, otra empresa de productos lácteos, dos fábricas de cerámica, una hacienda y una industria de papel, en-

#### COOPERATIVA DE TELEFONOS AUTOMATICOS LA PAZ

#### El Sistema Democrático se sustenta en el respeto a la Constitución Política

La Ley está por encima de cualquier interés personal o de grupo.

— Todo Estado tiene el Derecho de Reglamentar y ejercer autoridad sobre las inversiones extranjeras dentro de su jurisdicción nacional. Ningún Estado deberá ser obligado a otorgar un tratamiento preferencial a la inversión extranjera".

La Cooperativa de Teléfonos Automáticos de La Paz, con referencia a versiones registradas en algunos medios de prensa hace conocer a la opinión pública en general y a los socios en particular lo siguiente:

#### INTENTO DE AVASALLAR

#### LA LEY DE TELECOMUNICACIONES

Ante el intento de avasallar la Ley de Telecomunicaciones por parte de la Superintendencia, al autorizar a TELECEL Incursionar en el campo de la telefonía fija local cuya concesión corresponde por Ley a COTEL hasta el año 2001; se contrató temporalmente los servicios de abogados, expertos en este tema, dada la magnitud de los intereses patrimoniales en juego de COTEL, y por cuanto la Carta de Derecho y Deberes Económicos de los Estados aprobada en la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo determina que "todo Estado tiene el derecho de: "reglamentar y ejercer autoridad sobre las inversiones extranjeras dentro de su jurisdicción nacional con arreglo a sus leyes y reglamentos y de conformidad con objetivos y prioridades nacionales. Ningún Estado deberá ser obligado a otorgar un tratamiento preferencial a la inversión extranjera".

#### CORRUPCION

Es importante señalar que los actuales ejecutivos de la nueva Administración, denunciaron actos de corrupción y como primera medida se dispuso el retiro y procesamiento administrativo del Jefe y personal del Departamento de Adquisiciones y la realización de una exhaustiva auditoría para establecer responsabilidades.

#### CELULARES

El Consejo de Administración determinó reducir y racionalizar este servicio a lo estrictamente necesario y justificado para la Cooperativa, restringiendo su uso para actividades personales.

La Presidencia del Consejo de Administración emitió un instructivo, que está en proceso, para eliminar el nepotismo existente en COTEL.

Se dispuso la racionalización del parque automotor de COTEL, suspendiéndose su uso extra horario con excepción de trabajos de emergencia. Con intervención del Departamento de Auditoría se está procediendo al análisis del uso, función y destino de la gasolina, cuyo consumo en litros se aproxima al de una empresa de Transportes y no así a una de Telecomunicaciones

#### **RECURSOS HUMANOS**

A fin de posibilitar un mejor y racionalizado servicio, anteponiendo los intereses de la Cooperativa y de los socios a los personales, no se renovará contratos a plazo fijo, supliendo las vacancias de acuerdo a las necesidades de la Empresa.

#### **OBLIGACIONES BANCARIAS**

COTEL tiene obligaciones bancarias que no superan los 2 millones de dólares, normal en toda empresa en movimiento y de la magnitud de COTEL, que no ponen en riesgo a COTEL, avaladas por su patrimonio y cartera por cobrar que sobrepasa los 27 millones de dólares.

#### **ACREEDORES**

COTEL tiene obligaciones económicas con SIEMENS, desde 1987, por la implementación de la Séptima Ampliación que se retrasó 5 años; estas obligaciones son cumplidas regularmente habiéndose transferido un porcentaje de nuestra cartera en mora por venta de líneas a la empresa Siemens para evitar morosidad. Por otra parte se convino un programa en el que el acreedor participa de los ingresos por venta de líneas en un mínimo porcentaje.

Bajo el principio anterior las obligaciones con ALCATEL se autofinancian en condiciones similares con

#### **CUMPLIMIENTO DE METAS**

Bajo la Ley de Telecomunicaciones, COTEL está obligada a cumplir metas de expansión con la instalación de lineas telefónicas que cubran la demanda local; asimismo debe cumplir metas de calidad que contemplen rapidez y claridad en las comunicaciones, obligándonos a reemplazar las actuales líneas analógicas por digitales. Para ello debe acelerarse la tercera etapa de la Séptima Ampliación; la implementación de la telefonía inalámbrica, la instalación de teléfonos públicos y la instalación de teléfonos en el área rural, requiriendo el fortalecimiento económico de COTEL que posibilite dicha ejecución a través de inyección de capitales, créditos de proveedores, contratos de riesgo compartido o la administración conjunta para la explota

El Consejo determinó la racionalización de las horas extras autorizando únicamente las correspondientes al sector técnico para las cuadrillas de emergencia.

#### VIAJES DE DIRECTIVOS Y EJECUTIVOS

El Consejo, dentro de la política de austeridad, determinó la suspensión de viajes de Directivos y ejecutivos al interior y exterior del país, salvo los estrictamente necesarios que sean de utilidad a la Cooperativa.

#### **SEGURO MEDICO**

Se está ejecutando la descentralización del Seguro Médico de la Cooperativa para optimizar el servicio y disminuir costos que posibiliten el ahorro de un millón de bolivianos.

Se ha licitado y está en proceso de calificación la Auditoría Externa a los Estados Financieros de la Cooperativa.

#### LEGITIMIDAD DE CONSEJEROS

Los actuales Consejeros gozan de legitimidad emanada del voto democrático de los socios en las recientes elecciones efectuadas los días 17, 18 y 19 de julio, por las que se renovó el 50% de ambos Consejos, superándose posteriormente las disidencias al interior y exterior de la Cooperativa con la renuncia del Lic. Fernando Dips y la posterior renuncia de los demás miembros de la mesa directiva, eligiéndose por unanimidad al Lic. Ernesto Fernández Inza, como nuevo Presidente del Consejo de Administración; Dr. Jaime Tapia Alipaz, Vice Presidente; Lic. Raúl Soria, Secretario General, y al Lic. Raúl Moreno Zaconeta, como Tesorero de la Institución. En marzo de 1998 a través de elecciones democráticas se completará el proceso de renovación del 50% restante de ambos Consejos, de acuerdo a estatutos y en el marco legal vigente.

#### DEFENSA ANTE LA CORTE SUPREMA

Se determinó que los abogados de COTEL, en Sucre, asuman la defensa de la Cooperativa y de los Administradores de la misma en el Recurso Directo de Nulidad, incoado en forma infundada por terceras personas con pretextos nímios carentes de sustentación legal y procedimental.

Asimismo se revisará todo contrato leonino apelando a los aranceles fijados por los Colegios de Abogados para atención de casos de Puro Desecho.

#### **GASTOS DE ELECCIONES**

El único y directo responsable de recepción y erogación de gastos de elecciones, hasta un monto de Bs. 17.000 (bolivianos diecisiete mil), fue el señor Gastón Fernando Velasco Avila, de la Comisión Electoral, quien presentó descargos que a la fecha son objeto de análisis por Contabilidad y Auditoría. Los miembros del Comité Electoral de COTEL, estuvieron en función sólo tres meses; mayo, junio y julio

#### ESTADO DE DERECHO, SISTEMA DEMOCRATICO.

CONSTITUCION POLITICA DEL ESTADO

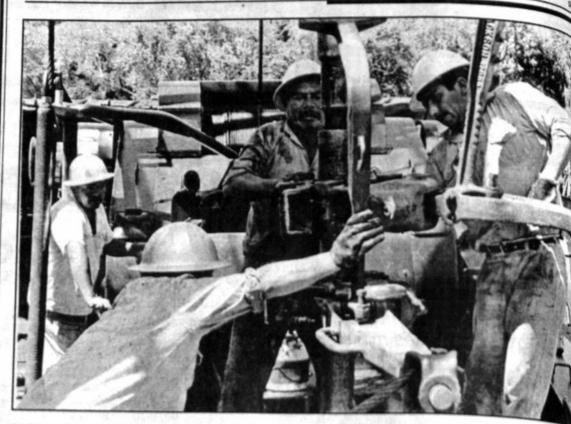
Somos fervientes defensores del Sistema Democrático, del respeto a la propiedad privada, del derecho de los socios a elegir en libertad a los Consejeros y del acatamiento de la Constitución Política del Estado por parte de gobernados y gobernantes.

Por ese respeto no pasa por nuestra mente ni raciocinio ninguna posibilidad de intervención a COTEL menos por parte de un gobierno constitucional surgido del voto democrático popular.

Denunciamos ante los socios de la Cooperativa que existe un sector minoritario ajeno al Cooperativismo interesado en el tema de la intervención, con afanes económico personales, que intenta debilitarnos para allanar el camino y provocar la pérdida de nuestra exclusividad en un 20% anual del mercado local, con las consecuencias previsibles de reducción del valor de las acciones y del patrimonio de COTEL para favorecer a otra empresa.

> La Paz, 25 de septiembre de 1997 Consejos de Administración y de Vigilancia de COTEL

#### 10 PRESENCIA economía De la Porte 25 de la Porte 25



Todo un "boom", pero cuando llegue la fase de producción...

Otro será el panorama cuando comience la produco

#### Poco impacto en regiones por exploración petrolera

Cuando se inicie la producción habrá una sobredemanda de los productos de consumo. En Santa Cruz, por ejemplo, no hay espa en los colegios para los hijos de los técnicos extranjeros que llegron al país.

Los trabajos de exploración petrolera no tendrán un gran impacto económico en las regiones. en el corto plazo, porque la mayor parte de los recursos que se invertirán los próximos tres años, se destinarán al movimiento de equipos hasta los puntos de perforación y a la perforación misma. La gran dinámica se producirá cuando se ingrese a la fase de explotación, afirmó ayer el viceministro de Energía e Hidrocarburos, Carlos

Entre tanto, el efecto más grande será el sustancial crecimiento de la industria hidrocarburífera en el país y las expectativas de inversión, añadió.

Del total de la inversión comprometida por las siete empresas adjudicatarias de las áreas de exploración, al menos un 85 por ciento se empleará en el traslado de maquinaria, de manera que la teneración de empleos o efectos multiplicadores del trabajo exploratorio serán mínimos

Sin embargo, aclaró, que tomando en cuenta que los montos comprometidos ascienden a 323.7 millones de dólares, el 15 por ciento restante, que incluso puede ser 20 (aproximadamente 50 millones de dólares), "si pueden considerarse como insumos que podrían generar efectos multiplicadores a nivel regional", tanto en creación de empleos, adquisición de materiales, instalación de oficinas administrativas y

SE DINAMIZARALA ECONOMIA Destacó que este monto, en relación a la

inversión de los últimos cinco años en expl ción, tendrán un impacto mucho mayor, estaba invirtiendo alrededor de 30 millone dólares al año (en exploración) y ahora serán millones de dólares, que naturalme dinamizarán la economía", dijo.

Las áreas licitadas el pasado 12 de tiembre, están localizadas tanto en zonas dicionalmente hidrocarburiferas como Sa Cruz, Chuquisaca y Tarija, como en zonas tradicionales que comprenden los depar mentos de Pando, Beni. La Paz y algu-áreas no exploradas en Santa Cri Chuquisaca y Tarija

FALTAN COLEGIOS EN SANTA CRUZ

Cuando se inicie la fase de explotación y l campos comiencen a producir hidrocarburo además de la recaudación por regalias que o tendrán las regiones, habrá una sobreteman de productos de consumo que retroalimenta las economías regionales

En Santa Cruz ya está ocurriendo, señ Las empresas Chaco y Andina, así como of que están en etapa de producción 'ya es generando cuellos de botella a la econo regional". Por ejemplo, dijo, vienen técni extranjeros con sus familias y necesitan co gios para sus hijos y ahora en Santa C encontrar una plaza en algún colegio es prá camente imposible.

Depende de ellas hacerlo antes

#### Petroleras tienen 60 días para firmar contratos compartidos

Siete empresas se adjudicaron 16 áreas potencialmente hidrocarburíferas, apenas suscriban sus contratos podrán comenzar los trabajos. Trabajarán en zonas donde se realizaron muy pocos trabajos preliminares de exploración e incluso, ninguno, en algunas áreas

Ninguna de las empresas que se adjudicaron áreas para exploración hidrocarburifera suscribió sus contratos de riesgo compartido, pese a que muchas ya tienen establecida su personería jurídica. Sin embargo, tienen plazo hasta el 16 de noviembre, fecha en la que todos los documentos tienen que estar firmados para que puedan iniciar los trabajos.

La información fue proporcionada por el viceministro de Energía e Hidrocarburos, Carlos Alberto López, quien aclaró que la firma del contrato constituye sólo una

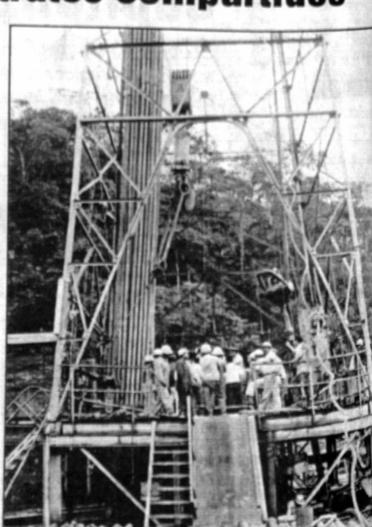
formalización del compromiso de inversión que asumieron las compañías. Recordemos que el pasado 12 de septiembre siete empresas petroleras se adjudicaron 16 campos para la búsqueda de hidrocarburos. La inversión comprometida fue de 323.7 millones de dólares para los próximos tres años, lo que implica que se triplicarán los montos utilizados

en esta actividad. VARIAS TIENEN

PERSONERIA

López explicó que el pliego de especificaciones para la presentación de ofertas, incluía el contrato de riesgo compartido, de manera que éste se considera inicializado, en el caso de las empresas ganadoras. Sin embargo, dijo, hay que formali-zarlos a través de la suscripción del contrato entre personas jurídicas bolivianas.

Señaló que algunas de las empresas como



Después de la firma, recién se inicia el trabajo.

Petrobras y Repsol, cuentan ya con su personeri jurídica inscrita en el país. Otras en cambio

están comenzando sus trámites. Empero, depende de cada empresa la rapido que le imprime al proceso, ya que, si quisient hacerlo, en tres días pueden tener su documentación tación en orden y apersonarse ante el Viceministerio para firmar sus contratos.

TRABAJOS A

PARTIR DE CERO

Por otro lado, el funcionario manifesto las empresas trabajarán en zonas donde realizaron muy pocos trabajos preliminares de exploración e incluso ninguno en algunas áreas. No hay un solo

No hay un solo pozo perforado, senalo. Los potenciales socios tuvieron acceso du rante dos meses al Data Room de Yacimien Petroliferos Fiscales Bolivianos (YPFB) a fin que puedan conocer la información previa, antes de entregar su proceso de la información previa, antes de entregar su proceso de la información previa. entregar su propuesta.

rar, em-

Según cálculos preliminares

#### El Bonosol sería sólo de Bs180

El Bonosol tendría que disminuir de 1.300 a 180 bolivianos para que el pago continúe el próximo año, según cálculos preliminares. De otra manera tendría que ser eliminado, para evitar que las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFPs) asuman un mayor déficit.

Los técnicos que están a cargo del estudio del Bonosol, explicaron que se consideró seriamente suspender la cancelación en 1998 debido al incremento de los beneficiarios y la reducida disponibilidad de

Actualmente las AFPs tienen una deuda aproximada de 50 millones de dólares con el sistema financiero nacional con una tasa de interés promedio anual del 11.5 por ciento. lo que significa que deben devolver 55 millones de dólares.

Tomando en cuenta la rentabilidad de las empresas -4.6 por ciento- los recursos que obtengan las AFPs para el siguiente año alcanzarían sólo para pagar la deuda. El monto restante resultaría insuficiente para cancelar el beneficio a los ancianos.

Cabe recordar que los recursos para el pago del Bonosol provienen de los dividendos que generan las empresas capitalizadas, hasta que se pueda vender en las bolsas de valores el 50 por ciento de las acciones que administran las

#### LAS BOLSAS, OTRO PROBLEMA

Los técnicos consultados indicaron que la solución para continuar pagando el Bonosol en las actuales condiciones, es decir 1.300 bolivianos a toda persona mayor de 65 añossería poder transar las acciones de las empresas en las bolsas de valores.

Ahí surge un nuevo problema. Todavía no está promulgada la Ley de Valores en Bolivia, norma que permitirá negociar títulos valores en el país.

En cuanto a las bolsas extranjeras, para inscribir las acciones es necesario cumplir una serie de requisitos que demandan entre nueve meses a un año, antes de iniciar las transacPero se harán los esfuerzos por mejorarlo

#### El Bonosol se "achica" desde el próximo año

Al parecer serán sólo Bs180, según los cálculos preliminares de los técnicos encargados del estudio económico del beneficio de la capitalización. De esta manera se evitará que las AFPs asuman un mayor déficit.

AGENCIAS y PRESENCIA.-El Bonosol seguirá pagándose, pero "achicado" porque la ren-tabilidad de las empresas capitalizadas es mínima para cumplir esta obligación y el número de beneficiarios superó las previsiones, anunció ayer el Presidente de la República, Hugo Banzer.

Estos factores, dijo el primer mandatario, "hacen que el Bonosol se achique, pero nosotros vamos a hacer todo el esfuerzo posible para que siga pagándose en las mejores condiciones". Banzer reafirmó su compromiso de mantener y mejorar el Bonosol a los ancianos, aunque aclaró que ambos deseos dependerán de los recursos que se obtengan de la capitalización.

Según la agencia estatal ABI, el Presidente declaró que "cuando se instituyó el Bonosol, estuvimos de acuerdo con esta medida e, inclusive, dijimos que íbamos a tratar de mejorarlo haciendo que, en los lugares donde la gente tiene menos posibilidades de llegar a los 65 años, pudiera ser mejorado".

El Presidente de la República, que se encuentra en Santa Cruz para la efemérides cruceňa, aňadió que su gobierno está convencido de que "si el país está en condiciones de seguir pagando el Bonosol, debe seguir pagándolo".

BASES ECONOMICAS **ESTAN DETERIORADAS** 

Sin embargo, dice la agencia noticiosa estatal, el jefe de Estado expresó su preocupación por lo que llamó "las bases económicas" del citado beneficio y que "se están deteriorando". Según Banzer, el deterioro

se produce porque "ha aparecido más gente de la que se calculó y porque la estimación de las ganancias de las empresas estatales capitalizadas no se cumplió.

Reafirmó que esas empresas sólo han ganado "el cuatro por ciento", contra la suposición del gobierno anterior de que el rendimiento sería superior al 10 por ciento. Por el contrario, la cantidad de ancianos beneficiarios ha sido mayor en 100.000 a los 300 mil que proyectaron las autoridades del extinguido Ministerio de Capi-

Empero manifestó que "el tema debe formar parte del diálogo, es un elemento más para introducirlo en el diálogo, que el pueblo opine, que los representantes de las instituciones opinen lo que crean conveniente en torno a esto", señaló. SERAN SOLO

Se pudo conocer que según los cálculos preliminares de los técnicos encargados del estudio económico del beneficio de la capitalización, el Bonosol tendrá que ser sólo de 180 bolivianos para evitar crear un déficit mayor al que ya tienen las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFPs).

Para continuar con el análisis, las autoridades de gobierno solicitaron a la Superintendencia de Pensiones el envío de informes con relación al número de personas que ya cobraron el Bonosol, el monto que adeudan al sistema financiero nacional, el porcentaje de intereses que pagan por cada crédito y la ren-tabilidad de las empresas.



Abuelos, a contar poco dinero

OTHER BUILDING DE

Con \$us120 millones

#### El LAB comprará dos aviones más



Con las nuevas naves, los pilotos trán rumbo a Europa...

El Lloyd Aéreo Boliviano (LAB), con una inversión es-timada de 120 millones de dólares, comprará dos aviones nuevos -Airbus 310para emprender las rutas hacia Europa, informó ayer el vocero oficial de la capita-

lizada, Gilberto Villarroel. Inicialmente se había pre-visto alquilar las naves, pero se resolvió comprarlas porque la Unión Europea comprometió un financiamiento muy bueno, añadió. Esta situación obligó a modificar el cronograma de inicio, que se había programado para octubre, hasta el primer semestre del próximo año.

Villarroel explicó que es más difícil comprar aviones nuevos, que alquilarlos. El 90 por ciento de las naves están configuradas para operar en aeropuertos que es-tán al nivel del mar y un cinco por ciento para terminales aéreas localizadas entre el nivel del mar y 1.000 metros de altura.

Las fábricas, por lo gene-ral, no hacen aviones para operaciones de alturas semejantes a las que tiene el país, dijo al comentar que los vuelos por los cielos nacionales son conflictivos y los despegues y aterrizajes en los aeropuertos muy exi-

Los aviones serán comprados de un consorcio conformado por empresas de Holanda, Inglaterra y Francia. Cada uno tendrá una capacidad de 240 pasajeros.
A CANCUN EN

**OCTUBRE** 

Villarroel manifestó que toda la actividad logística para volar a Europa está prácticamente lista. Las oficinas en Madrid y Franc-kfurt están instaladas y se contrataron 65 pilotos, ade-más de los 106, entre pilotos y copilotos, que tiene la capi-

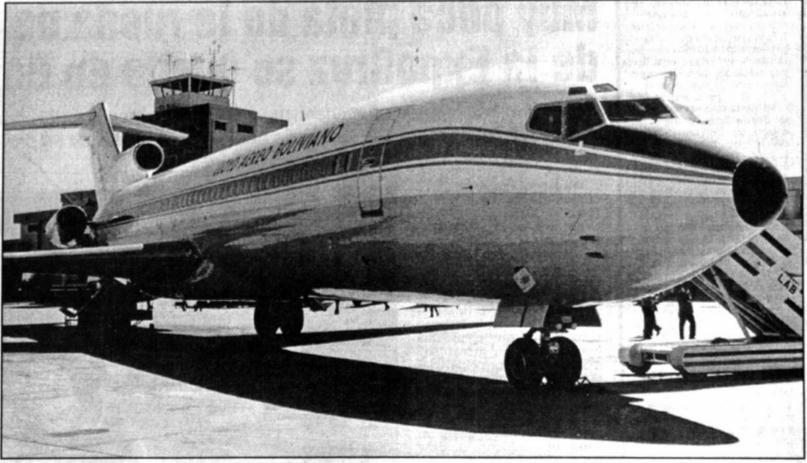
Asimismo, desde hace seis meses se efectúan in-vestigaciones de mercado y se están actualizando los convenios bilaterales que tenía el LAB y que no se operaban.

Entre tanto, destacó que el próximo 23 de octubre se realizará el vuelo inaugural a Cancún-México, ruta que motiva grandes expectativas

Acabaron las presiones

#### El LAB aceptó las tarifas de Sabsa, siempre y cuando sean progresivas

Hoy se reunirán ambas empresas para negociar, una a una, las tarifas por servicios. El presidente del LAB, Ulises Canhedo representará a su empresa.



Paz en los cielos...

El Lloyd Aéreo Boliviano (LAB) y Servicios Aeroportuarios Bolivianos (Sabsa) se apaciguaron. La capitalizada aceptó trabajar con el nuevo ajuste tarifario por servicios de aeropuertos siempre que sean progresivas, mientras que Sabsa dejó de presionarlos.

Una nueva cita entre los principales ejecutivos de ambas empresas se producira hoy para negociar, una a una, las tarifas por servicios en los aeropuertos con las que el LAB aceptó trabajar, informó el vocero oficial de la aerolínea, Gilberto Villarroel.

El presidente del LAB, Ulises Canhedo, estará presente en la reunión junto a los representantes de Airport Group International, concesionarios de la administración de los aeropuertos. El próximo martes será el encuentro definitivo.

UNA A UNA CADA TARIFA

Los precios tienen que ser negociados individualmente para determinar cuáles pueden ser progresivos y cuáles tendrían que ajustarse, tomando en cuenta las diferencias que existen entre los aeropuertos de La Paz, Santa

Cruz y Cochabamba, dijo. Están en buen pie las negociaciones, manifestó al destacar los resultados positivos que emergieron de una reunión entre los gerentes de Contraloría y Tráfico del LAB

y representantes de Sabsa. Según Villarroel hav optimismo para llegar a un acuer-

do que beneficie a las dos compañías, gracias a la cooperación de las autoridades de gobierno. Lo que está en juego es la imagen del país, que se deteriora con estas actitudes. puntualizó.

AMBAS PIERDEN

El conflicto entre las empresas lleva más de dos meses v ambas aseguran que sufrieron grandes pérdidas económicas.

Sabsa sostiene que la deuda pendiente del LAB supera el millón de dólares, mientras que al LAB, la suspensión de los servicios que le obligó a paralizar operaciones le significó una pérdida de más de

dos millones de dólares. Cabe recordar que el pasado viernes, centenares de pasajeros quedaron varados por cerca de ocho horas en los aeropuertos de La Paz, Santa Cruz y Cochabamba.

Sabsa señaló que se había cansado definitivamente de continuar subsidiando las operaciones del LAB en los principales aeropuertos del país y por su parte, la presidencia de la capitalizada expresó su protesta por el "desmedido interés de lucro" de los administradores de los aeropuertos.

Tomando en cuenta sólo el item que corresponde al alquiler de oficinas del aeropuerto de Viru Viru, resulta que el LAB paga 12 dólares por metro cuadrado ocupado, mientras que Aerosur (que sólo opera en rutas nacionales) paga 20 y el resto de las líneas aéreas 31 dólares.

Desarrollo crui

El Presidente

Banzer atribuyó el pro de Santa Cruz a la au de la actividad priva diferencia de Goi Sánchez de Lozada (

año pasado le recordó: ta Cruz que su crecim económico es fruto

contribución de todo e

duradera del progres Santa Cruz está, sin o

en la audacia y la mod

dad del emprendim privado, que en todo mento mereció nuestra

fianza", dijo el primer datario durante el ac

augural de la ExpoCnu en ocasión de celebra efemérides departame

Sánchez de Lozada có, en la Expo '96, que ron los habitantes del

y del altiplano quienes

dieron instalar ferroe les en el oriente parave

lar la región con el mu antes incluso que co

interior del país. Iguale

te dijo, que los excede de la nacionalización

minas fueron transfei al desarrollo de esa

EMPRESA Banzer destacó la p puesta de la Cámara de dustria y Comercio de S

ta Cruz (Cainco) de p alianza estratégica para mentar la producción y productividad. "Esta inic

tiva privada es, a mi juic

el corazón del gran acuer

nacional, la base de la alia

za de todos los sectores pa luchar juntos contra la p

ExpoCruz, autoridades be

concretar esta alianza e

organizar la Primera Rue

de Inversiones del país, o

saben que no hay crecimie

to sin inversión y no h

crecimiento", dijo al sen

lar que la inversión de

Todos los empresar

próximo año.

Para el Presidente trascendental el acuerd entre ejecutivos de

ALIANZA ENTRE GOBIERNO Y

"La razón más anti

y los estilos presidenciales

### PRESENCI



Uno de los resortes del crecimiento cruceño.

#### Santa Cruz en cifras y datos

✓ El aporte cruceño a las exportaciones no tradicionales llega al 53 por ciento de lo que exporta el país, y creció en un 562 por ciento entre la soya, madera, algodón, azúcar y cueros, más sus derivados, sin tomar en cuenta las ventas de hidrocarburos que e considera exportación tradicional.

✓ Concentra el 40 por ciento de las inversiones na-

✓ Absorbe el 43 por ciento del crédito bancario.
✓ Su industria tiene una tasa de crecimiento del seis

El ingreso per cápita de la capital del departamento es cuatro veces mayor al na-

✓ El 75 por ciento de la población es urbana, lo que facilita el acceso a los servi-✓ En la ciudad de Santa

Cruz, el 95 por ciento de la población sabe leer y escri-

La tasa de mortalidad infantil proyectada para el préximo quinquenio es de 50 por mil. la más baja nacio-

✓ La tasa de analfabetis-mo es 10 puntos menos que el promedio nacional.

Los hogares con necesidades básicas insatisfechas bajaron el año pasado en 10

En suma, el indice de desarrollo humano en Santa Cruz, podría figurar 20 puestos antes del nacional en la lista de todos los países

#### Plena confianza de empresarios en el General

CRUZ (PRE-SENCIA).- El presidente de la Cámara de Industria y Comercio (Cainco) y de la Feria Exposición, Luis Fernando Terrazas, mostró en su discurso de inaugura-ción oficial de la ExpoCruz 97, la conflanza que el emresariado cruceño tiene en el nuevo gobierno para llevar adelante acciones que favorezcan la producción.

Señor presidente, las instituciones empresariales de Santa Cruz, tenemos la esperanza, que con las modificaciones introducidas a la estructura del poder ejecutivo, con las reformas que han sido anunciadas por su gobierno y en la medida en que se aprueben leyes o medidas de política económica, que sean fruto del consenso y no de la imposición, se podrá avanzar en la solución de muchos problemas".

Como parte de la sociedad civil, los empresarios dijeron sentirse responsables del destino del pais y le ofrecieron su concurso para lograr disminuir la corrupción y la pobreza.

Recordó que en una anterior oportunidad, Cainco e propuso al gobierno una labor conjunta y una alianza estratégica con miras a incrementar la producción y competitividad de las empresas y de la nación boli-

Con el propósito de buscar soluciones a una serie de problemas que restan competitividad y sostenibilidad a la producción interna y sobre todo a las exportaciones, también se plan-tearon medidas de política econômica y reformas para lograr la expansión y diverstficación del aparato productivo y para acelerar las tasas de crecimiento, el ahorro, inversiones, exportaciones y la generación de mavores niveles de empleo. CORREDOR

BIOCEANICO Para los empresarios de esta región es imprescindible que se construya la infraestructura vial que vincule al país a los corredores de comercio Atlántico-Pacífico, de modo que se reduzca costos y mejore la com-petitividad externa.

El Presidente hizo gala en Santa Cruz de traer suerte y plata al país

#### Buena estrella" de Banzer promete traer mucho dinero

Santa Cruz es la cara que Bolivia se enorgullece de mostrar al mundo, dijo el Presidente al convocar a los cruceños a luchar contra la pobreza extrema y guiar a sus hermanos bolivianos por la ruta crítica del desarrollo. Banzer no disimuló su orgullo camba en la inauguración de la ExpoCruz '97.



El General no disimuló su orgullo camba..

La buena estrella del Presidente Hugo Banzer, le permitira hoy como en 1971, gobernar el país con una gran concentración de capitales que dinamizaran la economía nacional. "La historia se repite, porque me encuentro con una fuente adicional de recursos frescos\*: el gasoducto al Brasil, afirmó ayer el primer mandatario en el acto de inauguración oficial de la ExpoCruz 1997

No hay menor motivo en mi vida pública, como para dudar de mi buena estrella", expresó al recordar que el mayor proyecto energético de la región. más allá de los avatares prolos de la política", se inició bajo su mandato.

"Por un acto de justicia divi-

na, cuyo generoso mecanismo desconozco, (el gasoducto) culminará en ésta, que, así lo espero, será mi última gestión de

#### NUEVA TAREA: LUCHAR CONTRA LA POBREZA

En ese marco y tomando en cuenta el acelerado crecimiento ue experimentó Santa Cruz los últimos 20 años con el apoyo del gobierno, Banzer convocó a los cruceños a enfrentar una nueva tarea: la lucha contra la extrema pobreza.

No es casual, dijo, que todo comenzara en mi primera gestión de gobierno, cuando, sin descuidar al resto del pa "especial empeño en conciliar politicas con los representantes de la región para construir juntos lo que hoy es Santa Cruz: un microcosmos de lo que que remos los bolivianos para el siglo XXI

La prosperidad de Santa Cruz es garantia de solidaridad nacional, porque crea empleo para todos, señaló al destacar que "lo que no hagamos en es-tos cinco años contra la extrema pobreza, no nos lo ha de perdonar nadie Banzer manifestó "que los

cruceños han asumido con pleno espíritu de cooperación el compromiso de ayudar y guiar a sus hermanos bolivianos en la ruta critica del desarrollo

Hace un par de décadas, dijo Santa Cruz era el futuro de Bolivia. Hoy es el presente de Sudamérica, la locomotora eco-

nómica del país, la cara que Bolivia se enorgullece de mostrar al mundo.

#### PARTE DE MI VIDA

El Presidente evocó también que, en 1975 en el mismo escenario, inauguró la primera feria, cuando no se podia vislumbrar el éxito que la ExpoCruz tendría a nivel internacional. La Feria se ha convertido en el evento de negocios más importante del país y uno de los más concurridos de Sudamérica, puntualizó sin disimular su orgullo camba.

Veintidos años después. esta Feria es parte de mi vida Lo digo con orgullo de cruceño. en las efemérides de la tierra que me vio nacer".

#### cursos externos en la co nomía boliviana, es una in ciativa fundamental par Wasmosy

interesado

en corredo

Bolivia y Paraguay han o presado su interés en cos truir un corredor interco nico, siempre y cuandos ganisnos internaciona como el Banco Interam cano de Desarrollo (BID) aprueben, dijo hoy (ayer) presidente Hugo Banzer

Al término de una entr vista sostenida esta tard con su homólogo de Para guay, Juan Carlos Wasmos Banzer dijo que la reunid fue "informal" y que por ele trataron varios temas de in terés, entre ellos, sobre la posibilidad de construireste corredor

"Hemos hablado de la carretera bioceánica, de la que incluye a Paraguay Bolivia y por supuesto a Chi le", dijo el mandatario al fina de su reunión con Wasmosy

El proyecto, se trata de una carretera que unira los océanos Atlántico y Pacifico que pase por territorio del Paraguay y Bolivia y el trazo incluye la carretera Transchaco.

Banzer anunció que para el financiamiento de la obra. 'ya existe un principio de compromiso con el BID.

Agregó que durante la reunión, el presidente Was mosy le pidió que en Esta dos Unidos, a donde viajar el Presidente boliviano el 27 de septiembre, tome contac to con el presidente del BID. Enrique Iglesias, y que l toque el tema para ir acele rando la posibilidad de (ha cer realidad) esta ruta inte roceánica.

"Si el financiamiento s hace efectivo, Bolivia y Para guay, en sus respectivos ira mos, se harán cargo de pa-gar el crédito", dijo el jefe de

El Presidente se m optimista por la posibilida de no financiar la contra parte del crédito porque est obligación "muchas veces imposibilita o inviabiliza un crédito. De modo que por lo menos sé, a través del presi-dente W. dente Wasmosy, que hayes intención", aseveró.

Gerente de la Feria

#### Muy poca plata de la rueda de negocios de la ExpoCruz se queda en Bolivia

El próximo año crearán un mecanismo que tenga como principal componente la inversión en el país. Demandarán de los nueve departamentos más de 60 proyectos en un rango de un millón a diez millones de dólares.

Muy poco dinero de los recursos que se transan en la Rueda de Negocios de la Expo-Cruz, se quedan en el país ya que el grueso de esos recursos se van hacia otras latitudes. según el gerente de la Feria, Luis Alberto Pacheco, en sus declaraciones a PAT.

Para lograr revertir esa situación el gerente de la Expo-Cruz afirmó que el próximo año crearán un mecanismo que tenga como principal componente la inversión en el país. Para concretar el proyecto demandarán de los nueve departamentos más de 60 provectos en un rango de un millón a diez millones de dóla-

Esos proyectos deberán ser los más rentables y prioritarios para cada región de manera que sean atractivos para los inversionistas. La Rueda de Negocios es uno de los centros más importantes para concretar acuerdos entre inversionistas, productores y consumidores

Hasta el próximo viernes se espera que se concreten más de tres mil encuentros entre empresarios, los mismos que antes de participar se inscriban con los responsables de la feria para que ésta les concrete el mayor número de reuniones posíbles, de acuerdo al tiempo del empresario o ejecutivo.

Todo empresario puede tener hasta 20 reuniones al día en las 80 mesas que están habilitadas para este efecto.



cronograma y el ejecutivo tiene un tiempo de 30 minutos para concretar su transacción de venta, compra o comercio de productos.

En las reuniones "obviamente" no se concretan los negocios, sino se abren las puertas y se realizan operaciones comerciales.

Este año participarán cien empresarios más que el año pasado, de éstos un 80 por ciento son extranjeros.

El pabellón a donde más empresarios llegaron



Juegos Deportivos Boliva-rianos hizo conocer dicho efectos de las respectivas reservas. En Bolivia más de reservado para periodistas tiene una farifa que sobre-pasa levemente los veinti-cinco dólares por noche. El parámetro a los países que acreditarán delegaciones a en Arequipa, Comité Organizador de los un medio enviará a sus representantes. El hotel,

ria que hizo la Liga a un seminario para analizar ustamente la situación ■ Quién entiende a los di-rigentes. Cuando casi to-dos juzgan que se deben dar los primeros pasos surgen al mismo tiempo voces de disconformidad y protesta por la convocatopara cambiar las estruc-turas del fútbol boliviano,

Será que entre noso-tros mismos nos vamos a poner trabas a la hora de hablar de fútbol?

Esteban Quelale, que asis-tirá al torneo nacional de atletas seniors a cumplirse el próximo fin de semana en Tarija, durante los últi-mos dias estuvo practicancorriendo decenas de kiló-metros. Después de este Se nota que Quelale, pese a los años, aún tiene mucha ■ El veterano marchista do en las madrugadas an-tes de la salida del sol, refibra para grandes esfuer-zos. Su próximo objetivo, esfuerzo, comenzaba a tracomo si recién se hubiera levantado de cama bajar en su taller de chape

cañeria, el lunes se inun-do de agua la parte del ingreso al estadio "Simón Bolivar", por lo que los hombres de prensa que cubren las prácticas del equipo "celeste", al igual que el personal administrativo, tuvo que dar una vuelta por la parte sur del escenario deportivo para oder ingresar al sector de trafivo.

SENORES

Como todo deportista, espera que su rehabilita-ción sea con una buena actuación.

#### Corrige

(ANSA)- La prueba te-levisiva canceló los efectos de la expulsión

sufrida por error el sabado por el defensor Gary Palister, de Manchester United, en el partido ante Bolton y por lo tanto no sufrirá la suspensión automática por tres jornadas, se informó hoy.

Elárbitro Paul Darkin había expulsado a Pallister, pero luego, tras ver la grabación de la TV en cámara lenta y analizar la acción que había motivado la expulsión, admitió su error y absolvió al zaguero del Manchester United.

que va de su trayecto ria deportiva.

actual por la que atravlesa nuestro balompié.

volver a ganar otra presea de oro, esta vez en el Gual-🖪 A raiz de una rotura de de oro, est

■ El golero de Chaco, Gustavo Geloz, espera reinvindicarse el sábado contra Bolivar del ingenuo gol que se "comió" el otro día en

error

LONDRES

do. Es el peor árbitro que vi en mi vida", dijo Maradona desde Chile en el programa El Equipo de Primera, poco antes de la medianoche del

Aires.
"No creo que Castrilli pueda dirigir ese parti-

calificó a Javier Castrilli como "el peor árbitro" que vio en su vida, tras enterarse de que Boca Juniors será dirigido por el severo juez ante Estudiantes de La Plata, el sábado en Buenos

BUENOS AIRES, 24 (ANSA)- Diego Maradona

"El peor árbitro"

martes por el canal Telefé, de Buenos Aires.

Tras señalar que "sería horrendo" ser dirigido por Castrilli, Maradona afirmó que ese árbitro quiere ser figura, y tiene que saber que la figura es el jugador de fútbol. Hay mucha gente que hace muchos esfuerzos para pagar su entrada para ver a sus idolos, y no para verlo a él".

Castrilli ratificó su condición de árbitro seve-

ro con las ocho tarjetas rojas que exhibió en los dos últimos partidos que dirigió, la mayoría de las cuales justificadas, según la opinión genera-lizada de la prensa.

Pallister fue expul-sado una sola vez en lo

A falta de mesa ...

Accidente

#### mortal

bro hoy la vida de un obrero en el estadio de Saint Denis, que servirá el año próximo como escenario de la inauguración y de la final del Campeonato Mundial de Fútbol de Francia 98. Saint-Denis (Fran-cia), 24 sep (dpa) - Un accidente laboral co-

de el comienzo de la construcción del cam-Según las autori-dades francesas, que han ordenado una investigación del suce-so, ha sido el primer accidente mortal des-

Estuvo a punto de firmar el acuerdo para la fecha doble del sábado, pero le pasaron el dato que la TV no aceptó

que se muevan partidos de la Liga de este fin de semana. Empero, cuando el vicepresi

> se precipitó por causas desconocidas mientras trabajaba debajo del techo del nuevo estadio. po, hace dos años y medio. El obrero fallecido

dente de Bolívar y también autoridad de gobierno, don Mauro Bertero, quiso poner muy generosa por cierto, como se aprecia en la foto de otro hombre "celeste" su rúbrica, recibió en es momento la colaboración

## Está con la oposición

Asunción, 24 sep (EFE).- El portero y capitán de la selección paraguaya de fútbol, José Luis Chilavert, confiremó hoy su apoyo a la precandidatura trapresidencial del senador Miguel Abdón Saguier con vistas a las elecciones y internas que celebrará el domingo próximo el Partido Liberal Radical Autentico (PLRA).

El Vélez Sarsfield argentino se code

municó en la fecha tele
con el citado legislador de
expresarle que comparte
tas de goblerno.

"Ha dado un apoyo a
yecto, fundamentalmente
nado a la creación de con
picias para que la gente i
pueda tener posibilidades
diendo en la sociedad", d

BARRERAS

Poorte

establecida iene razón la FIFA cuando reit para las barreras en los tiros libro Se ha hecho costumbre que de respetar la distancia

el bloque cidos y distorsione el espíritu del servicio destinado a castigar al equipo que ha cometihumano no guarde los nueve metros estable dne

do una falta. Es más: suele advertirse que algunos árbi-tros ni siquiera miden, se guían por un cálculo óptico que no siempre se aproxima a la reali-

Otros, en cambio, permiten que los juga-dores que dan la espalda a su arco se adelan-ten ostensiblemente, con evidente perjuício

para el ejecutor.

que pasan en el fútbol"

El DT Orozco anticipó

un freno a los excesos

señaló que "son cosas

por no declarar. Luis

de Bolívar. Un choque

pelea en la práctica

reacción. Marco optó

dio lugar a la mutua

Ayer hubo conato de

Todo esto ha ganado chapa de corriente y casi podria decirse que av treta de quienes buscan sacar vent Seria interesante, a propósito de revisar el video de un partido y corricuantas oportunidades se procede mente. De seguro que un alto por

mente, ante incumplimiento, los verán obligados a mostrar la tarjeta un futbolista (las barreras, por lo g estructuran numerosas) con las co clas que son de suponer.

Podrá parecer un detal insignificancia, pero en verdad es un debe ser desterrado porque va controla debe ser desterrado porque va controla de lo establecido, razón más que lanzamientos de esta naturaleza sin que la autoridad se apoye en la El anuncio de amonestación, l expulsión, si hace falta, seguramen un giro radical a esta anormalidad.

para que Zurich advierta próximos pasos al respecto. сошо

Las sonrisas de Doyle Vaca y el médico Raúl Alberto Morales tras la exitosa artroscopía practicada ayer. El zaguero de The Strongest podría jugar el domingo.

Voche de Supercopa

E VOLEIBO

BOLIVIANA DE VOLEIBOL TEPERADO

SOCIATION OF THE PERSON OF THE

La Paz, jueves 25 de septiembre de 1997

## ENCONTRON EMBLADERA TUVIERON



iis Orozco habla con los jugadores. El técnico no ocultó su preocupación por el encontrón que tuvieron Sandy y Cristaldo.

## CAUSA LESION **ESTADO** JUGADORES

ian Reynaldo que también tiene una contracturaiz del mal estado del terreno de juego del lo "Simón Bolívar" de la zona de Tembladerani, práctica de ayer se lesionaron los futbolistas rt Pizarro, quien se torció el tobillo izquierdo, y

stamente con la finalidad de mejorar el estado reno de juego del , este escenario será cerrado gún tiempo y el primer equipo se entrenaría en anchas a fin de no arriesgar la integridad física

dimir Soria quedó descartado para jugar contra

a raíz de una lesión que lo aqueja.

bor fue orientada a la parte física en principio var trabajó ayer en doble horario, por la mañaosterior del muslo de la pierna izquierda, por lo está entrenándose con normalidad y se encua, adolece de una contractura muscular en la El jugador Jimmy Daguino sostuvo que "será un cotejo dificil con Chaco, por lo que Bolívar viene trabajando pensando la forma como se va a contra-rrestar el planteamiento que ellos utilizarán ya que bién tiene contractura muscular DAGUINO concluyó

bajo tratamiento médico.

le marcación, por la tarde el equipo hizó fútbol én trabajó en la parte estatégica. mente en lo referente a la aplicación de conego en campo reducido realizar tarea táctica juego, ya que nosotros deseamos cumplir con nuestro primer objetivo que es de clasificar al hexagonal". prodigarnos al máximo para sumar las unidades en seguramente jugaran al contragolpe", acotó.
Posteriormente expresó: "sabemos que debemos

> En la práctica de ayer los jugadores Marco Sandy y Luis Héctor Cristaldo tuvieron un encontrón e inclusive casí se fueron a los golpes de no mediar la oportuna intervención del cuerpo técnico y de sus propios compa-

de fútbol, ambos se encontraron por casualidad no pasó a mayores. patearon, a lo que reaccionaron: sin embargo, el hecho Todo sucedió a raíz de que se realizaba un práctica

#### CRISTALDO

Sobre esta situación . Luís Cristaldo dijo que "son cosas que suceden en el fútbol, especialmente dentro del terreno de juego, porque uno no quiere perder ni en las prácticas. Uno tiene que poner toda su capacidad y veces los partidos oficiales son duros, también te pegan y si no estás acostumbrado la pasas muy mal. En otros parece algo fuera de lugar. Todo pasó dentro la cancha y no es nada más", conchinado y no es nada más", concluyó. Entretanto, Marco Sandy no quiso realizar declara-Sobre esta situación

#### OROZCO

forma continua yo estaria preocupado, pero de todas maneras dialogaremos con el grupo para que no se registren estos actos y precautelar también la integridad situación se da porque los futbolistas, descan mostrar tampoco permittremos que su su mejor esfuerzo en los entrenamientos; no obstante, no es conveniente", finalizó "a veces se producen estos pequeños roces, como suce-de en cualquier otro equipo del mundo; sin embargo, yo conversé con ambos jugadores para que no se vuelva a reiterar este tipo de incidentes. Si se sucedieran en Sobre el tema, el entrenador Luis Orozco señaló que



Thomas N'Kono, reaparecerá el sábado en la "Academia"

Brasil 5-1 con chileno Marcelo

BUENOS AIRES.

AIRES, 24 (AP) River oy a Vas-o da Gama de

El club Gremio brasileño empató 2-2 con el Nacional de Colombia en el partido que

Porto Alegre (Brasil), 24 sep (EFE). -lub Gremio brasileño empató 2-2 con

los dos equipos disputaron hoy, miércoles, en la ciudad de Porto Alegre por el Grupo IV de la Supercopa Suramericana.

EN SIMUNTANEO CON: CINE AVAROA (COCHABAMBA)

personas en el estados personas en el estados personas en el estados y fue reemplazado nas entró en juego y fue reemplazado nas entró en juego por Dego Latorre.

Hernández apenas un minuto más tarde lvo Basay dio el triumo al local a los 74. Diego Maradona, la evidente atrac-ción para la multitud de casi 60.000

Uruguay y Estudiantes de La Plata, de Argentina, empataron esta noche 2-2 en el partido de ida por el Grupo 4 de la

MONTEVIDEO, 24 (AP) - Peñarol de

de casi 60,000

Marcelo Espina puso en ventaja a Colo Colo a los 37 minutos y el mexicano Luis

SANTIAGO DE CHILE, 24 (AP) - Colo Colo de Chile derroitó hoy 2-1 a Boca Juniors de Argentina y se mantuvo como lider único e invicto del Grupo 1 del lorneo de fútbol por la Supercopa sud-

los 27. Roberto Monserrat a los 40', Hernan Díaz de penal a los 65', Ramón Medina Bello a los 69' hicieron los goles

riverplatenses". Edmundo descontó a los 47

ra de futbol.

# SPANA SE CLASIFICO AL MUNDIAL

La Paz, jueves 25 de septiembre de 1997



ganó a Eslovaquia (AP).

SON CATORCE técnicos que ha tenido en su vida. Amor se trabaja el Amor además merecia esta recompensa. Es geneiempre los arrebatos de los roso y acepta con educación hora de la verdad

guay ya están clar as por la Confeder mente le alegró el semblante con su inclusión en la Euroél quedarse en casa para ver el Mundial por televisión. Cle-Francia su oportunidad copa, pero ahora tiene cones, pero sobraba enton-ces uno de la lista. Y le tocó a Se quedó sin ir al Mundial de EEUU. Clemente lo sintió en el alma. Le dio mil explica-

En la primera acción en la que Alfonso eludió a Spiraquia hincó la rodi-

adverso pareció entregar partido. Ila. Bastó una finta de Alfon-so y un bello cabezazo de Kiko para rematar la facna. Eslovaquia, con el tanto

El tanto de Majoros presaglaba lo peor. Pero en otro instante clave apare-

LO DOS LOCALES

Jornada de Supercopa

Bratislava, 24 sep (EFE). Guillermo Amor, centrocampista del Barcelona, apartó la angustia de la afición española y con su tanto abrió a la selección la puerta del Mundial de Francia 98, y se gano, por meritos propios, un puesto en la lista definitiva de 22 jugadores que confeccionará Javier Clemente para el próximo

España se complicó la vida tras el gol de Kiko Narváez. Se durmió en la franja clave del envite y Majoros, que está en racha en los últimos partidos, no perdonó a Andoni

Amor sucede a Fernando Hierro. del Real Madrid, en el papel de héroe, de esos jugadores que entran en la historia de la selección por estar a la hora justa y el momento oportuno en un campo de fútbol. Si Hierro dio a España el billete para el Mundial anterior en EEUU, esta vez fue Amor, quien allanó el camino.

ció Raúl, hizo daño, y Amor sentenció con la rodilla. España respiró, tomó oxígeno y cele-bró en el vestuario y en el avión de vuelta su

triunfo

I. Eslovaquia: Molnar; Kozak, Spilar, Tomaschek, Kinder; Tittel, Bális, Simon (Zvara,
min, 64), Jancula (Ujlaky, min, 84); Kozlej
(Luhovy, min, 53) y Majoros.

2. España: Zubizarreta: Ferrer (Aguilera, min, 62),
tá Alkorta, Ríos, Nadal, Sergi; Luis Enrique, Hierro, Raúl; Kiko
(Oli, min, 88) y Alfonso (Amor, min, 71).

Goles: 0-1. Min, 46. Alfonso, centra desdela izquierda,
ia Majoros empuja la peiota, tras un pase desde el lado
derecho, 1-2. Min, 76. Raúl encara a Molnar, y el rechace
el lo aprovecha Amor para anotar el segundo tanto.

Arbitro: Laszlo Vagner (Hungría).

## el partido de san Supercopa sudamericana. Para Peñarol anotaron Marcelo de Souza, a los 42 segundos de juego, y Nicolás Rotundo, a los 11 minutos. Para Estudiantes descontó Martin Fúriga, a 69. DIRECTOR DE "MAXIMA VELOCIDAD" Y "TORNA ine de agosto

#### PRESENCIA

La Paz, Bolivia, jueves 25 de septiembre de 1997

del



#### En esta Edición

Paro



Transportistas de Santa Cruz cumplen hoy un paro de 24 horas (página 2).

#### "Waskiris"

Las mujeres son las que mejores notas obtienen en la Universidad de Chuquisaca (página 6).

#### Bloqueo



Trabajadores de Caminos bloquean vías en el Beni; están impagos hace tres meses (página 8).

#### Olvido

A una semana de la tragedia, no llega la ayuda prometida a los damnificados de Sucre (página 6).

#### Hora

En Trinidad se

podrían adelantar en

una hora los relojes

para disminuir

consumo de

energía eléctrica

(página 8).

#### Mariano



Villa Eucarística del Congreso Mariano funcionará en el campo ferial de Alalay (página 4). En el 187 aniversario de la gesta libertaria

#### Banzer da un impulso a Santa Cruz agroindustrial

El gobierno creó un "Consejo de Coordinación para el Desarrollo de Santa Cruz", en el que participan el sector público y el privado. El objetivo es aplicar un plan regional con los sectores productivos. Ayer, junto al Presidente de la República, autoridades del gobierno central y departamentales, 180 instituciones y organizaciones cruceñas participaron del desfile cívico

Página 2

Bajo un sol de septiembre, el desfilè cívico fue multitudinario,





Gaby no consulta nada a su partido.

Tras suspensión de concejal

#### MNR reflexiona por ilegalidades a Gaby

Derechos Humanos y el Ministerio de Justicia señalan que no fue legal la suspensión de Gloria Aguilar.

El presidente de la bancada parlamentaria del MNR, Carlos Sánchez Berzain, dijo que las acciones que se realizan en la Alcaldía de La Paz están "al margen del derecho" y que de las acciones de la alcaldesa Gaby Candía los emenerristas son los últimos en enterarse.

El concejal condepista Germán "Chaza" Monroy reaccionó ante las declaraciones de el ex Ministro de Gobierno y dijo que les restaba importancia porque "la opinión viene de un represor del pueblo y

masacrador de mineros" en el anterior gobierno.

En tanto que la Asamblea Permanente de Derechos Humanos y el Ministerio de Justicia afirmaron que es ilegal la suspensión como concejal de Gloria Aguilar, ya que ésta aún no tiene un juicio penal. Recordaron que la autonomía municipal no significa que el Concejo pueda violar la Constitución Política del Estado.

Página 9

Según la Dirección Departamental de Educación

#### "U" privada potosina es la más cuestionada

Afirma que no tiene documentos en orden. Funciona en una casa y ya cambió dos veces de nombre.

POTOSI (PRESENCIA).-La Universidad Privada de Potosí (UPP) deberá someterse a una evaluación para garantizar su futuro funcionamiento, ya que es la que más irregularidades evidencia, aseguró el rector de la estatal Universidad Autóno-

Lizarazu.

La advertencia fue formulada luego de la reunión que los rectores del sistema universitario nacional sostuvieron con el ministro de Educación, Tito Hoz de Vila, y en la que se analizó el tema del "boom" de las uni-

ma Tomás Frías, Germán

versidades privadas.

Lizarazu reconoció que la existencia de esos centros de profesionalización elevan el nivel académico y promueven la competencia, pero siempre y cuando se cumplan los requisitos exigidos por ley y se ofrezca garantia en cuanto a infraestructura, planes de enseñanza y otros que son pro-

pios del sistema superior.

No es posible habilitar

una casa para que funcione una universidad, sin ofrecer los más mínimos requisitos de infraestructura y en el orden académico", dijo al referirse a la UPP.

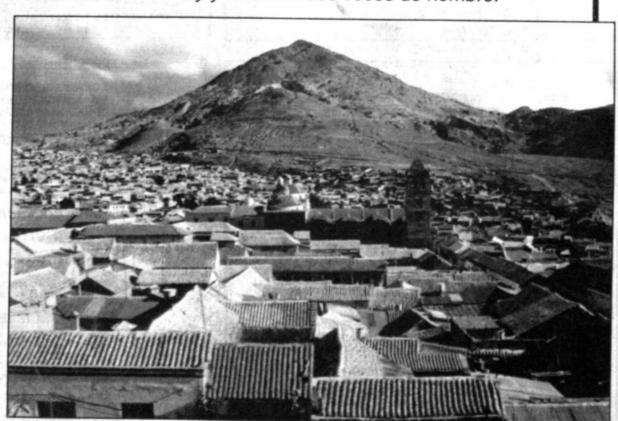
La Universidad Privada de Potosi afrontó múltiples problemas pero continúa funcionando en medio de la incredulidad de la ciudadanía.

Inicialmente se anunció como filial de la Universidad Iberoamericana, pero posteriormente se presentó como integrante de la Universidad Técnica Privada Cosmos, cuya sede está en Cochabamba.

La mitad de las carreras que ofrece no cuentan con autorización de funcionamiento y recientemente cambió su razón social a Universidad Privada Potosi.

da Potosi.

El director departamental de Educación, Alfonso Pool, reveló ayer que la UPP no tiene niguna documentación que avale su legal funcionamiento y, por tanto, anunció que convocará a sus representantes a que informen sobre los trámites para sus autorizaciones.



En Potosí, la "U" privada tiene problemas.

En el aniversario cívico de Santa Cruz

#### Banzer crea una alianza estratégica de desarrollo

Junto a empresarios privados se buscará impulsar el desarrollo de Santa Cruz, que es "el presente de Sudamérica", "la locomotora del país". Desde allí la lucha contra la pobreza se proyectará a nivel nacional.



Banzer apuesta a Santa Cruz.

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- El presidente Hugo Banzer presentó ayer documentos en los que se crea un "Consejo de Coordinación para el Desa-rrollo de Santa Cruz", en el que participan el sector público y el privado, y que será la semilla para la lucha contra la pobreza

en el país. "Hace un par de décadas era el futuro de Bolivia, hoy Santa Cruz es el presente de Sudamérica, la locomotora económica del país, la cara que Bolivia se enorgullece de mostrar al mundo", dijo Banzer en su mensaje dado al pueblo cruceño durante el acto de inauguración de la ExpoCruz '97. con motivo del 187 aniversa-

rio cívico departamental.
ALIANZA ESTRATEGICA

El Presidente dijo haber "recibido con alegría y optimismo" la propuesta de alianza estratégica para aumentar la producción y productividad que tuvo origen en la Cámara de Industria y Comercio de Santa Cruz (Cainco) y la Cámara Agrope-cuaria del Oriente (CAO).

La Alianza es para el gobier-

no el corazón de un gran acuerdo nacional destinado a luchar juntos contra la extrema pobre-

"Todos los empresarios sa-ben que no hay crecimiento sin inversión, y no hay generación de empleos sin crecimiento; por esa razón, quiero unirme a la opinión de medio millón de visistantes (a la ExpoCruz '97) y a la opinión de empresarios de más de 30 países, y al entusiasmo de 2.000 expositores bolivianos, para congratular a los dirigentes socios de Cainco y la CAO", dijo. SANTA CRUZ

EN CIFRAS

Recordó que la agricultura cruceña ocupa más del 45 por ciento de los cultivos en el país, la producción agropecuaría representa más del 35 por ciento del total nacional. El aporte cruceño a las exportaciones no tradicionales llega al 53 por ciento de lo que exporta el país.

Santa Cruz concentra el 40 por ciento de las inversiones nacionales y absorbe el 43 por ciento del crédito bancario.

La industria cruceña tiene

una tasa de crecimiento del seis por ciento. El ingreso per cápita en la capital es cuatro veces mayor al nacional. El 75 por ciento de la población está en el área urbana

"La razón más antigua y duradera del progreso cruceño está en la audacia y la modernidad del emprendimiento privado que mereció nuestra conflanza. Hace 20 años le conflamos el crecimiento y ahora vemos sus frutos. Ahora debemos encomendarle nuevas tareas que tienen que ver con la lucha contra la extrema pobreza", dijo.

Banzer afirmó que la lucha contra la extrema pobreza es una revolución del empleo proveniente de una revolución del crecimiento, de la titulación de tierras, del microcrédito y la vertebración caminera, de los programas de vivienda, salud, nutrición, servicios básicos, educación y cultura.

La prosperidad de Santa Cruz, añadió, es garantía de solidaridad nacional porque crea empleos para todos, ya que uno de cada cinco bolivianos vive en

Iglesia de Santa Cruz:

#### **Evitar regionalism** en pro del progres

SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- Monseñor Nino Marzoli, obispo auxiliar de la Arquidiócesis de Santa Cruz, destacó ayer la hospitalidad cruceña pero dijo que no es la única virtud que tiene, sino también la generosidad, dones que permiten trabajar por el progreso nacional, al margen de cualquier tipo de regionalismo.

Fue el principal mensaje de la Iglesia cruceña durante la celebración del Te Deum por el 187 aniversario de la gesta cívica de este departamento.

La solemne ceremonia religiosa fue concelebrada por monseñor Luis Rodríguez Pardo, obispo emérito de Santa Cruz, junto a Nino Marzoli y Tito Solari, obispos auxilia-res de esta Arquidiócesis, además de monseñor Mario Lezana, obispo castrense de las Fuerzas Armadas de la Nación. El arzobispo titular de esta jurisdicción eclesial, monseñor Julio Terrazas, se encuentra en Alemania.

El Te Deum fue oficiado en la Basílica Menor de San Lorenzo en presencia del Presidente Hugo Banzer Suárez. su esposa, numerosos ministros y altas autoridades nacionales, departamentales y comunales. También estuvo presente -entre otros- el Embajador estadounidense en Bolivia.

La Iglesia oró comunitariamente para que las instancias públicas y privadas trabajen por la vida a fin de instaurar una sociedad justa

Marzoli también agradeció a Dios "porque vivimos en una tierra bendita con

Protesta contra Prefecto

Transporte público

ingentes recursos na

Hizo notar que qu trabajan por la dignific de los pobladores de tierra están cumplien mandato de Dios, y este particular recalcó que sirven a los hon hacen la obra del Seño

En referencia al me evangélico de la fecha que tenemos que agrad permanentemente al ( dor por los bienes que mos recibido, pero, al mo tiempo, tenemos aprender a compartir bienes con todos los qu

necesitan. Recordó a los homi de gobierno que, para h el bien, sus actos tienen estar inspirados en la p bra del evangelio. En e sentido, les dijo: "Uste también hacen la obra Dios, y no pueden hacer no tienen una motivac espiritual".

Marzoli hizo hincapie el "espíritu de servicio" debe caracterizar al trab de los gobernantes, perob cando permanentemente dignificación de todos los res humanos. "Es necesa reconocer que Dios es la fue te de todas estas riquez por lo tanto, deben estar servicio de todos los hem nos", recalcó el Obispo.

También, durante la turgia, los obispos pidiere a Dios "sabiduría" para l autoridades de Santa Cruz "honestidad" para sus cir dadanos, para robustecera la "concordia y la justicia" que todos puedan "vivir e paz y en progreso constan

Encabezados por el Presidente de la República

#### Miles de cruceños desfilaron en el 187 aniversario cívico

Hugo Banzer y su comitiva de ministros y viceministros participaron del desfile. Junto a ellos, 180 instituciones mostraron su fervor cívico.



SANTA CRUZ (PRESEN-CIA).- El pueblo cruceño en su

conjunto, encabezado por el presidente Hugo Banzer, celebró ayer el 187 aniversario de la gesta libertaria de 1810 con mucho fervor cívico y con la fe puesta en un mejor porvenir. El acto central se cumplió a

las 10:00 horas, cuando el presidente Hugo Banzer Suárez y el Vicepresidente Jorge Quiroga encabezaron el defile cívico realizado en homenaje a los héroes de la libertad

La comitiva presidencial la integraron un gran porcentaje de ministros y viceministros que acompañaron al Primer

Mandatario en el palco oficial durante todo el desfile.

También se destacó la presencia de varios prefectos departamentales, como el de Tarija, Oscar Zamora, que muy temprano dijo a la prensa que habia llegado para rendir su homenaje al departamento que lideriza el desarrollo nacional. 180 INSTITUCIONES

En el desfile cívico partici-

paron cerca de 180 instituciones y organizaciones existenmento de Santa Cruz. Desde las asociaciones de estibadores hasta los colegios de profesionales hicieron acto de presencia y pasaron frente al altar patrio, instalado en el frontis de la Casa de la Cultura, en la plaza 24 de Septiembre.

El presidente Hugo Banzer Suárez se mostró muy contento por el fervor cívico de "su

1.- Hugo Castedo Ratto

2.- Fernando Bascón Quiroga

3.- Reynaldo León Helguero

pueblo" y saludó a todos quienes participaron del desfile.

Pese al sol abrasador de septiembre, una gran multitud se congregó en la plaza de armas para presenciar el desfile, que comenzó a las 10:00 horas y. luego del Te Deum, concluyó cerca de las 13:00 horas

RECORDANDO A LOS VALIENTES

Los cruceños celebran su eseméride departamental en recordación de aquel 24 de septiembre de 1810, cuando Antonio Vicente Scoane y Juan Manuel Lemoine lograron reunir al pueblo y realizaron un cabildo abierto que destituyó al gobernador José Toledo Pimentel, para luego conformar un gobierno provisional que se pronunció sobre la decisión de luchar contra el yugo español como lo habían hecho otros pueblos.

#### cruceño en paro Los transportistas de esta capital cumplen hoy un paro de 24 horas

exigiendo la revocatoria de una resolución prefectural que ordena el retiro de todos los relojes tarjeteros de las paradas de micros y colectivos.

El máximo dirigente del transporte, Jorge Vélez, informó que pese a las reuniones sostenidas en las últimas horas no s ningún acuerdo porque el Prefecto se mantiene inflexible.

Indicó que con un paro los primeros perjudicados son los transportistas, pero no queda otro cámino para hacer respetar el derecho que tienen de usar sistemas de control sobre sus unidades, lo que de ninguna manera contribuye al crecimiento del número de accidentes de tránsito en la ciudad.

NO MOVERA UN PUNTO Por su parte, el prefecto Zvonko Matkovic aseguró que no modificará la resolución que pro-

hibe el uso de relojes tarjeteros en las paradas de micros y colectivos porque los choferes de esas unidades se ven obligados a imprimir grandes velocidades para no atrasarse, con el riesgo que implica para la seguridad de los usuarios y peatones.

"Lo que nosotros tenemos que hacer no es modificar resoluciones. Lo que tenemos que hacer es buscar soluciones para que esto no siga como está, y si ellos tienen la solución que me lo maniflesten", dijo.

hacer nada, yo no voya see fuerza (policias). Ellos han d dido parar, yo quiero dialoga

Sobre el paro, dijo que no la nada para impedir la medida para la medid que quiera prestar el servicio lo haga, sin mayor problem ten impedirlo.

ESTAN ROTAS?

Por otro lado, el Prefecto as guró que no tiene ningún prob ma con el alcalde Johnny Fo nández y no es cierto que se l van roto las relaciones

Yo no tengo ningún enfren miento con el Alcalde y no ten por qué tenerlo. Aunque él (P nández) dice que ha roto relac nes, no sé por qué razón hab

dicho eso", senaló. Sobre su ausencia en da preparado por el gobierno mo cipal, el martes pasado, die se debió a que tenía otroses promisos que cumplir con los ministros de Estado y comprefectos que habían llegado

otros distritos. Una vez más aclaró que o su resolución prefectural són relojes tarjeteros no violó ningina ley y que sólo está cumplient

su deber. Aunque para Fernández un avasallamiento a las atribu ciones ediles.

#### ATENCION VIAJEROS HOSTAL "SUCRE"

Ofrece habitaciones de 1, 2 y 3 Camas, con TV. en pleno centro de la cludad. PRECIOS ECONOMICOS.

c. Colombia Nº 340

Plaza de San Pedro

Telf. 328414 Fax-591-02-355506 La Paz. Bolivia

MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y MEDIO AMBIENTE SECRETARIA NACIONAL DE RECURSOS NATURALES DIRECCION NACIONAL DE CONSERVACION DE LA BIODIVERSIDAD

MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y MEDIO AMBIENTE

SECRETARIA NACIONAL DE RECURSOS NATURALES

DIRECCION NACIONAL DE CONSERVACION DE LA BIODIVERSIDAD

INVITACION PUBLICA (DIRECTA) No. 014/97

CONVENIO HOLANDA - EMBAJADA REAL DE LOS PAISES BAJOS PROYECTO DE APOYO AL SISTEMA NACIONAL DE AREAS PROTEGIDAS - HOLANDA

PARQUE NACIONAL Y AREA NATURAL DE MANEJO INTEGRADO KAA-IYA DEL GRAN CHACO

SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA

INVITACION

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria la Dirección Nacional de Conservación de la Biodiversidad invita por segunda convocatoria pública a las Empresas importadoras de vehículos

**VAGONETA 4 X 4** 

Las especificaciones técnicas pueden ser retiradas de nuestras oficinas a partir del día lunes 22 de

Los interesados deberán presentar sus ofertas en las oficinas de la Dirección Nacional de Conservación de la Biodiversidad, ubicadas en el Edificio El CONDOR piso 13 of, 1302 calle Batallón Colorados.

Se recibirá los documentos de propuesta en sobre cerrado y lacrado, hasta Hrs. 11:00 a.m. del día 14 de octubre de 1997, para proceder a la apertura de sobres a hrs. 15:00 del mismo dia en las oficinas

La Paz, 19 de septiembre de 1997

legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la adquisición de:

septiembre de 1997, previa cancelación de Bs. 50,00

INVITACION PUBLICA (DIRECTA) Nº 010/97

CONVENIO HOLANDA - EMBAJADA REAL DE LOS PAÍSES BAJOS PROYECTO DE APOYO AL SISTEMA NACIONAL DE AREAS PROTEGIDAS - HOLANDA PARQUE NACIONAL COTAPATA

SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA

#### INVITACION

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria la Dirección Nacional de Conservación de la Biodiversidad invita por segunda convocatoria pública a las Empresas importadoras de vehículos legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la adquisición de un vehículo:

#### **CAMIONETA DOBLE CABINA 4 X 4 DOBLE TRACCION**

Las especificaciones técnicas pueden ser retiradas de nuestras oficinas a partir del día lunes 22 de septiembre de 1997, previa cancelación de Bs. 50,00. Los interesados deberán presentar sus ofertas en las oficinas de la Dirección Nacional de Conservación

de la Biodiversidad, ubicadas en el Edificio EL CONDOR piso 13 of. 1302 calle Batallón Colorados. Se recibirá los documentos de propuesta en sobre cerrado y lacrado, hasta Hrs. 11:00 a.m. del día 14 de Octubre de 1997, para proceder a la apertura de sobres a hrs. 15:00 del mismo día en las oficinas de la DNCR.

La Paz, 19 de Septiembre de 1997

MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y MEDIO AMBIENTE SECRETARIA NACIONAL DE RECURSOS NATURALES DIRECCION NACIONAL DE CONSERVACION DE LA BIODIVERSIDAD

#### INVITACION PUBLICA (DIRECTA) No. 011/97

Comunicarse con urgencia a los telefonos 372340

al 44, internos 37 ó 38

AVISO PERMANENTE

A las personas que se detallan a continuación

se les insinúa apersonarse a las oficinas del periódico PRESENCIA en horas de oficina.

(Prensa Internacional Santiago de Chile)

CONVENIO HOLANDA - EMBAJADA REAL DE LOS PAISES BAJOS PROYECTO DE APOYO AL SISTEMA NACIONAL DE AREAS PROTEGIDAS - HOLANDA PARQUE NACIONAL COTAPATA

#### SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA

#### INVITACION

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria la Dirección Nacional rabiendose declarado desierta la primera convocatoria la Dirección Nacional de Conservación de la Biodiversidad invita por segunda convocatoria pública a las Empresas importadoras de vehículos legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la adquisición de:

#### DOS MOTOCICLETAS 250 C.C.

Las especificaciones técnicas pueden ser retiradas de nuestras oficinas a partir del día lunes 22 de septiembre de 1997, previa cancelación de Bs. 50,00 Los interesados deberán presentar sus ofertas en las oficinas de la Dirección Nacional de Conservación de la Biodiversidad, ubicadas en el Edificio EL CONDOR piso 13 of. 1302 calle Batallón Colorados.

Se recibirá los documentos de propuesta en sobre cerrado y lacrado, hasta Hrs. 11:00 a.m. del día 14 de octubre de 1997, para proceder a la apertura de sobres a hrs. 15:00 del mismo día en las oficinas de la DNCB.

La Paz, 19 de septiembre de 1997

MINISTERIO DE DESARROLLO SOSTENIBLE Y MEDIO AMBIENTE SECRETARIA NACIONAL DE RECURSOS NATURALES DIRECCION NACIONAL DE CONSERVACION DE LA BIODIVERSIDAD

INVITACION PUBLICA (DIRECTA) No. 012/97

CONVENIO HOLANDA - EMBAJADA REAL DE LOS PAISES BAJOS PROYECTO DE APOYO AL SISTEMA NACIONAL DE AREAS PROTEGIDAS - HOLANDA TERRITORIO INDIGENA - PARQUE NACIONAL ISIBORO SECURE

#### SEGUNDA CONVOCATORIA PUBLICA

#### INVITACION

Habiéndose declarado desierta la primera convocatoria la Dirección Nacional de Conservación de la conservaci Biodiversidad invita por segunda convocatoria pública las Empresas importadoras de vehículos legalmente establecidas en el país, a presentar sus propuestas para la adquisición de:

MOTOCICLETA TRACK CUATRO Las especificaciones técnicas pueden ser retiradas de nuestras oficinas a partir del día lunes 22 de Septiembre de 1997, prenis respectos. Septiembre de 1997, previa cancelación de Bs. 50,00.

Los interesados deberán presentar sus ofertas en las oficinas de la Dirección Nacional de Conse de la Biodiversidad, ubicadas en el Edificio EL CONDOR piso 13 of, 1302 calle Batallón Colorada Se recibirá los documentos de propuesta en sobre cerrado y lacrado, hasta Hrs. 11:00 a.m. de 50 14 de Octubre de 1997, para proceder a la constante de 1997, para proceder a la constante de 1997, para proceder a la consta de Octubre de 1997, para proceder a la apertura de sobres a hrs. 15:00 del mismo día en las distritos de la DNCR

La Paz, 19 de Septiembre de 1997

A una semana de la tragedia

#### No llega la ayuda a los damnificados de Sucre

Las entidades locales y nacionales continúan evaluando, mientras hay campesinos y habitantes de la periferia que viven en la desesperación. Un damnificado cuenta cómo tiene que sobrevivir porque la lluvia se llevó sus pertenencias.

SUCRE (PRESENCIA).- Varios afectados por la granizada y la orrencial lluvia que cayeron sobre esta ciudad y sus alrededores protestaron porque las autoridales locales y nacionales no les hicieron llegar el auxilio necesa-

no y prometido. Benito Flores, habitante del harrio Aranjuez, ubicado en la periferia de Sucre, dijo que hace ma semana perdió muchas coas porque las aguas de la que-rada próxima a su casa arrasa-

on sus pertenencias. "Todo el primer piso de mi casa ha quedado dañado, el agua se ha llevado mis cosas. He ido a reclamar a la Alcaldía pero no me han hecho caso", declaró a una radioemisora local.

Comentó que gracias a la ayuda de algunos vecinos y amigos está preparando sus alimentos, y revelo que sus hijos están sufiendo porque "prácticamente están como en la guerra: sin se-

Dijo que la torrencial lluvia destruyó su casa "por culpa de las malas obras" que ejecutaron en su barrio

"El puente (destruido) es una calamidad, es un desastre. Nosotros les hemos advertido que estaban mal esas obras, pero no nos han hecho caso", afirmó.

Entretanto, dirigentes cívicos vecinales expresaron su preocupación porque la Policía chuquisaqueña hasta ayer no recibió nada para tareas de emergencia. **SÓLO PROMESAS** 

La anterior semana, el ministro de Defensa, Fernando Kieffer, prometió desembolsar recursos económicos especiales para atender a los damnificados y dotar de herramientas y ropa para los po-

Sin embargo, eso no se cumplió a una semana de la torrencial lluvia y a dos semanas de la violenta granizada.

El diputado Augusto Valda lamentó que las autoridades locales y nacionales "se estén burlando de un pueblo castigado por los desastres naturales

Manifestó que "con discursos o expresiones de solidaridad, con burocracia, con insensibilidad" no se soluciona la desesperación de los más pobres.

El gobierno municipal anunció para mañana, viernes, una campaña de limpieza en toda la ciudad y sus alrededores con el propósito de limpiar las bocas de tormenta y así evitar inundaciones





"Waska" (azote) a los varones

#### Mujeres, las mejores de "U" chuquisaqueña

Las mujeres -equivocadamente consideradas como "las del sexo débil"- son las mejores alumnas de la estatal universidad San Francisco Xavier porque ocupan el primer lugar en promedio de calificaciones en casi todas las facultades.

De acuerdo a una nómina oficial de 72 alumnos que cursan estudios en 24 carreras, las universitarias tienen las mejores notas. En muy pocas facultades los varones aparecen con una buena califica-

Por ejemplo, en Derecho, Roxana Auza Rojas logró un promedio de 84 puntos sobre 100; en Comunicación, Olga Mery Martinez Vargas obtuvo 78,6 puntos; en Enfermería. Giovanna Torres Ramírez con

En Laboratorio Clínico.

terapia, Rita Angélica Muñoz con 68; en Auditoría, Janett Medrano tiene 88; en Administración de Empresas, Hedi Escóbar 89,57; Ingeniería Química, Verónica Arias 66,20; Ingeniería de Sistemas, Elizabeth Poveda 75 puntos.

Sorprende que en Arquitectura también una mujer ocupe el primer lugar con 78 puntos; en Idiomas Fabiola Arduz tiene 92; Turismo, Roxana Acosta Peredo 77; Pedagogía, Noemí Lozada, Rosario Flores, Lourdes Muñoz logran el increíble promedio de 100 puntos sobre 100.

Las autoridades de San Francisco Xavier decidieron premiar a los tres mejores alumnos de cada carrera durante la gestión de 1996. El acto será el viernes en el Paraninfo Universitario.

Parlamentarios diseñan estrategia

#### Chuquisaca ya tiene la base de su desarrollo

SUCRE (PRESENCIA) .- La brigada parlamentaria de Chuquisaca entregó las bases para una estrategia departamental de desarrollo para los subsiguientes cinco años

Como primera prioridad está un nuevo aeropuerto en Yamparáez, a unos 20 kilómetros de Sucre. En infraestructura vial se establecieron cuatro aspiraciones:

La carretera asfaltada hacia Salta Cruz y Cochabantasi la rutadiagonal Jaime Mendoza por etapas y en distintos niveles de tratamiento técnico y financiero actual"; la ruta diagonal Juana Azurduy de Padilla que unirá a Tarija, Chuquisaca y Santa Cruz;

dores, que beneficiará a Chuquisaca, Potosi y Tarija. Una tercera estrategia para el desarrollo de esta región es, según los legisladores, declarar a

también la ruta de Los Liberta-

Sucre zona de tratamiento preferencial impositiv Paralelamente se debe mejorar la inversión social en ciudad

y provincias en los campos de la salud, educación y servicios bá-Exigir que la Cooperativa Eléc-trica Sucre Sociedad Anónima

(Cessa) expanda sus servicios. A la Empresa Local de Aguas Potables y Alcantarillado se le pide que revise el alto costo del producto, sobre todo industrial, y su situación de créditos.

En torno a la Fábrica Nacional de Cemento (Fancesa), los parlamentarios no se pusieron de acuerdo sobre su privatización o capitalización. Sin embargo, hay preocupación en todos ellos por el futuro incierto de dicha industria.

Entre otros problemas regionales se detectó que en 11 años sólo se construyeron en Sucre 127 casas, pese a que el Fondo Nacional de Vivienda Social re-caudó millones de dólares de los trabajadores.

Por lo tanto, los diputados y senadores se comprometen a impulsar muchos planes de vi-

Prometieron lograr la restitu-ción del servicio ferroviario hacia Sucre, y de esta ciudad hacia el interior del país; y que se concedan microcréditos a pequeños empresarios.

Respecto a la problemática

municipal, proponen reformar la Ley Orgánica de Municipali-Se comprometieron a gestio-

nar y mejorar el relacionamiento con los fondos (FIS, FDC, FNDR) y obtener mayores recursos. Insistirán en que se haga rea-

vivienda social, respaldar la organización de la "Plaza Mayor de Cultura 1998" en Sucre y conseguir el equipo pesado de Promán para la comuna sucrense

La brigada de parlamentarios también abordó el tema de los desastres naturales y aseguró que gestionará recursos económicos para atender a los damnificados.

Para los días 24 y 25 se programó un encuentro denominado "Chuquisaca Siglo XXI". En él participarán todas las autoridades nacionales de YPBF, Senac, FNDR, FIS, FDC, Ministerio de Salud, CNS y del sector vivienda, educación y turismo. En ese afán de trabajar por la región se constituyeron tres comisiones: de infraestructura, económica y social.

La elección se efectuó en Italia

#### Las Franciscanas de Santa sabel con nueva directiva



La nueva directiva.

ITALIA (PRESENCIA). (Fray Gluseppe Rossi).- Las hermanas ranciscanas de Santa Isabel de Casalino-Italia celebraron en días asados su Asamblea General eleclva donde participaron también las religiosas de Bolivia pertenecientes a esa Congregación femenina, además de la India e Italia.

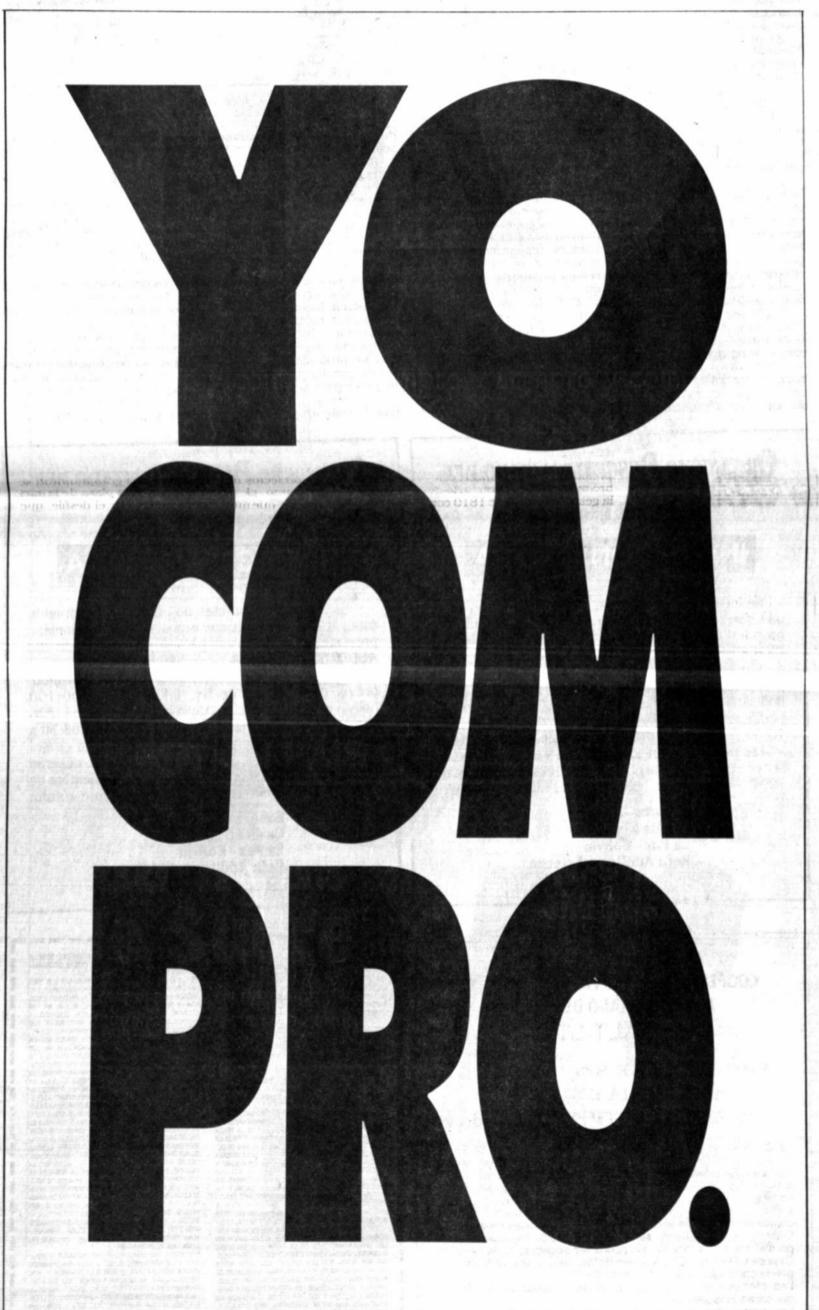
El lema de ese Décimo Encuentro Ecuménico en su centenaria funlación fue: "Llamadas a la unidad en la diversidad del encuentro"

Participaron monseñor Luciano Giovannetti, el franciscano Eugenio Barelli y el padre Eligio Geimini, conocido en Bolivia por Su actividad en favor de los margilados y adictos a las drogas en pos

de su recuperación. Durante el evento se realizó la elección de la Mesa Directiva para el sexenio 1997-2003; las elegidas democráticamente son las siguienles hermanas: Daniela Capaccioli, Superiora General (ratificada): Serafina Agostini, Vicesuperiora, y las consejeras: María Grazia Antonelli, sobrina del finado Cardenal franciscano Fernando Antonelli, Lucía Paccini y Alessandra Degli Innocenti.

Las Franciscanas de Santa Isabel de Hungría, a casi un cuarto siglo de su llegada a Bolivia, ya tienen más de doce religiosas bolivianas y recientemente tomaron el hábito de la congregación cinco jóvenes en la Casa de Formación de Santa Cruz (Bolivia), donde trabajan en beneficio de la gente de los barrios de la periferia de las Cuchillas. Machareti y San Lorenzo de Tarija son los otros lugares donde cumplen su misión religiosa las

Franciscanas de Santa Isabel. De las primeras tres hermanas ue llegaron en 1974 a Bolivia (Boyuibe) quedaron Edda Righetti y Leonia Chini, mientras que el año pasado falleció la hermana Giuliana, quien dejó un imborrable ejemplo de caridad en el pueblo de esa región chaqueña.



Y compro y compro. A través del ferrocarril, pero por tierra chapaca

#### Tarija pedirá a Cruz Blanca unir occidente con oriente

"Motete" Zamora dice que adelantó conversaciones con empresarios chilenos interesados en transportar carga de y hacia Santa Cruz, además de exportar alcohol y azúcar de Bermejo.

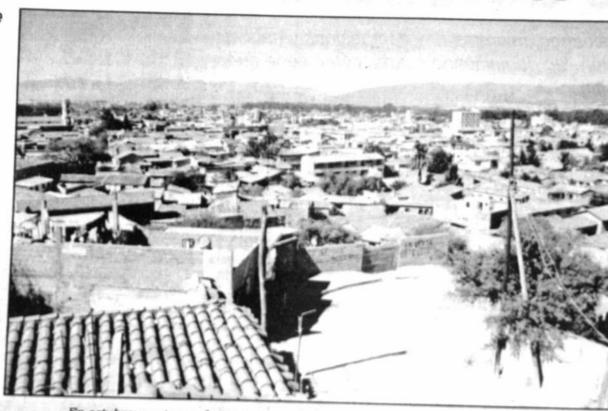
TARIJA (PRESENCIA). - La Prefectura de Tarija pedirá a la empresa chilena capitalizadora de ENFE, Cruz Blanca, que opera en la red oriental y occi-dental de ferrocarriles de Bolivia, que una ambas regiones a través de una nueva vía que pase por este departamento.

El prefecto Oscar Zamora Medinacelli retomó este deseo chapaco a su retorno de Santa Cruz, donde participó de una reunión con empresarios y autoridades chilenas.

El proyecto de integración ferroviaria empezaria en Tupiza para llegar a la población chaqueña El Palmar, pasando

por Balcarce y Tarija. De acuerdo a Zamora, la capital chapaca debe aprovechar el interés que tienen actualmente los chilenos de unir la red ferroviaria oriental y occidental. "El mejor proyecto para hacerlo es por Tarija", enfatizó la autoridad junto al titular cívico, Julio Rodríguez, quien respaldó la iniciativa.

Zamora además dio cuenta de los compromisos asumidos para intensificar la vinculación económica entre el norte de Chile y Tarija con productos como el alcohol, el azúcar y los cítricos, que se producen en el sur de Bolivia y que podrían



En octubre, cuatro prefectos se reuntrán con el ministro Kuljis en esta capital.

tener un importante mercado en el país transandino. **ECONOMICISMO** 

Consultado si este relacionamiento económico entre Tarija y Chile no se ve empañado por el asunto de las minas colocadas por el país transandino en la frontera con Bolivia, Zamora respondió negativamente y dijo que se trata de un relacionamiento económico que está vigente actualmente.

El Prefecto sostuvo que el asunto de colocación de las minas en la frontera corresponde al campo diplomático, y en la actualidad las relaciones económicas son intensas al punto de que los chilenos participan de la ExpoCruz en Santa Cruz, al margen de que el

ministro de Defensa chileno aceptó retirar las minas. ACUERDOS

El Prefecto informó que uno de los acuerdos con los chilenos tiene que ver con el mejoramiento de la fábrica de azúcar de Bermejo para producir azúcar fina con destino a Chile. Este país además comprometió un préstamo de 150 mil dólares para la instalación de una planta procesadora de citricos en la factoría.

Zamora recordó que en la actualidad Chile es el mejor comprador del alcohol blanco que se produce en Bermejo, donde podrían darse algunas mejoras para incrementar la producción y mejorar la calidad; la industria de perfumes

de Chile es el principal com-prador del alcohol blanco.

REUNION DE PREFECTOS

El Prefecto también anunció una reunión de los prefectos de Oruro, Tarija, Potosi y Chuquisaca con el ministro Ivo Kuljis los días 16 y 17 de octubre en esta ciudad, para reimpulsar la ruta Panamericana que pasa por los departamentos citados.

"Motete", como así se lo conoce, agregó que en Santa Cruz el ministro Kuljis se comprometió a priorizar los proyectos camineros que tiene Tarija y que están postergados porque no se dio la importancia correspondiente que permita su reconstrucción y asfaltado para una mejor integración.

#### ORGANISMO DESCENTRALIZADO DEL ORGANISMO DESCENTRALIZADO DEL SECTOR PUBLICO SECTOR PÚBLICO INVITACIÓN PÚBLICA

Se invita a las firmas legalmente establecidas en el país con representación internacional, a presentar sus ropuestas para la elaboración de una AUDITORÍA

El pliego de especificaciones puede ser solicitado previa cancelación de Bs. 300,00 (Trescientos 00/100 Bolivianos), en las oficinas de la calle Mercado Nº 1328 Edificio Mcal. Ballivián, Mezzanine, de horas 08:30 a

18:30, a partir del dia Martes 30 del mes en curso. Las propuestas en sobre cerrado y lacrado, deberán ser presentadas hasta el día Lunes 10 de noviembre de 1997, hasta horas 18:00, con el siguiente rótulo:

> Señores Casilla Nº 862 La Paz - Bolivia Ref.: Auditoria Externa

La Paz, 23 de septiembre de 1997

Se invita a los bufetes de abogados legalmente presentar sus propuestas para la elaboración de una AUDITORIA JURÍDICA.

El pliego de especificaciones puede ser solicitado, previa cancelación de Bs. 100,00 (Cien 00/100 Bolivianos), en las oficinas de la calle Mercado Nº 1328 - Edificio Mcal. Ballivián, Mezzanine, de horas 08:30 a 18:30, a partir del día Martes 30 del mes en curso.

Las propuestas en sobre cerrado y lacrado, deberán ser presentadas hasta el día Lunes 10 de noviembre de 1997, hasta horas 18:00, con el siguiente rótulo:

La Paz, 23 de septiembre de 1997

#### COOPERATIVA DE SERVICIOS DE AGUA Y **ALCANTARILLADO DE TARIJA** COSAALT LTDA.

#### PROVISION DE SERVICIOS DE AUDITORIA EXTERNA PARA LA GESTION DE 1996

La Cooperativa de Servicios de Agua y Alcantarillado de Tarija "COSAALT LTDA.", invita a las Compañías y/o Consultoras de Auditoria Externas Nacionales o Extranjeras, legalmente establecidas en el País a presentar propuestas para la provisión de servicios de auditoria externa para la gestión de 1996.

La presente invitación se realiza en el marco de las previsiones comprendidas en las actuales disposiciones legales en vigencia. Las propuestas deberán sujetarse al pliego de especificaciones para el efecto, el mismo que podrá ser adquirido de la Sección Caja de COSAALT LTDA. (calle Bolívar esq. J. Misael Saracho), previa cancelación de la suma de Bs 120.00.

Las ofertas que no se ajusten a los términos de referencia quedarán inhabilitadas.

Las propuestas se recibirán en sobres cerrados y lacrados indefectiblemente en las oficinas de COSAALT LTDA. (Gerencia General), ubicadas en la calle Juan Misael Saracho Nº 0685, ciudad de Tarija, bajo el rótulo de: PROVISION DE SERVICIOS DE AUDITORÍA EXTERNA PARA LA GESTION DE 1996, INVI-TACION PUBLICA Nº 02/97 hasta horas 18:00 del día 6 de

La apertura se efectuará el día 7 de octubre de 1997 a horas

Tarija, 22 de septiembre de 1997

CONSEJO DE VIGILANCIA CONSEJO DE ADMINISTRACION

COSAALT LIMITADA

#### INVITACIÓN PÚBLICA

ablecidos en el país con representación nacional, a

Señores Casilla Nº 862 La Paz - Bolivia Ref.: Auditoria Juridica

#### **EDICTO**

MOLINA BUTTRON

WILE GUINTO DE

PARTIDO DE FAMILIA DE LA CAPITAL, ETC. AL SE CITA ALALIO

ANDRES TORRES Y ROSARERY MALIACA EL .- ALGIGADO GUINTO

DE PARTIDO DE FAMILIA. CL.- PROCESO DE PERDIGIA DE

AUTORIGIAD PATERNA Y MATERNA SEQUIDO POR PAL ÓMA

TAMAVO GUILLEN DI- MENDRHAL DE CEMANDA CUIRSANTE

A POLAS BIETE DE OBRACOS. PAL ORAN TAMAVO GUILLEN,

MAYVO DE EDAD, HÁBIL POR DERECHO CON CÉDULA DE

CENTIDAD PARA EXTRANLEROS DE ASENDON SA TORRA VILLA

DE LA CRUZ, PRESENTÂNCIME ANTE LAS CONSIDERACIO.

MES DE SU AUTORIGIADO COM RESPETO DEIDO.

MES DE SU AUTORIGIADO COM RESPETO DEIDO.

BOLLIVA EL ARIO 1983 PARA TRABALAR EN LA PARROQUIA

BOLLIVA EL ARIO 1983 PARA TRABALAR EN LA PARROQUIA

PRESTAR AROYO A NIÑOS, MIÑAS Y JÓVENES, QUE NOS

WISTAN O ASSISTEN COM PEGULATIDOMO A LA PARROQUIA

MICINAL ACEMÁS ADISTINOS AL CENTRO POLITURCIONAL DE TAMA, ACEMAS ASISTIMOS AL CENTRO POLIFUNCIONIAL DE MISSIAA, AGE MAG AGIGTTMOG AL CENTRO POL EJANCIONAL DE LA ZONA Y ESTÁ A MUESTAD CARGO LA AGAMINISTRACIÓN DE LA GUARDERÍA, DEL COMEDOR POPULAR Y DE LA POSTA SANTA DE VECINOS — APPOINMACMARANTE EL MES DE OC-TURRE DE 1994 DE HICLERON PRESENTES EN LA PARRICQUIA TRES HERMANITOS, QUIENES PARECÍAN TENER MUCHAS L UNICENTES NECESIONOSES, DESDE EL PRIMER DÍA SE LES DIO ALJAMENTACIÓN Y ROPA Y TODOS LOS OÍAS RETORNADAN A SU HORAR DOMOS DECIDAS DES VOLAS CON SU MAGORY Y UNA LU HOGARI DONCE DECIAN QUE VIVÍAN CON SU MADRE Y UNA SU MONAMISMOE BICHAR QUE VIVIAN CON SU MAGRE Y UNA 
HERMANIA LLAMACIA LOLA, I QUIEN CONOCIMOS POSTERICIPMENTE ELLA TENIA APPOIXIMANCIAMENTE 13 AÑOS DE 
EDAG, ALGUNOS NOS VISITÓ Y RECIBIÓ AYUDA, LUESO DE 
MAYY POGO TIEMPO LOS NIÑOS LLAMACIOS SILVIA, EDU Y 
SANDY TORREZ MÍLIZICA NOS DILEPON DUE SU MARAA Y SU 
HERMANIA SE FUERON Y LOS DEJARION SOLOS, SITUACIÓN 
QUE CONSTATAMOS LOS DE LA PARRICIOLIA, ENTONCES 
MICHAEL AVERSILACIONES AL DOS LORROS DE LA PARRICIPADO. MACS EVERIGUACIONES A LOS VECINOS DEL LUGAR QUI MES MOS REPRIBERON SER EVIDENTE QUE ESTOS MIÑOS VIVIAN CON SU MACIRE Y UNA HERMANA PERO ANTES DE RECIBIR A PUDE DE LA PARROQUIA CONSTANTEMENTE BUS-ARBANILA COOPERACIÓN DE LOS VECINOS PARA SU ALMEN-TACIÓN Y VESTIDO Y QUE ESA ÚLTIMA TEMPOPADIO NO APARECIAN LA MACIPE NI LA HERMANA. ANTE ESTA SITUA-CIÓN EL RIVOD. PACIFICA SU LLORENTE PÁRROCCO DE LA PARROCCIONA SERVICIO DEL CANADOS. DUM EL HYDIO. PALINE JESUS LLORENTE PARROCCO DE LA PARROCCIUTA "SEÑOR DE LA SARTA CRUZ DEL CALVARIO" Y MIEMBROS DE LA COMUNIDAD DINICIS AVISO A LAS AUTORI-DADES DE CRAMBER Y LOS ENTREGARIOS A LOS NIÑOS QUE PUERON INGRESADOS EN EL HOGAR VIRGEN DE FATIMA. EN DICIEMBRE DE ESE AÑO EN RUESTRA PARROCULA, LAS AUTORIDADES DE ESE AÑO EN NUESTRA PARROCULA, LAS AUTORIDADES DE ESE AÑO EN NUESTRA PARROCULA, LAS AUTORIDADES DE CESE AÑO EN NUESTRA PARROCULA, LAS AUTORIDADES AUTORIDADES DE SEMA PARROCULA, LAS AUTORIDADES DE SEMA PARROCULA, LAS AUTORIDADES AUTORIDADES DE SEMA PARROCULA, LAS AUTORIDADES AUTORIDADES DE SEMA PARROCULA, LAS AUTORIDADES DE SEMA PARROCULA, LA AUTORIDADES DE SEMA PARROCULA, LAS AUTORIDADES AUTORIDADES DE AUTORIDADES AUTORIDADES DE AUTORIDADES AUTORIDADES DE AUTORIDADES DE AUTORIDADES DE AUTORIDADES AUTORIDADES DE AUTORIDADES AUTORIDADES DE AU AUTOMIDADES ACCEDIERON A NUESTRO PEDIDO Y EL SI-GUIENTE ARÓ HICIANOS LA MISIAA SOLICITUD, HARIENDO PASADO LOS TRES NIÑOS LAS NAVIDADES DE 196 EN LA PARROQUIA.— POSTERIOPIMENTE SOLICITAMOS LA GUAR-DA DE LOS TRES HERMANITOS A LA JUEZ DEL MENDRO, QUIEN NOS COMPIÓ DICHA TENENCIA EN PECUA 10 DE MENDRA MAZO DEL PRESENTE ARÍO MEDIANTE, RESOLUCIÓN NO. 20:97 POR EL LAPSO DE CIENTO DOCHETIA DOSIG.— LOS MENDRES ESTÁN MEALIZAMOS GUES ESTUDIOS EN EL COL, PADIO MARIÓN ANMACU-LADA LOS DOS MAYORES DESDE EL ARÍO 1998 Y LA MENDR ESTE ARÍO, PUESTO QUE EL ANTERIOR ASISTÍRA LA CENTRO DE PÁRVILLOS COGEIS ESTUDIOS QUE SON COSTEADOS PARTE POR LA COMMUNDAD Y PARTE POR LOS ESPOSOS JULIO Y TERESA MARTÍNEZ, ADEMÁS ÉSTOS SE ENCARGIAN DE SOL VENTAR LA ASISTENCIA MÉDICA REGULAR Y LA ESPECIAL DAIDADES ACCEDIERON A NUESTRO PEDIDO Y EL SI

VENTAR LA ASISTENCIA MÉDICA REGULAR Y LA ES GUE NECESITA LA MENOR SANDY TÓRREZ QUE TIENE PARA LISIS PARCIAL, FUERA DE QUE PAGARON LOS GASTOS DE LA OPERACIÓN OLIRIÓRGICA REALIZADA POR EL OTORRINO-

POR LO EXPUESTO SE PUEDE ESTABLECER QUE LOS TRES POR LO EXPUESTO SE PUEDE ESTABLECER QUE LOS TRES MAN BIDO ABANDONADOS POR SUS PADRES, Y AL PRESENTE SE DESELLEGALIZARI LA SITUACIÓN CUARRILENDO COM LO SEÑALADO EN EL ART. SE INC. 47 Y EL ANT. SE PÁRIRARO ZOO, DEL CÓDIGO DEL MENOR, DEMANDO LA PÉRDICIO DE AUTORIDAD PATERNA Y MATERNA DE LOS SEÑCIPES JULIO ANDRES TORREZ Y ROSMERY MALICA SO-BRE SUS HUJOS SILVIA, EDU Y SANDY TÓRREZ MÚJICA CENHANDO AUT. LA DETERORIZO BANDADADA SE LA ART. DEMANDA QUE LA INTERPONGO AMPARADA EN EL ART DEMANDA DUE LA INTERPONDO AMPIANADA EN EL ANT 277 INCIGO 30 DE FAMILIA SOLICITANDO QUE DE CONFORMIDAD CON LOS ARTS. 403 Y SIGUIENTES DEL CITA-DO CÓDIGO SE DICTE SENTENCIA DECLAPAJADO PROBADA MIDIEMANDA Y SEA CON LAS FORMALIDADES DE LEY.— MI DEMANDA LA DIRIZO CONTRA JULIO AMORES TORIZEZ MA-YOR DE EDIAD, HÁSIL, POR DERECINO, CUYO DOMICILIO DESCRIPCIÓN DE CONTRA JUDICA DE CONTRADIO O CONTRADIO DE CONTRADIO D ONOZCO Y CONTRA ROSMERY MUJICA DEDICADA A LABO CONCIDO Y CONTRA ROISMERY MILLICA DEDICADA A LABO-RES DE CASA, MAYOR DE EDAD, NÁBIL, POR DERECHO, CUYO DOMICILIO TAMBIÉN DESCORIZZO, POR LO QUE PIDO SU CITACIÓN CONFORME DISPONE EL ART. 124 DEL CÓDIGO DE PROCEDIMIENTO CIVIL. PROTESTANDO PRESTAR EL JURA-MENTO QUE SEÑALA EL INCISO HI DEL CITACIÓ ART. CUANDO SU AUTORIDAD DISPONIGA, TODO SEA CON LAS FORMALIDA-DES DE RIGOR. — OTROSIS-AL EFECTO ACOMPAÑO LA RESOLUCIÓN NO. 2019? OTORIGÁNDOME LA TENENCIA DE LOS NOMBRADOS MENORES, LOS CERTIFICADOS DE NACI-MENTO DE CADA UNIDO DE ELLOS Y POTOCOPIA DE RISDAMENTO. MIENTO DE CADA UNO DE ELLOS Y FOTOCOPIA DE R MENTO DE CADA UND DE ELLOS Y POTOCOPIA DE BIDAMERITE LEGAL (ZADA DEL TRAMETE DE DECLARATORIA DE ADMADONO QUE SE ESTÁ PACIENDO ANTE EL JUEZ DEL MENOR
PIDO SE TRINGA EN CALIDAD DE PRUEBA DOCUMENTAL.—
OTROSI IL SEÑALO DOMICILIO EN LA CALLEL DAVIZA NO. 317
PISO 3 07 306.— SERÁ JUSTICIA ETCÉTRA - FIRMADO EDME CÁRDENAS FERNÁNDEZ, ARDIGADA .— FIRMADO PALOMA TAMANYO INTERSADA DECRATO DE ADMASSION CUIDANTE AND UN DESPRETO DE ADMASSION CUIDANTE.

COMPTO DE ADMISION DURSANTE A FOUAS NUIEVE DE OBRADOS - AS DE SEPTIEMBRIE DE 1997 — CON LO DICTAMINADO
POR LA SEÑOPIA FISCAL SE ADMITE LA DEMANDA DE Y AL
TENIOR DEL NAT. 400 SE SEÑALA AUDIENCIA EL DÍA 6 DEL
PRÓXIMO MES A HOPAS 14-30, SEÑALAMIENTO DUE SE LO
HACE PARA ESA FECHA CASI CONTRA DISPOSICIOMES LICEL
LES TODA VEZ QUE SE MANIFIESTA EN ESTA ADDIÓN - QUE
PARA LA NOTIFICACIÓN DE LOS DEMANDADOS SE DESCIDIOCE SU DOMICILIO Y SE PIDE LA NOTIFICACIÓN MEDIANTE
EDICTOS — OTROSI - RINDA LA DEMANDADIS SE DESCIDIOTO DE DESCONDOCIMIENTO DE DOMICILIO — FIRMADIO - DR
TEDIODRO MOLIMA BUSTRÓN JUEZ QUINTO DE PARTIDIO DE
FAMILIA — FIRMADIO ANTE MI — DRA. PAGESA GONZALES
SIDROS SECRETARIA ARDIGADO DEL JUZGADO DUINTO DE
PARTIDO DE FAMILIA — DECRETO CURSANTE A FOLIAS ONCE
DE DIRADOS - A 12 DE SEPTIEMBRE DE 1997 - HABIÉNDOSE
PRINCIPO EL JURSANENTO DE DESCONDOCIMIENTO DE
PRINCIPO EL JURSANENTO DE DESCONDOCIMIENTO DE
PRINCIPO EL JURSANENTO DE DESCONDOCIMIENTO DE
CULO POR LA DEMANDANTE SE DISPORME LA NOTIFICACIÓN A
LOS SPES JALIO ANDRÉS TÓRIEZ Y PIDSMESY MÚLICA CON
LA PRESENTE ACCIÓN DE PRODICIO DE AUTORICADO PATERNA
Y MASTERNA MEDIANTE EDICTOS A PUBLICARISE ENLA PRESINA
LICE Y DECREMINA DE PORCIDIO DE MALTORICADO PATERNA
Y MASTERNA MEDIANTE EDICTOS A PUBLICARISE ENLA PRESINA
LICENTAL DE CONTROLO DE PRODICA DE AUTORICADO PATERNA
Y MASTERNA MEDIANTE EDICTOS A PUBLICARISE ENLA PRESINA DECRETO DE ADMISION CURSANTE A FOJAS NUEVE DE OBRA VMATERNA MEDIANTE EPICTOS APUBLICANSE EN LA PREN-SALDCAL Y DE CIRCULACIÓN NACIONAL, CON LA ADVERTEN-CIA DE DESIGNARSELES DEFENDOR EN CASO DE INCOMPIA-RENCIA AL JUZIDADO — PRINADOL - DR. TEODORIO MOLINA-BUITRÓN JUEZ DUINTO DE PARTIDIO DE FAMILIA - FIRMADO ANTE MÍ - DRA — PASESA GORCIA ES ISIDRO SECRETARIA ABOGADO DEL JUZGADO QUINTO DE PARTIDO DE FAMILIA.



Tras operativo "limpieza"

#### Reclusos en Cochabamb amotinados en su día

COCHABAMBA (PRESEN-CIA).- Los internos de la cárcel de San Antonio de esta ciudad se amotinaron en procura de lograr la destitución del gobernador, en una reacción inesperada en el Día del Recluso que se pretendía celebrar. En las penitenciarías San Sebastián (hombres y mujeres) y Aroca-gua no hubo problemas.

Según el gobernador, coronel Julio César Espinoza, la protesta se debió a que la noche del martes se realizó un operativo de "limpieza" y se incautaron bebidas alcohólicas y droga (cocaína), y responsabilizó a los internos hallados en falta de alentar la insubordinación.

Nosotros tenemos la obligación de hacer cumplir la discioltna, de hacer cumplir el régimen penitenciario", sostuvo a tiempo de explicar que las visitas (familiares, amigos o proveedores) "se dan modos" para introducir botellas y latas con bebidas alcohólicas y droga. El recluso Víctor Castro fue encontrado con una buena provisión de estos artículos prohibidos.

Por su parte, el comandante departamental de la Policía, coronel Angel Moncada, anunció que la institución del orden, como encargada del control y la seguridad en los penales, "haremos

cumplir las normas. No demos dejar de cumplir n tras obligaciones".
RESTRICCIONES

Los delegados de los n sos, que no dieron a con sus nombres, dijeron qu cierre del recinto penitenci así como las medidas de pro ta, fueron originadas en las tricciones impuestas por e

bernador, coronel Espinoz Indicaron que por instr ciones del citado jefe pol se impidió el ingreso de mentos y otros implemen que utilizan para realizar bajos al interior del penal que no sólo ocasiona hani sino también perjuicios.

Dieron cuenta, además que imprevistamente se s pendió el pago del llama "prediario", es decir, unasu destinada a su mantenimi to personal que el Estadon ga. La versión fue desme por las autoridades polici

Entretanto, Moncada atr que según el parte recibido de cárcel de San Antonio, ennin momento se impidió la sais ción de las necesidades visi mencionadas por los presoso incurrió en maltrato persona pago del "prediario" fue suspe dido, precisamente, por el any



Estaban de flesta, como stempre, olvidados.

La Policía niega en Tarija

#### Recluso denunció que fue golpeado por gobernador

TARLJA (PRESENCIA).-EF recluso de la cárcel de Morros Blancos de Tarija, Germán Silvestre Murguía, denunció que fue golpeado por el gober-nador, coronel Lido Gareca, quien negó este extremo y dijo que este tipo de denuncias stempre salen cuando algún recluso es sancionado de d regiamento.

Silvestre mostró sus brazos e indicó que fue en esa parte donde recibió algunos golpes, e hizo ver un corte profundo en su brazo derecho. "El alcaide, el sargento Chambi, me ha pegado, me ha dado con el tolete, relató el recluso, y aseguró que conoce muchas cosas de las autoridades del penal, como la internación de alcohol.

Eso es falso, es falso", replicó el gobernador al indicar que el citado recluso fue descubierto con alcohol en una de las requisas efectuadas y que reaccionó rompiendo uno de los vidrios de la puerta de seguridad en una actitud violenta.

Según su relato, el recluso fue denunciado por el sargento Chambi ante el gobernador. En un arranque furibundo me esposó para arrastrarme varios metros hasta llegar a la laguna en el interior del Penal. en Morros Blancos", agregó.

El gobernador dijo que cada vez que se da este tipo de hechos surgen las denuncias de los afectados porque si realmente hubiera anormalidades oportunamente y no cuando hay problemas. "No he vist nada, desconozco de qué hable el recluso", remarcó Gareca.

Silvestre fue más allá er sus denuncias, respaldado por otros reclusos que le roderon; señaló que a dos interns les encerraron en una celdad alslamiento por largo tiemp al extremo de que tuvieron que hacer sus necesidades biológicas en bolsas de plástico en el interior.

Eso no es así, es falso sostuvo Gareca, y señaló que a los reclusos que son aisla dos se les permite acudir a baño cuando tienen sus nece sidades biológicas, y todas la sanciones que se imponen s enmarcan en un reglamenti existente.

MEJOR TRATO La directora del Penal, Wi

ma Tovar, al admitir que rec bió la denuncia del reclusos sentido de que fue golpes por las autoridades de la d cel, sostuvo que los interno que este 24 de septiembrefor ron saludados por su día m recen un mejor trato, sobre todo de la Policía.

Tovar dijo que con hace que haya una relación de au toridad e interno se habrá lo grado bastante porque cada uno se dará su lugar, ya que generalmente quienes tienen que preservar el orden y la seguridad son los más propensos a la infracción.

#### **AVISO PERMANENTE**

Se comunica a las siguientes personas

- 1.- Antonio Perdriel Santa Cruz
- 2.- Carmen Quiroga de Córdova Tarija
- 3.- Oswaldo Cabral Guayaramerín
- 4.- Roxana Rodríguez Santa Ana de Yacuma
- José López C. Santa Ana de Yacuma
- Raúl Gonzales A. Potosí
- Mamfredo Justiniano Guayaramerin
- Saúl Robles Villavicencio-Santa Ana de Yacuma
- 9.- Elfy Viruez Alba Santa Ana de Yacuma
- 10.- Margarita Carvallo H. Santa Ana de Yacuma
- 11.- Froilán Durán San Borja
- 12.- Juan Carlos Mercado Irupana
- 13.- Eliodoro Gutiérrez Escoriani Tatasi
- 14.- Jhonny Justiniano Aranda Santa Cruz

que deben comunicarse con urgencia a los teléfonos de La Paz 372340 al 44 int. 37 ó 38

El Congreso será inaugurado el 7 de octubre

#### Villa Eucarística funcionará en el campo ferial de Alalay

En el estadio "Félix Capriles" y el Santuario de Urkupiña se realizarán las ceremonias centrales del Congreso Eucarístico; los coliseos del colegio Santa María y de La Coronilla también serán utilizados por los asistentes, que superarán los 5.000.

COCHABAMBA (PRESEN-CIA).- La Villa Eucarística del Congreso Eucarístico Mariano de los Países Bolivarianos, que se realizará en esta ciudad del 7 del presente al 12 del mes próximo, funcionará en el campo ferial Alalay ubicado en la orilla sur de la laguna del mismo nombre.

En estas instalaciones tendrán lugar las celebraciones eucarísticas, exposiciones de las obras de cada jurisdicción eclesiástica del país, congregaciones y parroquias. Asimismo, se de-sarrollará el Congreso Juvenil Nacional y el Simposio Teológico Latinoamericano. También tendrá lugar una semana de reflexión sobre las distintas temáticas que abordará el Congreso y eventos culturales y artísticos.

"El campo ferial va a convertirse en un Villa Eucaristica", sostuvo el secretario ejecutivo del Congreso, padre Fernando Rojas Silva, quien informó que, sin embargo, la inauguración, la celebración eucarística de apertura, la misa de Corpus Christi y la Misa de Niños se escenificarán en el estadio "Félix Capriles" de la campiña de Cala Cala, y la ceremonia de clausura se realizará en el Santuario de la Virgen de Urkupiña, en la ciudad de Quillacollo, 16 kilómetros al oeste de la capital.

SEDE OFICIAL

El padre Rojas Silva explicó que la comisión organizadora del Congreso firmó un convenio con la Fundación para la Feria Internacional Cochabamba-Bolivia (Feicobol) y la Alcaldía Municipal para ocupar las dependencias del campo ferial.

Indicó que cada uno de los pabellones y stands estarán ocupados con una actividad distinta de parte de los aproximadamente 5.000 participantes en este evento que es considerado uno de los más importantes del siglo para la Iglesia boliviana.

Dio cuenta de que el coliseo del colegio Santa María y el coliseo de La Coronilla también son parte de la infraestructura que fue seleccionada para las actividades que se llevarán a cabo desde las 09:00 horas del martes 7 de octubre hasta las 08:30 horas del domingo 12 del mismo mes.

'Creo que todo está listo. Todo está dispuesto. Lo más importante tendrá lugar en el campo ferial, el estadio y el Santuario de Urku-piña, en Quillacollo", insistió. ACTIVIDADES

De acuerdo al programa gene-ral, el día de la inauguración se reflexionará sobre el tema "Congregados en el nombre del Señor". Este día, asimismo, se iniciará la Adoración permanente del Santí-

El campo ferial Alalay es Villa Eucarística donde se realizarán celebraciones eucarísticas. de la familia; "Reconciliémonos simo en los templos de Santa Cla-

ra, Capuchinas, San Francisco, Santa Ana y San Antonio. Los siguientes días, las celebraciones girarán en torno a "Un solo Señor, una sola fe" con el tema Jesucristo y los pobres; "Llamados por su nombre", en el día de la vocación consagrada;

"Anunciamos la muerte del Se-

ñor, proclamamos su resurrec-

ción hasta que venga", en el día

con Dios y entre nosotros"; y "María, estrella de la evangeliza-De la misma manera, se realizará una vigilia juvenil y una peregrinación al Cristo de la Concordia, un encuentro con los sacerdotes religiosos y seminaristas, un encuentro con discapaci-

tados, enfermos y ancianos y con

las familias.



La ceremonia de clausura se realizará aquí, el Santuario de la Virgen de Urkupiña, a 16 km al oeste de la capital.

En la inauguración

#### Banzer estará en el **Congreso Mariano**

(ANF).- El Presidente Hugo pal de Bolivia (CEB) para estar presente en la inauguración del Congreso Eucarístico Mariano de los países bolivarianos que se realizará en octubre próximo en Cochabamba.

El informe corresponde al Vicepresidente de la Conferencia Episcopal y Arzobispo de La Paz, monseñor Edmundo Abastoflor, quien manifestó que dicho congreso se realizara entre 12 de octubre

Monschor Abastoflor expre só que el general Banzer recibió con todo agrado la invitación para estar presente en el acto inaugural de tan importante acontecimiento para la Iglesia Católica boliviana.

ANTICORRUPCION

El Arzobispo de La Paz informó también que el pasado lu-nes, durante la audiencia que sostuvieron con el Presidente Banzer, le entregaron las conclusiones de un seminario sobre la situación de la corrupción en Latinoamérica.

Explicó que dicho semina-rio, efectuado en Santiago de Chile, fue organizado por el Consejo Episcopal Latinoamericano (Celam) y contó con la asistencia de presidentes de las

Agregó que el documento fue elaborado por un grupo de expertos laicos internacionales que colaboran con la Iglesia en los campos político, social y eco-

Agregó que dicho Consejo está compuesto por los presi-dentes de las Conferencias Episcopales de América Latina más los delegados elegidos por los obispos para este tipo de asam-

> GOBIERNO PROMETE

El viceministro de Asuntos Parlamentarios, Guillermo For-tún, afirmó que el gobierno tomará en cuenta las conclusiones elaboradas por la Iglesia Católica en materia de lucha contra la corrupción.

"La Iglesia merece todo nuestro respeto y creo que este tema es muy importante y, por tanto, el Presidente Banzer le dará toda la importancia", ex-

Fortún anunció que el go-bierno estudiará los alcances del documento emitido por la Iglesia Católica Latinoamericana para analizar la conveniencia de transformarla en una ley.



¿Desarrollo alternativo?

#### Plantas procesadoras pararon en el Chapare

COCHABAMBA (PRESEN-CIA).- Las plantas procesadoras de leche, yuca, plátano y paja cedrón, instaladas en la zona tropical de este departamento, se encuentran paralizadas o no trabajan como deben hacerlo para lograr el desarrollo que se busca.

Estas plantas son "muy importantes para el desarrollo alternativo, pero quieren entregarlas a los privados, no a los campesinos", dijo el dirigente de la Federación Especial de Trabajadores Campesinos del Trópico, William Condori Qui-

Explicó que, por ejemplo, en el caso de la planta procesadora de leche Milka se pretendió privatizarla sin considerar la participación de los productores lecheros de la zona y tampoco las organizaciones campesinas. "Nosotros creemos que deben reconsiderar su privatización",

Anunció que se requie-ren 500.000 bolivianos como fondo de emergencia para llevar adelante el proyecto que puede constituirse en una buena opción para sustituir los cocales, sin embargo, es necesario que los propios involucrados participen en él.

Condori Quiróz insistió en que, de la misma manera, las plantas procesadoras de plátano, yuca y paja cedrón no fun-cionan y, por tanto, el desarrollo alternativo "está fallando en esa parte porque los productores se encuentran en la incerti-

Anunció que esta situación será recordada el 3 de octubre durante una reunión con el gobierno, oportunidad en la que se solicitará también que se considere un plan operativo de largo plazo en distintos ámbitos como electrificación, caminos, puentes

Remarcó que la participa-ción de los comunarios en los Consejos Regionales de Desarrollo Alternativo (Coredales) y el Fondo Nacional de Desarrollo Alternativo (Fonadal) es "muy importante y muy trascendente, tal como reconoció el gobier-

Aseguró que los producto-res de coca "estamos dispuestos a cooperar con el país, pero también necesitamos la ayuda del gobierno porque la sustitución de los cultivos es parte de la reducción. La ley dice de la reducción y el desarrollo alternativo", subrayó.

Y compras y compras

y compras y compras y compras y compras.

Porque tu tarjeta Visa Electron te ofrece la manera más conveniente, práctica y segura de comprar con tu propio dinero sin cargar efectivo. También te brinda acceso directo a tu cuenta bancaria las 24 horas del día en más



de 369.000 cajeros automáticos alrededor del mundo. Y está respaldada por el prestigioso nombre de Visa. Visa Electron es la manera más conveniente, práctica y segura de comprar con tu dinero.

Para ahorrar energía eléctrica

#### Piensan adelantar la hora en Trinidad

CIA). El Concejo Municipal de Trinidad podría determinar el adelanto de una hora en los relojes de la ciudad con el fin de alivianar un poco el consumo de energía eléctrica en la ciudad, según el presi-dente del Concejo Municipal, Enrique Córdova.

La autoridad edil justifica la idea en que se están registrando constantes cortes de energía eléctrica debido a la gran demanda de los trinitarios, que desde las 18:00 hasta las 20:00 horas hacen un elevado consumo.

El consumo de energía eléctrica en Trinidad exige mucho a las dos plantas de la Empresa Nacional de Electricidad, por lo que varias veces se llegó a cortar la energía por el reca-lentamiento de los motores.

Afirmó que este problema puede llegar a empeorar pues-to que si se dañan los motores los trinitarios quedarían sin luz durante casi dos meses hasta que se compongan los grupos electrógenos.

Explicó que se pensó en adquirir un nuevo equipo, lo cual ya está casi definido, sin embargo, no es una solución inmediata puesto que el mo-tor puede tardar más de un mes en llegar, por lo que se optó por plantear un adelanto en la hora.

**UNA HORA** ADELANTE

Aseveró que el adelantar la hora de los relojes en Trinidad permitirá que las horas pico de consumo se trasladen una hora antes del encendido del alumbrado público.

Anunció que se planteará esta posibilidad al Concejo en pleno para que allí se decida lo referido al adelanto de la hora u otra medida complementaria.



SATURADOS

Actualmente Trinidad cuenta con seis grupos electrógenos que proveen de energía a la ciudad, están instalados en dos plantas, una camino a Loma Suárez, a tres kilómetros de Trinidad, y otra camino a Santa Cruz, a cuatro kilómetros.

Estos motores de luz al momento no abastecen de energía al haber sobrepasado su capacidad de energia, por lo que desde hace más de seis meses se busca la forma de paliar este desfase.

La solución definitiva a este problema sería utilizar gas natural en nuevos motores y generar energia eléctrica sin problemas, aunque por el momento se mantiene pendiente el proyecto que fue descartado por el anterior gobierno en dos oportunidades.

Exigen pago de salarios

#### Trabajadores de camino bloquean vías en el Ben

Desde ayer, además, se realiza un paro indefinido de actividades y huelga de hambre en varios campamentos. A los trabajadores les deben tres meses de haberes. De no ser atendidas sus demandas se radicalizarán las medidas.

TRINIDAD (PRESENCIA). Desde las cero horas de ayer los trabajadores de Caminos de todo el departamento iniciaron un paro de actividades y el bloqueo de varias vías exigiendo la cancela-ción de sus haberes atrasados por tres meses.

El secretario general del Sindicato de Trabajadores en Caminos, Víctor Hugo Tórrez, informó que la Prefectura adeuda al sector dos millones de bolivianos por el pago de salarios, y la provisión de insumos y repuestos de maquinaria por tres meses.

Mientras el dirigente participaba en el bloqueo del camino a Puerto Varador, a 500 metros del anillo de circunvalación, afirmó que se llegó a la extrema medida al no tener respuesta de la admi-nistración prefectural. Con la descentralización del

Servicio Nacional de Caminos, las prefecturas tienen la tuición sobre el sector, sin embargo en los departamentos deprimidos los recursos son insuficientes para



Caminos en pésimo estado y ahora bioqueados.

hacerse cargo de las necesidades camineras NO HAY

DINERO Por su parte, la primera autoridad del departamento, el prefecto Ernesto Suárez, comentó que se analiza el problema para tratar de solucionarlo, aunque afirmó que el monto de dinero que se requiere es elevado para ser atendido.

Afirmó que actualmente en la Prefectura los recursos son escasos, por lo que se tiene que ver qué mecanismos se deben utilizar para captar el dinero necesario. HUELGA Y

CRUCIFIXION

Tórrez señaló que el bloqueo está acompañado por la huelga de hambre iniciada en algunos campamentos de camtnos -no

precisó cuáles- y que se ampliará a Trinidad la semana próxima si no existe respuesta favorable.

Aseguró que las medidas se harán extremas hasta el punto de que los trabajadores se crucificarán en la plaza principal, frente a la Prefectura, hasta que se consigan los recursos y se paguen los salarios atrasados.

Afirmó que el bioqueo de caminos es la garantía para que el Prefecto tome cartas en el asunto, caso contrario esta medida se extenderá a nivel nacional puesto que se cono-ce de este problema en la Federación de Trabajadores de Caminos, quienes manifestaron su apoyo.

Recordó que la Federación anunció un paro nacional y bloqueo de caminos en respaldo a Beni, además de demandar que la

administración y dependence nómica del sector caminos e tralicen en la sede de gobien MUY MAL

ESTADO

Debido al problema pr puestario y a los paros y ho de los trabajadores, durante el año no se hizo el mantenie to de los caminos, por lo que están en pésimo estado.

Tórrez enfatizó que el 99 ciento de los caminos en elde tamento están en muy male do, con pozos, desniveles, sir nales y un sinfin de necesido porque no se pudo hacer el tra o por los problemas del sect

El dirigente instó a las org zaciones civicas a tomar carta el asunto ya que sólo así se log tener una atención al problem

¿ A LA PESCA DE MEJORES TASAS, EN UN BUEN BANCO ? ABRA UNA CAJA DE AHORRO, CUENTA CORRIENTE O DEPÓSITO A PLAZO FIJO EN EL BANCO GANADERO!





Para seducir capitales

#### Benianos quieren liberar de impuestos a inversiones

Los parlamentarios benianos, interesados en atraer recursos a la región, elaboran un proyecto de ley.

TRINIDAD (PRESENCIA) .- aminore el costo, dijo. El diputado Millán Ribera dijo que los parlamentarios bentanos consideran como proyecto de ley primordial aquél destinado a canalizar inversiones hacia el Beni ofreciendo facilidades en la región,

Existe una gran cantidad de recursos que pueden ser explotados en esta región, sin embargo, actualmente las condiciones no son las adecuadas, por lo que el inversionista preflere desviar los dineros que pretendía invertir.

Manifestó que en un proyecto de ley se planteará solu-cionar el problema energético. garantizar vias de comunicación y la liberación de algunos impuestos.

La energia eléctrica es cara en el departamento, por lo que se debe buscar una solución a esto mediante un proyecto que

Igualmente se pretende gas de comunicación para que el inversionista tenga una fácil salida de sus productos, además de posibilitar la liberación de algunos impuestos, tanto municipales como de la renta.

Rivera está seguro de que dando los pasos adecuados se puede llegar a captar por lo menos al cinco por ciento de los empresarios que generan recursos a nivel nacional, sin pensar en los extranjeros.

Expresó que este proyecto será presentado una vez que culmine el proceso de elaboración del plan de gobierno, que se está consensuando con los partidos que componen la megacoalición y los sectores de la sociedad que están ingresando al diálogo abierto que propicia el gobierno.



¡Ven a invertir!



SECRETARIA NACIONAL DE HACIENDA BOLIVIA

#### **INVITACION DIRECTA No. 06/97** SEGUNDA CONVOCATORIA

En cumplimiento a lo establecido en la Resolución Suprema No. 216145 de 3 de agosto de 1995 y otras disposiciones en vigencia, se publicó la Primera Convocatoria de esta Invitación en fecha 30 de julio de la presente gestión, la misma que fue declarada desierta. Por esa razón y en aplicación de las referidas normas, se invita nuevamente a las empresas del ramo legalmente establecidas en el país a presentar sus propuestas para la provisión de:

#### **EQUIPOS DE COMPUTACION CON MODEMS INTERNOS**

El Pliego de Condiciones tiene un costo de Bs30.- y podrá ser adquirido del Departamento de Compras y Suministros de la Secretaría Nacional de Hacienda, calle Bolívar No. 688, 3er. piso, a partir del día 22 de septiembre de 1997.

Las Propuestas se recibirán en SOBRE CERRADO en la Secretaría de la Dirección General de Administración, hasta horas 15:30 del día 14 de octubre de 1997, efectuándose la Apertura de Sobres a horas 16:00 de la misma fecha en la Subsecretaría de Presupuesto. Las oficinas citadas se encuentran ubicadas en el 2do, piso de esta Institución.

La Paz, 21 de septiembre de 1997

TERCERA PUBLICACION

#### Incendio acabó con todo, carro bombero ausent

TRINIDAD (PRESENC rámica Ojara sufrió por sei da vez un incendio en sus maras de secado de mate que destruyó más de 20 piezas de ladrillo y teja.

El incendio, que se ger en horas de la noche, no atendido a tiempo por el t mante cuerpo de bomberos la Policia, que tiene un car donado por los suizos y que fo entregado en acto especial ha

Este hecho causó desco cierto y malestar en el propie rio de la cerámica, el ex alcal Ciro Ojara Montero, quien de de el inicio del incendio hasta final, durante más de cur horas, luchó junto a sus s pleados para sofocar el fuc-

Manifestó que es lamenta que teniendo un carro bombo a disposición no se tenticolaboración de éste, "ha dolo llamado de forma oprima e insistentemente para qu'es trenen' su carro de medio 18 en este incendio"

Expresó que las discula de la Policía fueron, en principio, que el carro no tenía ago en sus tanques; luego, que l había combustible, y, por ul mo, no había algunos insumo para hacer andar el carro.

Las pérdidas por el siniestr habrian superado los 20 m dólares, los que serán recup rados en por lo menos tres m ses, indicó el afectado.

Por su parte, el capitán Gu tavo Daza, comandante de Trái sito, informó que acudieron incendio aunque con cierta di mora, pidió que se recabenm yores informes del comandan departamental pues se está el vando un informe técnico cuanto a los problemas que el frenta el carro bombero.

#### Denuncian maltrat a niños en Trinidad

TRINIDAD (PRESENCIA) directora de la Defensoria de Niñez, Gaby Lijerón, dijo que en mes se registraron 15 casos maltrato a menores de edad en es capital. Aseguró que los niños se objeto de maltrato permanente la sociedad trinitaria, pues la go utiliza como un "método eduo vo" el maltrato, que aparenteme logra formar a los niños media golpes, insultos y humillacione

Enfatizó que los casos atch dos fueron seguidos hasta tratal lograr que los maltratos se acal ya que en algunas veces llega inclusive a la tortura.

A su Juicio, para muchos ma res la vida de los niños carece valor ya que los consideran sere de baja categoría", y este aspecto, acentúa en los barrios de la perío ria, donde el único método de co rrección del menor es la violencia

Indígenas del

norte paceño

se organizan

Los pueblos lecos de la provincia Franz Tamayo del departamento de La Paz se

reunieron en asamblea general para constituirse ofi-

cialmente como pueblos

indígenas originarios de-pendientes del Cidob (Con-

federación de Pueblos Indí-

el 21 de septiembre en la comunidad El Inca, con la

participación de 12 comuni-

dades indígenas que dieron un sí a la conformación del

nuevo organismo denomi-

nado Cipla (Central Indíge-

na de Pueblos Lecos-Apolo).

indígenas provenientes de

las 12 comunidades aleda-

ñas a Apolo eligieron la pri-

mera mesa directiva, cuyo

presidente es Lorenzo Or-

tiz, quien incitó a sus her-

manos a consolidar la cul-

tura leca y exigir igualdad de derechos a las autorida-

des de gobierno para obte-

ner mejoras en el campo de

la salud, educación, y obte-

ner los títulos de tierra en

forma conjunta, como co-

De esta manera, los pue-

blos lecos del norte de La

Paz se organizaron libre y

democráticamente para lu-

char y defender sus dere-

chos, para bien de todas las

comunidades que conforman esta nueva organiza-

La UMSA lleva

once carreras

A partir del próximo año aca-

démico, la Universidad Mayor de San Andrés (UMSA) pondrá

en funcionamiento once carre-

ras en la ciudad de El Alto, en

cursos paralelos, anunció el

rector de esa casa de educación

superior, Pablo Ramos.
Esta decisión, de acuerdo a
Ramos, ya fue aprobada por el
Consejo Universitario en base a

estadísticas de aspirantes; se

estableció que en las carreras

donde haya más de 70 alumnos

alteños inscritos se habilitará el funcionamiento de los cursos paralelos en las instalaciones de

paralelos en las instalaciones de la Facultad Técnica de la UMSA, ubicadas en Villa Esperanza. Ramos informó que de los alumnos alteños que ingresa-ron este año, una gresa-

ron este año, una gran parte se

cionarán están: Auditoría, Ad-

ministración, Economía, Agro-

nomía, Derecho y otras de Cien-

cias de la Salud. Ramos reveló

que los estudiantes alteños se

concentran más en las carreras

nos que ingresaron este año for-

man parte de los ocho mil bachi-

lleres que salieron de los estable-

cimientos educativos de El Alto.

sarrolló en la comuna alteña, el

Rector firmó un convenio con la

Alcaldía, la Federación Univer-

sitaria Local (FUL), la Dirección

Distrital de Educación y Enda-

Bolivia para la realización de

cursos de orientación vocacio-

nal dirigidos a los futuros ba-

chilleres, quienes podrán optar

por la carrera de profesionaliza-

ción que seguirán en el futuro. Según el convenio, la UMSA

se compromete a dictar anual-

mente los cursos de orientación

vocacional a los bachilleres de

colegios fiscales de El Alto. La

FUL organizará e impartirá esos

cursos. En tanto, la Alcaldía do-

tará los ambientes adecuados

para que se desarrollen . Por su

parte, la Distrital de Educación

enviará los instructivos a las uni-

dades educativas para que asis-

tan a los cursos en forma obliga-

toria. Finalmente, Enda-Bolívia

se compromete a dotar los am-

bientes de la Casa Minka para los

cursos. Se estableció que la acti-

vidad se iniciará a partir del 29 de

septiembre de este año.

Ayer, en un acto que se de-

Explicó que los 1.570 alum-

tecnicas y agronomía

Entre las carreras que fun-

concentró en once carreras.

munidad indígena.

ción indígena.

a El Alto

Aproximadamente 700

Esta asamblea se realizó

genas de Bolivia).

Tres golpes y

un "pinchazo"

en la Alcaldía

En nueve meses la Al-caldía paceña protagonizó varios hechos calificados de escándalosos, bochornosos

e ilegales por los mismos concejales, ex autoridades

y varios editoriales de me-

dios de comunicación, ya

que existiría una gran "am-bición de poder", de buscar

la forma de llegar a ser Al-

calde no importa cómo ni

GOLPE A MACLEAN

ron el pasado 6 de enero, día

de los Reyes Magos, cuando se produjo "el golpe" de Gaby Candia que derrocó a Ro-nald MacLean, y contó con el apoyo de los condepistas

Jorge Dockweiler, que ingre-

só luego de que se suspen-

diera a su concejal titular

Rolando Enríquez, acusado

de estelionato, y Germán

Monroy; los movimientistas

María Luisa Echart, que apa-

reció de la noche a la maña-

na en reemplazo de Mario Soliz, y César Sánchez, su-plente de Candia.

También tuvo el apoyo de Alfonso Gosálvez, actitud

que determinó que su parti-

do, la UCS, lo expulse. Julio

Mantilla del MPP también

votó a favor de la defenestra-

ción junto a Rodolfo Gálvez.

ces oficialista, justificó la de-

terminación, que luego fue

ratificada como legal por la

justicia paceña, que aseguró que la gestión de MacLean

no trabajó y que era necesa-

**GOLPE A MONICA** 

Este grupo, desde enton-

Los escándalos se inicia-

con qué medios.

#### APDH y Poder Ejecutivo ven ilegal suspensión de Aguilar

Ajenos a argumentos legales, ayer se realizó una bochornosa sesión edil donde se escucharon insultos y acusaciones. La suspendida munícipe Aguilar, en huelga de hambre, permaneció ignorada en el salón.

La Asamblea Permanente de Derechos Humanos (APDH) y el Ministerio de Justicia afirmaron ayer que es ilegal la suspensión de Gloria Aguilar como concejal de la Alcaldía de La Paz.

La APDH, representada por su presidente Waldo Albarracín, se presentó en el Concejo paceño para pedir a éste que se humanice y para señalar que es ilegal la suspensión de Aguilar, ya que ésta aún no enfrenta un uicio penal jurídicamente ha-

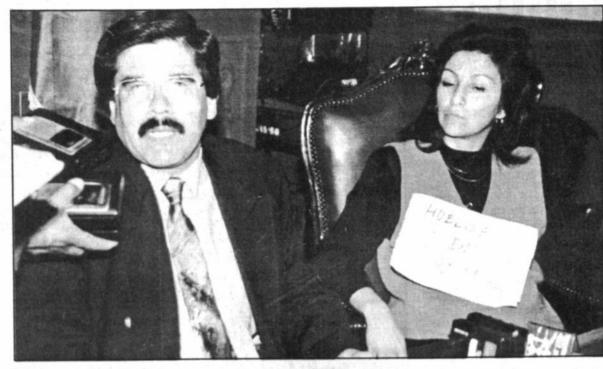
En tanto que, mediante un comunicado de prensa, el Ministerio de Justicia se pronunció señalando que en el caso de la concejal existe una "violación a las garantías y derechos de la persona consagrados en la Constitución Política del Estado"

Ajeno a los argumentos legales, el "Concejo de lujo" paceno no leyó en la sesión de ayer por la tarde la carta enviada por la APDH, la que se realizó en medio de insultos de la barra y acusaciones a gritos entre con-cejales, además de la ignorada presencia de la suspendida Gloria Aguilar que mantiene una huelga de hambre.

Aguilar, junto a Mónica Medina, el lunes fue suspendida del cargo de concejal porque tiene un proceso legal iniciado por la Alcaldía de La Paz por el supuesto delito de cobro de 14 mil dólares sin haber trabaja-

SIN PROCESO

En una carta enviada al pre-



Más apoyo para Aguilar.

sidente del Consejo, Alfonso Gosálvez, la APDH explica que 'un juicio penal, para ser implementado, debe atravesar por dos etapas, el sumario y el plenario. La primera es la instrucción penal que tiene la finalidad de indagar mediante un juez instructor la existencia o no de indicios que ameriten un subsecuente proceso penal, la segunda etapa del juicio es el proceso o plenario que se sustancia ante un juez de partido. Una vez concluido el sumario y haberse dictado un auto de procesamiento, esta etapa concluye con la dictación de sentencia".

Luego agrega que "la concejal Gloria Aguilar aún no se encuentra bajo proceso penal, sino que se inició un sumario en su contra... LA LEY ES

PARA TODOS El Ministerio de Justicia, por

su parte, señala que los su-puestos delitos cometidos por

Aguilar habían sido realizados cuando ella ejercía el cargo de Secretaria General del Ejecutivo y no como concejal. La suspensión se debe dar cuando los delitos los comete en el ejercicio de sus funciones.

Agrega que la autonomía municipal "no debe hacer que se aparte del principio de legalidad" y recuerda que "se presume la inocencia del acusado mientras no se pruebe su culpabilidad".

**ENTERARSE** 

En relación a los hechos

detallados anteriomente.

Sánchez Berzaín dijo que el

MNR es el último en enterar-

se de lo que pasa en la Alcal-

día. "Yo creo que son accio-

nes personales, el MNR no ha

tenido conocimiento de esas

acciones, ahora yo estoy en

una dinámica de información

porque a mí me parece que

hacer política a toda costa o

por cualquier medio no es un

buen ejercicio de la política",

la posición de la Asamblea

Permanente de Derechos Hu-

manos de Bolivia (DDHH) que

califica la suspensión de Agui-

lar de ilegal. "Cuando tuvie-ron que defender realmente

los derechos humanos no lo

hicieron", añadió.

Monroy también rechazó

sostuvo.

El 8 de julio los concejales "madrugadores" del oficialis-

rio el cambio.

mo suspendieron la concejalía a la ex comadre Mónica Medina basados en un informe de auditoría externa que establecía la mala construcción del Nudo Villazón y además un sobreprecio.

Medina protestó y presentó un amparo constitucional que todavía no tiene un fallo. Pero el hecho no surgió de repente porque en corrillos de la Alcaldía pacena se murmuraba que se estaba generando otro "golpe", pero esta vez contra la alcaldesa Candia, supuestamente protagonizado por un grupo de concejales adenistas, insurgentes, del MPP, independientes e incluso condepistas

Luego de dejar fuera del Concejo a la ex Comadre. Candia dijo que "son rumo-res, son rumores" el plan de

**PINCHAZO** 

Dos meses después, el 15 de septiembre, los conde-pistas Germán Monroy y Jorge Dockweiler denunciaron espionaje telefónico en la comuna paceña. Sus teléfonos estaban intervenidos por cables que llegaban a la oficina de asesoría legal del despacho de la Alcaldesa.

Esto hizo surgir nueva mente los rumores de que se gestaba un nuevo "golpe" contra Candia o. por el contrario, de que sólo se trataba de obtener mayores cuotas de poder dentro la coalición.

El "pinchazo" está en investigación por la Policía Técnica Judicial (PTJ). GOLPE A GLORIA

El lunes 22 de septiembre, pocas horas después del Día de la Amistad y el Amor, los concejales oficialistas determinan suspender a la concejal insurgente Gloria Aguilar, acusada de cometer delitos contra el Estado, por lo que se le inició un proceso jurídico, y también "resus-penden" a Mónica Medina.

Sánchez Berzaín dice que son mal vistos por los paceños

#### MNR reflexiona a Gaby por actos "al margen de la ley"

"El Chaza" la defiende y resta importancia al ex ministro porque "la opinión viene de un represor del pueblo y masacrador de mineros" en el anterior gobierno. El aludido advierte que los movimientistas son los últimos en saber lo que hace Candia.

El jefe de la bancada parlamentaria del Movimiento Nacionalista Revolucionario (MNR), Carlos Sánchez Berzaín, reflexionó ayer a su correligionaria, la alcaldesa Gaby Candia, por los actos que se generan en la comuna paceña que estarían "al margen de la ley".

Yo me permito reflexionar para que las cosas vuelvan por el cauce del derecho, por el cauce de la institucionalidad, porque la gente y nosotros (el MNR) no vemos bien lo que está pasando en el municipio paceño",

aseguró. "MASACRADOR DE MINEROS"

La respuesta no se dejó esperar, y el portavoz de Candia fue el condepista Germán Monroy, quien dijo: "Ha sido un gran Ministro del Interior (Gobierno), represor del pueblo y masacrador de mineros; o sea que para mí la opinión de Sánchez Berzaín la tomo tal como está, esa opinión no vale nada, vo acá al ex Ministro le quito completamente autoridad para opinar sobre los municipios porque conocemos su trayectoria política, y si están buscando (supuestamente los huelguistas) su respaldo me parece lamentable' La reflexión del ex Ministro

de Gobierno se refirió a cuatro hechos ocurridos en la Alcaldía protagonizados por Candia y que no son bien vistos por los



Gaby no es vista bien por su correligionario.

movimientistas y por la ciudadanía paceña.

A los hechos que se refiere Sánchez Berzaín es a la destitución de Ronald MacLean el 6 de enero pasado; la suspensión de la concejal de Mónica Medina, el 8 de julio; el escándalo del "pinchazo" denunciado el 15 de agosto que supuestamente se realizaba desde la asesoría legal de la Alcaldesa, y el del lunes reciente que derivó en la suspensión de la concejal Gloria Aguilar.

Trabajan en Desarrollo Urbano de Alcaldía

#### Arquitectos sin título en El Alto

Comuna admite tener 37 profesionales del sector, de los cuales 22 tienen títulos y el resto son egresados.

ayer que tiene 37 personas vinculadas a la profesión de arquitectos, de los cuales 22 tienen títulos en provisión nacional y el resto (15) son egresados.

El oficial mayor técnico del municipio, Víctor Ramos, negó haber recibido una nota del Colegio de Arquitectos, donde se pide la nómina de los arquitectos que trabajan en la Alcal-

Contrarrestando la afirmación del presidente del Colegio de Arquitectos, Jorge Pérez, quien sostuvo que sólo traba-Jan diez profesionales, Ramos insistió en que se trata de 22 con título y 15 egresados de la carrera de Arquitectura.

Entre los arquitectos que tie-

La comuna alteña admitió nen sus títulos en provisión nacional figuran el propio alcalde Alberto Jiménez, el titular de la Oficialia Mayor Técnica Víctor Ramos y el de la Oficialía de Cultura, Feliciano Ibáñez.

LOS CARGOS **JERARQUICOS** 

Ramos aseguró que los car-gos de dirección y jefaturas que forman parte de la Dirección de Desarrollo Urbano y la de Estudios y Proyectos, donde trabajan los arquitectos, se confían a profesionales que tienen sus documentos y están registra-dos en el Colegio Nacional de Arquitectos. Aclaró que los documentos y proyectos son firmados por los profesionales.

RESPUESTA Ramos reiteró que no recibió ninguna nota del Colegio de Arquitectos de El Alto para responder sobre la situación profesional de los arquitectos que trabajan en la comuna. Pero dijo que sí recibió una carta de la Sociedad de Ingenieros, la cual fue respondida.

Anunció que hará la representación pertinente ante el organismo que aglutina a los arquitectos profesionales para que le informen de la carta donde supuestamente les piden da-

Finalmente, Ruth Rivera, responsable de Desarrollo Urbano, informó que en esa dependencia trabajan 14 técnicos, de los cuales nueve son titulados y cinco no cuentan con su título.

#### UMSA FACULTAD DE MEDICINA UMSA CONVOCATORIA PARA ELECCIONES DE JEFES DE DEPARTAMENTOS FACULTATIVOS DE PATOLOGIA Y CIRUGIA GESTION 1997 - 2000

En ejercicio de la Autonomía Universitaria reconocida y garantizada por la Constitución Política del Estado, de conformidad al Estatuto Orgánico de la U.M.S.A. y al Reglamento de Elecciones de Autoridades Facultativas vigente así como la Resolución N° 122/97 del H. Consejo Facultativo de Medicina; se convoca a elecciones para Jefes de Departamentos Facultativos de Patología y Cirugía de la Facultad de Medicina, Enfermería, Nutrición y Tecnología Médica por el período 1997-2000 para el día viernes 31 de octubre de 1997.

Para ser élegido Jefe de Departamento Facultativo se deberá cumplir los siguientes requisitos.

Ser ciudadano boliviano de origen, edad no mayor a 62 años (certificado de nacimiento original). Ser Docente Titular en ejercicio de la Facultad y pertenecer por lo menos a la Categoría "B" del Escalafón Docente (certificado del Dpto. de Personal Docente).

Tener antigüedad mínima de 3 años como Docente titular de la Facultad (certificado del Dpto. de Personal Docente). Tener grado académico universitario a nivel de Licenciatura (título Académico original o fotocopia legalizada).

Tener título en Provisión Nacional (original o fotocopia legalizada).

No tener antecedentes antiautonomistas comprobados (certificado de Asesoría Jurídica UMSA).

No tener auto de procesamiento ejecutoriado (certificado de Asesoria Jurídica UMSA).

No haber sido sometido a proceso administrativo universitario o de otra naturaleza y sancionado como consecuencia del

mismo (certificado de Asesoría Jurídica UMSA). i) Presentar un programa de trabajo acorde con los principios, fines y objetivos de la Universidad Boliviana y de la Facultad. El Comité Electoral recibirá la inscripción de las listas de candidatos a JEFE DE DEPARTAMENTO FACULTATIVO hasta el día

viernes 24 de octubre de 1997 a horas 18:00 en la secretaría del Comité Electoral ubicada en el 1er. piso de la Facultad de

El Comité Electoral habilitará a los candidatos el día viernes 24 de octubre de 1997 a horas 18:00. La presentación de candidatos se efectuará el día jueves 30 de octubre de 1997 en el Aula Magna "Enrique Saint Loup" de la

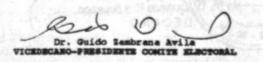
El Acto Electoral se llevará a cabo el día viernes 31 de octubre de 1997 de horas 09:00 a 17:00 en los predios de la Facultad

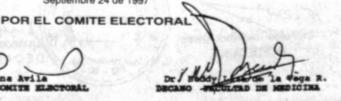
Las autoridades en ejercicio que deseen habilitarse como candidatos, deberán renunciar a sus cargos 30 días antes del acto SANCIONES:

Los docentes que no se presentaren a la votación, serán sancionados con el descuento del 20% de su haber percibido en el mes, salvo causa debidamente justificada.

Los alumnos que no concurran a la votación, quedarán inhabilitados para presentarse al examen parcial inmediatamente posterior a las elecciones y no podrán ser beneficiados con los servicios de Bienestar Estudiantil durante un período académico,

salvo causa debidamente justificada. EL REGLAMENTO PARA ESTAS ELECCIONES SE ENCUENTRA A DISPOSICION DE LOS INTERESADOS EN LA SECRETARIA DEL COMITE ELECTORAL Septiembre 24 de 1997





#### RESENCI del JJJJ

#### Resto del Mundo

ASENTAMIENTO Jerusalén, (EFE).- El

primer ministro israelí, Benjamín Netanyahu, anunció ayer, la ampliación del asentamiento judío de Efrat, al sur de la ciudad palestina de Belén, y afirmó la necesidad de "arraigar nuestras raíces en la tierra de Israel".

El anuncio fue hecho veinticuatro horas después de que el Servicio de Seguridad General (Shabak) diera a conocer la identidad de cuatro de los cinco suicidas palestinos del Movimiento de la Resistencia Islámica (HAMAS) que lanzaron los ataques del 30 de julio y del día 4 de este mes en Jerusa-

MOSCU, (AP) .- La tripulación de la estación espacial Mir permaneció en vela durante toda la noche para terminar de solucionar ayer su más reciente serie de problemas, a fin de prepararse para un encuentro con el trasbordador espacial norteamericano.

El principal funcionario espacial ruso, que debatió ayer la cooperación espacial ruso-norteamericana con el vicepresidente estadounidense Al Gore, se quejó de que la estación espacial y sus problemas cotidianos han sido objeto de un escrutinio excesivo.

ELECCIONES

Belgrado, (EFE). Los líderes serbobosnios acordaron ayer, miércoles, celebrar elecciones generales para superar el cisma en la República Serbia (de Bosnia), en una reunión en Belgrado con la mediación del presidente yugoslavo, Slobodan Milosevic

La presidenta de la República Serbia de Bosnia, Biljana Plavsic, y el miem-bro serbio en la Presidencia de Bosnia. Mometlo Krajisnik, acordaron celebrar elecciones parlamentarias anticipadas el próximo 15 de noviembre, y pre-sidenciales, para sus dos puestos, el 7 de diciembre. Mueren dos erratas e incautan explosivos

#### Policía desbarata uno de los comandos más crueles de ETA

La Guardia Civil española ha evitado con esta operación tragedia y dolor que habría provocado este grupo, dijo el ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja.

Madrid, (EFE), - Doce perso-nas fueron detenidas ayer en una operación de la Guardia Civil española en la que murieron dos presuntos etarras y que permitio desarticular el "núcleo" del comando Vizcaya de ETA e incautar abundantes explosivos.

"Hoy es un día en que cabe la satisfación porque con la desarticulación del nucleo del Comando Vizcaya, hemos evitado situaciones de tragedia y dolor que sin duda hubieran provocado" los miembros de ese grupo de ETA, dijo el ministro del Interior, Jaime Mayor Oreja.

En rueda de prensa celebra-da en Madrid, Mayor Oreja explicó algunos detalles de la operación policial en la que anoche murieron los dos presuntos miembros de ETA en un tiroteo en el centro de Bilbao. LA PISTA UN AUTOMOVIL

Tras señalar que la operación sigue en marcha, el ministro precisó que se ha podido desarticular el núcleo del comando gracias a la localización en Bilbao de un automóvil utilizado por los miembros de la

En pleno centro de esta ciudad del País Vasco, se produjo anoche el tiroteo en el que resultaron muertos los dos presuntos integrantes del comando.

El ministro relató que cuan-



Los automoviles utilizados por el comando errata, que fue desarticulado por la policía.

do ambos iban a ser detenidos. en el momento en que se disponían a subir al vehículo, esgrimieron sendas armas, por lo que los miembros de la seguridad del Estado hicieron uso de las suyas para repeler la acción.

ANTES DE UN ATENTADO

Mayor Oreja explicó que el operativo de captura de ambos presuntos terroristas se precipitó ante la sospecha de que fuesen a cometer un atentado de forma inminente.

Uno de los presuntos etarras muertos es Salvador Gaztelumendi Gil -que tenía varias causas pendientes en la Audiencia Nacional - y el otro fue identifica do como José Miguel Bustinza.

También resultó herido un agente de la Guardia Civil, que está recuperándose.

El ministro del Interior, que compareció ante la Prensa acompañado por el director general de la Guardia Civil, Santiago López Valdivielso, y el secretario de Seguridad, Ricardo Fluxá, indicó que la policía descubrió abundante material explosivo en dos pisos "centrales básicos" de la banda en los que se llevaron a cabo registros en dos localida-

Para el 1º de octubre

#### Militantes islámicos declaran tregua en Argelia

PARIS, (AP). - A fin de "des-enmascarar al enemigo" que se esconde tras una serie de brutales matanzas, el Ejército Islámico de Salvación declaró

ayer a partir del primero de oc-tubre una tregua en su insurgencia, que dura ya más de cinco años, según un comunicado publicado ayer.

El comunicado, firmado por emir nacional y máximo comandante del Ejército Islámico de Salvación, Madani Mezerag, denunció las "abominables matanzas registradas recientemente en Argelia, y las atribuyó al rival Grupo Armado Islamico (GAI), considerado

El comunicado de dos páginas, lechado el domingo, fue publicado en la prensa argelina al día siguiente de una matanza en que según informes perecieron dos centenares de

como el grupo insurgente más

personas en las afueras de Ar-El diario progubernamental El Moudjahid y otro periódico allegado a las autoridades militares, L'Authentique, publicó el llamado a la tregua en su primera plana. La televisión estatal también transmitió pasajes del comunicado

Los diarios independientes publicaron el anuncio en sus páginas interiores como muestra de su escepticismo al res-

El comunicado confirmó informes de que el Ejército Islámico de Salvación, que es el ala militar del proscrito Frente Islámico de Salvación, ha estado negociando con las autoridades argelinas, respaldadas por los militares.

#### Breves de Latinoaméric

La Paz, Bolivia ueves 25 de sept

ABSUELTO

Brasilia, (EFE).- El di-putado brasileño Chicao Brígido, que admittó que cedia intermitentementela titularidad de su cargo a cambio de dinero, fue ab suelto ayer por la Comisión de Constitución yJusticia de la Cámara de Diputados, que castigó a su suplente y denunciante. Adelaide Neri.

Brigido, del Partido del Movimiento Democrático Brasileño (PMDB), uno de los aliados del gobierno del presidente Fernando Henrique Cardoso, recibió el respaldo de 20 de los 39 diputados presentes en la votación; otros 17 votaron por su expulsión de la Cámara baja y dos se abstu-

PENA DE MUERTE México, (EFE).- El secretario general de Amnistía Internacional (Al). Pierre Sané, denunció ayer que los políticos esconden sus fallos "articulando un discurso que coloca a la criminales bajo el vereda to popular y agitando d uso de la pena de muerte como una solución para combatir la delincuencia"

Sin embargo, "en ningún país se ha demostrado que la aplicación de la pena de muerte haya conducido a una reducción de los niveles de criminalidad", agregó el responsable de Al en una entrevista con EFE

Sané afirmó que cuando se da una situación de creciente criminalidad es porque falla el sistema de protección del Estado a sus ciudadanos, e insistió en que "la mejor herramienta para combatir el delito es la ley, no el uso de la violencia o de medios licitos

Buenos Atres, (DPA). esidente de Argentina, Carlos Menem calificó ayer a la alianza electoral opositora de improvisada y carente de propuestas, y dijo que, de cara a los comicios legislativos del 26 de octubre, los opositores se han convertido en "cultores" de "la mentiray el oportunismo

Qué autoridad moral puede tener esta alianza para pontificar sobre la ética pública' ", se pregunta Menem en un artículo que lleva su firma y publica el diario local "Clarin".

UNIVERSIDAD BOLIVIANA UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES FACULTAD DE DERECHO Y CIENCIAS POLÍTICAS

#### CONVOCATORIA

#### PREFACULTATIVO/97 DE LA CARRERA DE DERECHO

Por Resolución de Consejo Facultativo No. 068/97 de fecha 23 de septiembre de 1997, la Facultad de Derecho y Ciencias Políticas, convoca a todos los bachilleres que deseen cursar estudios en la CARRERA DE DERECHO de la Universidad Mayor de San Andrés, inscribirse para el CURSO PREFACULTATIVO/97, conforme a los siguientes requisitos:

NO ESTAR MATRICULADO en ninguna Carrera de la U.M.S.A., ni ser profesional de la U.M.S.A.Su aprobación, si fuera aprobado en dicho examen, será anulado el momento de realizar el canje de la matrícula en la oficina de Gestiones, ya que existen otras modalidades de ingreso a la Carrera de Derecho para estos casos.

- Bachilleres/96, Libretas o Certificados de Notas de Calificaciones de ciclo medio.

Bachilleres/97, certificación del Colegio que se encuentran cursando el 4to. Medio. Bachilleres antes de 1996, imprescindible: Fotocopia legalizada del Título de Bachiller.

Cédula de Identidad, fotocopia legalizada en el Consultorio Jurídico de la Facultad (calle Loayza Esq.

Obispo Cárdenas) a partir de la fecha.

2 fotografías 3 x 2 a colores o blanco y negro. Constancia de pago de matrícula, depósito de Bs. 250.00 (doscientos cincuenta bolivianos) en el Banco Nacional de Bolivia Cuenta. No. 130-0003121 de la Facultad de Derecho a partir de la fecha.

 Para postulantes que trabajan -Certificado de Trabajo- con sello del Ministerio de Trabajo. - Extranjeros: 200 \$us. (DOSCIENTOS DOLARES AMERICANOS) o su equivalente en moneda nacional y documentos debidamente legalizados en Consulado boliviano en el exterior.

LA INSCRIPCION ES ESTRICTAMENTE PERSONAL

#### INSCRIPCIONES:

Del 29 de septiembre al 17 de octubre de 1997 oficina de Vicedecanato.

INICIO DE CLASES: 20 de octubre (duración de tres meses).

#### EL CURSO PREFACULTATIVO ESTARA CIRCUNSCRITO A LAS SIGUIENTES MATERIAS:

-TEMAS DE CULTURA GENERAL

-NOCIONES DE DERECHO

-INTRODUCCION A LAS CIENCIAS SOCIALES

-ETICA Y ORIENTACION PROFESIONAL

-LENGUAJE Y TECNICAS DE ESTUDIO

(Los postulantes reprobados en el Prefacultativo -actual y anteriores- de la Carrera de Derecho deben recoger su documentación ya que la Facultad no se responsabilizará por la misma)

La Paz, 23 de septiembre de 1997.





#### A SUS USUARIOS Y OPINION PUBLICA

DATACOM S.A. considera necesario informar que los sistemas satelitales de su red de telecomunicaciones están siendo interferidos, con la consiguiente degradación de los servicios que presta.

Se ha determinado que estas interferencias son provocadas intencionalmente y tienen su origen en territorio boliviano, lo que constituye un hecho sin precedentes en nuestro país, con la clara intención de dañar la imagen de DATACOM, sin importar los perjuicios provocados a los usuarios. Este tipo de interferencias transgreden convenios internacionales y la legislación nacional y no reparan en los métodos utilizados ni en sus consecuencias, con el fin de lograr sus propósitos.

Estamos convencidos que la libre y sana competencia beneficia directamente a todos los usuarios y promueve el desarrollo económico del país.

DATACOM se encuentra abocada a dar una solución definitiva a este problema, en el más breve plazo, ya que comprendemos la importancia de que nuestros usuarios dispongan de sistemas confiables y estables como habitualmente presta nuestra empresa.

Una vez más, apelamos a la comprensión de nuestros usuarios y lamentamos estos inconvenientes, reiterándoles que estamos volcando todos nuestros esfuerzos y recursos para superar esta lamentable situación. Confiamos en que los organismos competentes del gobierno nacional, así como los organismos internacionales, aplicarán las sanciones que corresponden a los responsables de estos actos que no pueden quedar impunes.

Septiembre de 1997

confía en que se pueda avanzar

"en la extensión de responsabi-

lidad de este tipo de conductas,

excepto aquellas que tengan que

ver con actos atroces o con los

llamados delitos atroces o deli-

su Gobierno seguirá presentan-

do la iniciativa de reconciliación

y que espera que la guerrilla

El gobernante insistió en que

La propuesta de amnistía e

tos de lesa humanidad".

responda a ella.

#### Samper promete amnistía e indulto a guerrilleros

La propuesta fue anunciada un día después de que la Corte Constitucional determinara que cualquier delito cometido por rebeldes en combate debe ser juzgado pese a que se argumenten motivaciones políticas.

Bogotá, (EFE).-El presidente de Colombia, Ernesto Samper, se comprometió ayer con los grupos guerrilleros a presentar al Congreso un proyecto de ley de amnistía e indulto, siempre y cuando acepten la iniciativa de paz que propuso hace tres semanas.

"Mi Gobierno está dispuesto, en desarrollo de la iniciativa de paz, a presentar, si existe una voluntad de paz por parte de estos sectores alzados en armas de suscribir el acuerdo marco de paz, repito, dispuesto a presentar al Congreso un proyecto de ley de amnistía e indulto", puntualizó Samper.

El presidente colombiano hizo este anuncio ante un grupo de periodistas poco antes de partir ayer hacia Nueva York. donde asistirá a la LII Asamblea General de las Naciones AVANZAR HACIA LA PAZ

Samper explicó que con ese indulto fue anunciada por Samprovecto de amnistía e indulto

Para contar con mano de obra

per un día después de que la Corte Constitucional determinara que cualquier delito cometido por guerrilleros en combate debe ser juzgado pese a que se argumenten motivaciones políticas. INICIAR EL PROCESO

Hace tres semanas, Samper acogió como iniciativa de reconciliación un informe que le presentaron sus consejeros para la paz, Daniel García Peña y José Noé Ríos, quienes desarrollaron una "etapa exploratoria" para abrir un eventual proceso con los grupos alzados en armas que actuan en Colombia. La propuesta gubernamen-

tal pretende abrir conversaciones con las guerrillas Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia (FARC), Ejército de Liberación Nacional (ELN), Ejército Popular de Liberación (EPL) v otras menores, así como con los grupos de "autodefensa" o paramilitares.



Guerrilleros colombianos podrán acceder a la anmistía y el indulto si se integran al proceso de paz

No genera armamentismo

#### **Fujimori justifica compra** de material bélico

Los fotógrafos se negaron a sacar fotos en solidaridad con sus

por el accidente de Diana

Fotógrafos en

PARIS, (AP) .- Unos 80 fotó-

grafos depusieron ayer sus cá-

maras y se negaron a tomar

fotos de los asistentes a una

reunión de ministros del gabi-

nete, en protesta por la investi-

gación de varios de sus colegas

en el caso de la muerte de la

a nuestros colegas que fueron

puestos bajo investigación y que

ahora no pueden trabajar, por-

que a algunos de ellos no se les

ha devuelto sus tarjetas de pren-

sa", dijo un vocero de los fotó-

dos nueve fotógrafos y un moto-

ciclista de prensa, bajo cargos

de homicidio involuntario y de

no haber acudido en ayuda de

gente en peligro, lo que en Fran-

cia constituye un crimen. Has-

ta ahora no han sido encausa-

A dos de los fotógrafos se les

ha impedido seguir trabajando

RETIRAN TARJETAS

Actualmente son investiga-

"Estamos aquí para apoyar

princesa Diana.

grafos, Joel Robin.

dos formalmente

huelga en París

Lima, (EFE) .- El presidente de Perú, Alberto Fujimori, afirmó ayer durante un dis-curso en la celebración del Día de las Fuerzas Armadas, que la adquisición de material belico por su país no contribuye a generar ninguna carrera ar-

No compramos más para sobrepasar a nadie, sólo reponemos para no permitir que se rompa el equilibrio estratégico a costa nuestra. Tenemos, pues, una perspectiva estrictamente defensiva", subrayó Fujimori durante la ceremonia efectuada en el cuartel general

El presidente peruano dijo que su país "siempre ha per-manecido firme y seguro en su vocación de paz, porque cree en los tratados internacionales, es respetuoso del derecho internacional y en esa convicción, y con la mejor voluntad. concurre a las conversaciones

Fujimori hizo así alusión a las reuniones que celebran en la capital brasileña las delega-"impasses subsistentes" o dis crepancias en la ejecución del Protocolo de Rio de Janeiro de 1942, que estableció los lími-

v les fueron retiradas sus tarje-

tas de prensa, hasta que se conozcan ciertos resultados de

Los fotógrafos que partici-pan en la protesta de ayer eli-

gieron el día en que el gobierno presenta su proyecto de presu-

puesto en el palacio presiden-cial, cuando habitualmente se

toman fotos de los ministros

un comunicado que la supre-

sión de las tarjetas de prensa es

ilegal, y que usar la palabra "homicidio" en el cargo de ho-

micidio involuntario equivalía a

calificar a los fotógrafos de "ase-

bertad de la prensa", dijo la

tico del 31 de agosto ocurrido

dentro del túnel del Puente de

Alma murieron la princesa Dia-

na, su novio Dodi Fayed y el

"Nosotros defendemos la li-

En el accidente automovilís-

Los manifestantes dijeron en

que salen de la reunión.

la investigación.

declaración.

chofer Henri Paul.

tes entre ambos países. Actualmente se lleva a cabo una nueva ronda de dicho diálogo, que se inició en abril pasado como parte del proceso de pacificación y normaliza-ción de relaciones entre ambos países, tras la guerra no declarada que protagonizaron entre de enero y 28 de febrero

Sobre el material bélico, Fufimori mencionó los aviones MIG-29 adquiridos por Perú a Bielorrusta a finales del año pasado, a los que llamó "eficaces guardianes de nuestro espacio aéreo" y los que, afirmó, constituían "una garantía indiscutible para la de-fensa nacional".

#### Agricultores piden entrada de trabajadores extranjeros a EE.UU.

Washington y Nueva York, (EFE Y ANSA).- Un dirigente de los agricultores estadounidenses pidio ayer al Congreso la autorización para que entren al país trabajadores temporales extranjeros en el sector agrícola.

Bob Vice, director del Consejo Nacional de Empleadores Agrícolas, recalcó al subcomité de Inmigración de la Cámara de Representantes que los granjeros tienen serios problemas para encontrar mano de obra desde la entrada en vigor de las últimas medidas contra la inmigración ilegal.

Vice anadió que el actual programa para autorizar la entrada estacional de obreros agrícolas es tan lento y burocrático que sólo lo usan los granjeros que están desesperados, no porque crean que sea efectivo".

ENTREDA TEMPORAL

Por ello, la asociación propuso al Congreso la creación de un programa bianual que autorizaría la entrada temporal de 25.000 trabajadores al año para asegurar el correcto funcionamiento del sector agropecuario.

Con esos trabajadores se suplirían los que actualmente están siendo retirados del mercado de trabajo por las medidas contra los inmigrantes ilegales. pero cuyos puestos no son cubiertos por la mano de obra nacional, que rechaza los duros trabajos de recolección de cosechas, señaló Vice.

Esta petición fue contestada por varios legisladores del sub-

La aplicación de la nueva legislación sobre inmigración nos ha originado problemas al Consejo Nacional de Empleadores Agrícolas, por lo que recomiendan el ingreso temporal de obreros.



Trabajadores extranjeros son requeridos por los granjeros estadounidenses (Foto archivo).

comité, quienes no creen real la existencia de una escasez de mano de obra en el sector agropecuario estadounidense.

NO SE JUSTIFICA Zoe Lofgren, una demócrata del norte de California, señaló que en algunas áreas de su distrito electoral el índice de paro es superior al 10 por ciento, más del doble de la media de todo EEUU, por lo que no se justifica la llegada de nuevos trabajadores.

La petición de los granjeros fue rechazada también por el Fondo de Justicia de los Trabajadores Agrícolas, cuyo director ejecutivo, Bruce Goldstein, dijo que los grandes propietarios intentan así lograr el apoyo ofi-cial para ofrecer salarios y con-diciones de trabajo en condiciones "próximas a los niveles de

MINIMAS ESPERANZAS Son prácticamente mínimas

las esperanzas de casi 1.500.000 de inmigrantes indocumentados en todo Estados Unidos, que esperan una pró-rroga de la sección 245 (i) de la ley migratoria para poder permanecer en el país a la espera de una respuesta sobre su situación legal.

En caso contrario, a más tardar el próximo martes deben dejar Estados Unidos y gestionar en sus respectivos países la residencia.

Sólo en Nueva York y en Nueva Jersey, los solicitantes indocumentados son aproximadamente medio millón, 200.000 de los cuales se estima son dominicanos que residen en los condados de Manhattan.

de Nueva York. En la mayoría de los casos, las peticiones de residencia tienen citas consulares para dentro de varios años, y en sus respectivos países.

Queens y El Bronx, de la ciudad

Son familias enteras en todo Estados Unidos que arriesgan la separación de sus componentes para no transgredir la ley. De ser sorprendidos seis meses después del 30 de setiembre, corren el riesgo de sufrir la prohibición de ingresar al país por tres años.

Parlamento se convierte en ring

#### Diputados se agarran a puños en el Ecuador

QUITO, (ANSA).- El Conreso ecuatoriano se convirdó en un ring de boxeo o "cahascán" (un espectáculo de lucha), según interpretó ayer un vespertino de Quito en alusión a enfrentamientos, que suelen incluir golpes de puño, entre legisladores de bloques

Así, el legislador independiente Juan José Illingworth, agredido la semana pasada por dos colegas a causa de un proyecto para prohibir a los congresistas acudir ebrios a las sesiones, fue ayer nuevamente atacado a golpes. Franklin Vásquez, del Parti-

do Roldosista Ecuatoriano

en un periodo de entre uno y tres días, según recoge esta se-mana la revista médica "New

England Journal of Medicine".

ministra por inhalación, ha sido

probado en 262 adultos afecta-

dos por la gripe en 70 centros de Estados Unidos y Europa y ha

demostrado que, aunque no pa-

raliza la enfermedad, reduce sus

efectos. Las pruebas han de-

mostrado también, según un ar-

tículo de la revista científica,

que el "Zanamivir" es capaz de

oloquear la proteína que el virus

de la gripe necesita para crecer y multiplicarse.

El nuevo fármaco, que se ad-

(PRE), golpeó en el rostro a Illingworth en presencia de la cronista del diario Ultimas Noticias, a quien el agredido había efectuado declaraciones.

Durante la entrevista, presenciada por Vásquez, Illin-gworth insistió en su acusación de que algunos diputados acuden ebrios a las sesiones parlamentarias o, durante su desarrollo, beben licor disimulado en tazas de té

'Sigue el cahascán y del bueno en el Congreso", afirmó ayer Ultimas Noticias, al relatar pormenores de la riña en la que participaron también otros di-

Curiosa protesta: mujeres visten riguroso luto Empleados públicos piden

#### mejores salarios en Chile Acorta días de convalecencia

Nuevo fármaco contra la gripe Pese a que las vacunas con-Boston (EEUU), (EFE).- Un tra la gripe se han extendido de nuevo fármaco, denominado modo masivo, esta enfermedad "Zanamivir", reduce la convalecencia que acompaña a la gripe causa la muerte cada año de

de mayor edad.

Las pruebas realizadas con el medicamento demuestran que quienes lo han tomado han visto acortarse los días en que se manifiesta la enfermedad a través de fiebre, dolores musculares y de cabeza.

20.000 personas en EEUU, es-

pecialmente entre la población

Sin embargo, el "Zanamivir" no modifica la intensidad de los síntomas. Los enfermos a los que se administró el medicamento soportaron los mismos efectos que los que no lo tomaron, aunque durante un menor periodo de tiempo.

Santiago, (EFE) .- Cerca de 60.000 empleados públicos chilenos acudieron ayer a su trabajo, vistiendo riguroso luto las mujeres y vaqueros y zapatillas los hombres, en una singular jornada de protesta contra el gobierno por demandas salariales y mejoras labo-

Los hombres, en atuendo informal y sin corbata, y las mujeres, vestidas completamente de negro y con un clavel rojo en sus manos, atendieron así al público en todas las oficinas fiscales del

El día, denominado "jornada de luto de informalidad", contó con un 90 por ciento de adhesión y reflejó, según sus adherentes, "el dolor por nuestros sueldos de muerte".

Unos 500 empleados de la Tesorería General de la República efectuaron una ruidosa manifestación callejera a una cuadra del Palacio presidencial de La Moneda.

#### RUIDOSA MANIFESTACION

Durante la protesta, 500 empleados de la Tesorería General de la República efectuaron una ruidosa manifestación callejera a una cuadra del Palacio presidencial de La Moneda, y portaron una urna que simbolizaba "la muerte paulatina de los funcionarios públicos".

Ante el entusiasmo de los empleados, las puertas de acceso al ministerio de Hacienda fueron cerradas para impedir una eventual ocupación de esa sede gubernamental.

La Asociación Nacional de Empleados Fiscales (ANEF) reclama un aumento del 10 por ciento de los salarios sobre el reajuste anual, junto con una jubilación sobre la última renta con 12 meses de indemnización y la asignación de zona equivalente a la de las fuerzas armadas y el poder judicial.

**JORNADA** 

POSITIVA El presidente de la ANEF.

Raúl de la Puente, al evaluar como positiva la jornada, dijo que si bien el gobierno se ha mostrado dispuesto a negociar no ha mejorado su oferta, la que calificó de "medio-

Anunció que, si las condiciones no varian, las movilizaciones continuarán sin descartar una paralización de actividades aunque, por ley, los empleados públicos no pueden ir a huelga.

De la Puente informó que

hoy se realizará un plebiscito nacional -por lo que se instalarán urnas en todas las oficinas públicas del país-, con el fin de que los empleados se pronuncien sobre la convocatoria a una huelga nacional para el próximo 6 de octubre.

#### PRESENCI

La Paz, Bolivia

Para reducir el poder de veto de la ONU

#### Países No Alineados aspiran al Consejo

BOGOTÁ, (EFE).- El Movimiento de Países No Alineados solicitará su participación en el Consejo de Seguridad de la ONU y que se reduzca el poder de veto en ese organismo, informaron ayer fuentes oficiales de Colombia, que preside

ese grupo de naciones. El presidente colombiano y de los No Alineados, Ernesto Samper, quien viajó ayer a Nueva York para participar en la LII Asamblea General de la ONU. pedirá una modificación en el Consejo de Seguridad y sugerirá, además, que se detenga la carrera armamentista.

Samper, que preside el Movimiento de Países No Alineados en el período 1995-1998, expondrá la necesidad de la "ampliación para la participación de ese grupo de nacio-nes en el Consejo de Seguridad y la reducción del poder del

veto", añadieron las fuentes. El presidente colombiano también inaugurará en Nueva York la reunión conmemorativa de los 36 años del Movi-miento de los No Alineados, al que pertenecen 113 países.

En su intervención ante la Asamblea General, programa-da para hoy jueves. Samper expresará su apoyo a la refor-ma integral del organismo y solicitará el traslado de los recursos asignados a los "cascos azules" para que se inviertan en desarrollo social.

Por otra parte, la lucha colombiana contra el tráfico de drogas y sus resultados de los tres últimos años serán los asuntos que centrarán una conferencia de prensa que ofrecerá el presidente de Colombia junto al director de la Policía Nacional de su país, general Rosso José Serrano.

Los interesados son muchos

#### Alemania, India, Brasil y Japón reclaman un escaño

Alemania y la India reclamaron ayer en la ONU escaños permanentes en un Consejo de Seguridad ampliado, tal como hicieron abiertamente Brasil y Japón en los últimos dos días, al caldearse el debate sobre la reforma del órgano más poderoso de la organización mundial.

México que, en una aparente crítica a Brasil, denunció "la ola de protagonismos" en curso, pidió que la reforma del Consejo no cause una "fractura" en la ONU, e indicó su disposición a ocupar un escaño permanente en un sistema rotatorio latinoamericano.

Los estados no deben concebir la reforma del Consejo "como fuente de prestigio nacional ni como una forma de consolidar hegemonías regionales", dijo el jefe de la diplomacia mexicana. José Angel Gurría, ante la 52 Asamblea General de la ONU.

Parecía una alusión a Brasil que el pasado lunes reclamó para si en este mismo foro el escaño permanente que tendría Latinoamerica en un Consejo de Seguridad ampliado. Una propuesta en la mesa seria crear cinco nuevos escaños permanentes: Alemania y Japón, y para cada uno de los tres grupos regionales del mundo en desarrollo: América Latina, Asia y Africa.

Cómo llenar estos tres escaños -con un solo estado o mediante un sistema rotatorio entre varios países del mismo grupo- y si tendrían derecho de veto como el que tienen los cinco permanentes actuales (EEUU, Rusia, China, Francia y Gran Bretaña), es objeto de un renido debate.

En clara alusión a los Estados Unidos

#### México condena ante la ONI trato a inmigrantes ilegales

"Se denuncia tan incalificable situación... Se viola el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos y la Declaración Americana de Derechos Humanos", dijo el canciller José Angel Gurría.

NACIONES UNIDAS, 24 (AP) El ministro de Relaciones Exteriores de México, José Angel Gurría, condenó ayer el "carácter represivo y policíaco" de medidas contra la inmigración ilegal, en su discurso ante la 52a. Asamblea General de las Naciones Unidas.

En clara alusión al trato que reciben algunos inmigrantes ilegales mexicanos en Estados Unidos, Gurría declaró que "la aplicación de tales métodos, lejos de resolver los problemas. enturbia las relaciones entre las comunidades fronterizas y, en no pocas ocasiones, desemboca en abusos y malos tratos a los migrantes'

Gurría, en su intervención de 24 minutos, pidió el establecimiento de normas "de conducta para los países con relación al migrante, independientemente de la condición legal que éste tenga'

UNA GRAVE AMENAZA

México, escenario de recientes escándalos por narcotráfico, considera al comercio de las drogas como "una grave ame-naza a su seguridad nacional y a la salud de la humanidad... propicia violencia, corrupción y otras actividades ilícitas tales como el tráfico ilegal de armas. el lavado de dinero y el desvio de precursores químicos", dijo

Agregó que la ONU debe convocar a una reunión especial para tratar el problema

El ministro de Relaciones Exteriores de

México, José Angel Gurría, condenó en la ONU el trato injusto a los inmigranbtes tlegales. del tráfico de drogas. Gurría deploró las recientes ejecuciones en Estados Unidos de

dos presos mexicanos a quie-

nes no se les concedió el dere-

cho de comunicarse con los

#### consulados de su país, lo cual, según dijo, "probablemente les costó la vida". MEXICO DENUNCIA

México desea denunciar en esta máxima tribuna de la humanidad, tan incalificable situación... Se viola, en nuestra opinión, el espíritu y la letra del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos y la Declaración Americana de Derechos Humanos", dijo el can-

Se pronunció a favor de reformar a la ONU, especialmente al Consejo de Seguridad, cuya división en miembros permanentes y no permanentes denunció como "una situación de discriminación, que se profundiza a través de la concesión del veto a los miembros permanen-tes, un privilegio del que se ha abusado".

Para Latinoamérica

#### Argentina pide crear asiento rotante

(AP).- El canciller argentino Guido di Tella pidió ayer la creación de un puesto rotativo para Latinoamérica en el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, a fin de convertir al consejo en un órgano "más democrático y representativo" En su discurso ante la 52a.

Asamblea General. Di Tella dijo que "Argentina sostiene la necesidad de que se establezca un mecanismo de rotación abierto que permita la participación de todos aquellos que han evidenciado una vocación de compromiso y respeto a la carta". "No hay un acuerdo gene-

ralizado en torno a la expansión del número de miembros permanentes" del Consejo, dijo el canciller, pero "todos coincidimos en que la reforma del Consejo de Seguridad debería convertirlo en un órgano más democrático y representativo".

Di Tella, cuyo país fue víctima de dos atentados antiisraelitas en años recientes, advirtió que el proceso de par en el Oriente Medio debe reanimarse.

"La Argentina apoya decididamente el reinicio de las negociaciones entre las partes involucradas, a fin de alcan-zar una paz global, justa y duradera dijo el canciller.



Fue creada en abril de este año

#### Fundación del BCB favorece trabajo de cuatro repositorios

La Casa de Moneda de Potosí, el Archivo y la Biblioteca Nacionales de Bolivia y la Casa de la Libertad de Sucre, y el Museo Nacional de Etnografía y Folklore dependen de la Fundación del Banco Central de Bolivia (BNB). Actualmente encara obras de mejora y ampliación de estos centros culturales.

La Fundación del Banco central de Bolivia fue creada en abril de este año con el objetivo de administrar -desde el punto de vista financiepy cultural-, la Casa de Moeda en Potosí, el Archivo y ablioteca Nacionales y la lasa de la Libertad en Sucre vel Museo Nacional de Etnografía y Folklore (Musef) en a Paz. Estos repositorios ya dependian financieramente del Banco Central de Bolivia, la creación de la fundación obedece al propósito de dar un marco más adecuado a esta relación.

"Durante los últimos 30

años, en diversos momentos y oportunidades, el Estado pidió al Banco Central de Bolivia que se hiciera cargo de algunos centros culturales. Este proceso terminó en la creación de la fundación", asegura Alberto Bailey, recientemente elegido como Secretario Ejecutivo de esta institución.

Para Valentín Abecia, Presidente de la institución, desde que ésta se hizo cargo de estos centros, el tratamiento económico para la gente que trabaja en ellos -muchos de los cuales lo hacían por verdadero amor al arte- ha cambiado, lo mismo que las posibilidades de crecer como instituciones. "Estamos viendo formas de recibir respaldo de organizaciones internacionales para apoyar aún más a los centros culturales en Potosí, Sucre y La Paz. Las necesidades son muchas", dijo. La Fundación, en estos

días, trabaja en la ampliación de la infraestructura de los centros antes mencionados, además de la realización de exhibiciones, conferencias y publicaciones.

**CAMBIOS** 

"Estamos abocados en brindar una mejor infraestructura a los centros culturales dependientes de la fundación", aseguró Bailey y comentó a PUERTA ABIERTA que hasta fin de año se piensa adquirir en calidad de compra la casona ubicada al lado del Musef, sobre la calle Ingavi, para la ampliación de las dependencias de este repositorio. Por el momento el Musef

funciona con una sala de exhibiciones, la ampliación le permitirá tener cuatro, en las que se podrá expone gran parte del material que se encuentra en sus bodegas. "En sus depósitos se conservan las colecciones de textiles más hermosas de Bolivia, desde piezas prehispánicas hasta tejidos en la época actual". Entre otras co-

lecciones hay una muy valiosa de arte plumario. "Queremos que esto se exhiba", agregó

En el caso de la Biblioteca Archivo de Sucre, comenta Bailey, ya están terminados los planos del terreno sobre el cual se construirá un edificio propio para ambas instituciones, que responda a todas sus necesidades. "Es un terreno adyacente a la Prefectura. Allí se hará una construcción adaptada al centro histórico de Sucre".

Abecia agregó que el nuevo edificio cubrirá, por lo menos durante veinte años, los requerimientos de una iinstitución como el Archivo. "Tendrá salas de lectura, bibliotecas ordenadas, secciones para la hemeroteca, etc. Las reliquias que tiene la Biblioteca tendrán un lugar adecuado", dijo al especificar que para desarrollar este proyecto se ha elabrado el presupuesto de varios años, que son los que demorará levantar el nuevo

Para la Casa de la Libertad. comentó Bailey, se ha comprado una construcción vecina de manera que se ampliará el espacio de este repositorio, dando lugar a más oficinas y salas de exposición.

Finalmente, en la Casa de Moneda, el ala que da a la Calle Bustillos será restaurada para instalar salas y de-



MUSEF.- Esta casa de la calle Ingavi será adquirida para ampliar el Musef.

pósitos. Esta edificación colonial tiene 15.000 metros cuadrados construidos y por ello se constituye en la construcción civil más grande que se hizo en América durante la

EL TRABAJO DE LA FUNDACION

Según Bailey, una de las



ALBERTO BAILEY .- Secretario Ejecutivo de la Fundación del BCB.

misiones de la fundación es la realización de exposiciones itinerantes, relacionando a los cuatro centros culturales de su dependencia. "Pronto traeremos a La Paz una exposición de la Casa de Moneda, publicaremos una revista de la fundación e impulsaremos las publicaciones de los cuatro centros que hasta el 31 de este mes presentarán 16 títulos entre memorias, libros nuevos y guías"

También se piensa, adelantó Bailey, organizar conferencias y actividades propias de una fundación cul-

DIRECTORIO

El directorio de la fundación está integrado por siete personas, cuatro elegidas por el Banco Central y tres por el

Integran el Directorio Valentín Abecia (Presidente), Salvador Romero, Carlos Calvo y Jorge Siles: Teresa Gisbert, Jacobo Libermann y Alberto Crespo Rodas. El Secretario Ejecutivo es Alberto Bailey Gutiérrez.

El directorio se reune dos veces al mes con el propósito comenta Bailey- de dinamizar, mejorar e incrementar la actividad cultural en los cuatro centros culturales.

Centro Cultural Español

VALENTIN ABECIA.- Presidente de la Fundación del Banco Central

#### Pintura colonial de los Andes en una exposición en Miami

El Centro Cultural Español de Cooperación Iberoamericana de Miami ha montado una muestra de obras de los siglos XVI y XVII provenientes de Perú, Bolivia y Perú. Se trata de "un arte religioso y profano de los más extraordinarios del mundo".

Mireya Novo

MIAMI, EEUU, (EFE). - La muestra pictórica "Pintura Colonial de los Andes", que agrupa 14 obras profanas y religiosas de diversas colecciones privadas en Estados Unidos, está abierta en el Centro Cultural Español de Cooperación Iberoamericana de Miami.

Provenientes de regiones andinas de Perú, Bolivia y Ecuador, estas obras de arte, cargadas de iconografía religlosa, son representativas del arte colonial que se desarrolló en la zona durante los siglos XVI y XVII. A las tradi-cionales figuras religiosas llegadas de España los maestros que trabajaron en la zona andina aportaron su sello Particular dando nacimiento un arte pictórico mestizo cada vez más reconocido en el mundo por su gran originalidad y belleza.

La muestra se abrió con na conferencia de Augusto Uribe, primer vicepresidente de la casa de subastas Sothe-

bys en Nueva York. Uribe explicó el contexto

histórico de la exhibición, y destacó que la convergencia de las culturas española y la indígena habían producido un arte extraordinario durante la época colonial andina.

El orador recordó que después del colapso del imperio inca en 1543, el ejército español viajaba a la colonia acompañado de misioneros que intentaban convertir a los indígenas a la religión

Las lecciones de cristianismo le reforzaron a los indios andinos el concepto de la dualidad, expresada en la multitud de santos católicos y las diversas manifestaciones de la Virgen María, siguió Uribe, quien concluyó que la fusión de creencias y arte entre españoles e indígenas produjo un arte religoso y profano de los más extraordinarios del mundo.

En la muestra hay piezas tan relevantes como "La Misa de San Gregorio" y "Alegoría de la Redención"

La exhibición cuenta también con varias manifestaciones de la Virgen María, como "La Virgen de Copaca-bana" y "La Virgen de Cayma". Otros cuadros, como el retrato "Rey Carlos II de España", sirven una función pa-

Durante la época de mayor despilfarro en el Nuevo Mundo, el objeto de arte más cotizado en ambos continentes eran los biombos pintados. La exhibición del Centro Cultural Español cuenta con un extravagante y detallado biombo de cinco paneles que narra la leyenda mitológica de Castor y Pólux.

El Centro Cultural Espanol de Cooperación Iberoamericana se fundó en Miami en mayo de 1996 con el fin de proveer un marco adecuado para el desarrollo de la cultura española e hispanoamericana en este estado que cuenta con una larga tradición En galería Emusa

#### Juan Carlos Calderón expone su obra arquitectónica de 25 años

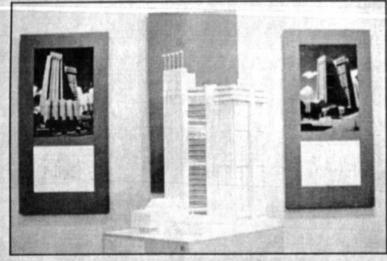
Hoy jueves a horas 19:00 se inaugura la exposición titulada "25 años de ejercicio profesional en Bolivia" del arquitecto nacional Juan Carlos Calderón en la galería de la Fundación Emusa (avenida16 de Julio 1607). La muestra está compuesta de maquetas, dibujos y fotografías que reproducen algunas de las obras que Calderón realizó en territorio nacional tras su retorno de los Estados Unidos en 1972.

En el marco de esta exposición, según anuncian los organizadores, se realizará además una mesa redonda en que se intercambiarán ideas en torno a la arquitectura paceña a lo largo de los últimos 25 años, que coinciden con el retorno de Juan Carlos Calderón.

LA EXPOSICION

Desde 1976 Juan Carlos Calderón viene exponiendo periódicamente sus obras en diferentes galerías del país y del exterior, una de ellas en el pabellón Boliva de EXPO 92, realizada en Sevilla, España.

La que se expone actual-mente en la galería Emusa es la décima que realiza el arquitecto. Las maquetas, dibujos y fotografías dan



CALDERON.- Maqueta y fotos del Palacio de Comunicaciones, una obra de Calderón.

cuenta de importantes obras como el Palacio de Comunicaciones, el edificio Hansa y el Hotel Plaza, y obras en construcción como el Museo se Artes Populares y del Banco Boliviano Americano.

La muestra estará abierta hasta el 4 de octubre, en el horario de las 10:00 a 13:00 y de 16:00 a 20:00.

**ESTUDIOS** 

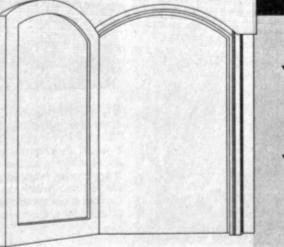
Juan Carlos Calderón retornó a Bolivia en 1972 tras realizar estudios en diferentes universidades de los Estados Unidos. Sus estudios se iniciaron en 1952 en la Oklahoma State University, donde obtuvo el título de arquitecto en 1957 con los mayores reconocimentos; su proyecto de último año fue premiado por el Tile Council Of América Prize; en 1957 le fue otorgado el premio Redskin Congratulates por la universidad en que se graduó.

Calderón trabajó para difentes firmas norteamericanas antes de desarrolar su labor de manera independiente en el país.

- Kawabata inspira a García Márquez
- "El sombrerero loco" en AveSol

D.4

**D.2** 



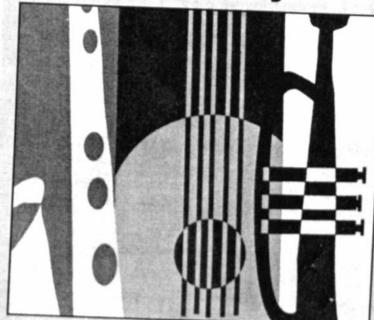
- La historiografía nacional: tema de un coloquio
- Concurso de reportaje investigativo

**p.3** 

p.3

En el Teatro de Cámara

#### Elenco suizo-alemán se presenta hoy



Este jueves a horas 19:00 en el Teatro de Cámara (lado del Teatro Municipal) tendrá lugar la única presentación del grupo de teatro ambulante suizo- alemán que se ha deno-minado como "Del tiempo cam-biante", que llega a La Paz luego de presentarse en las ciuda-des de Potosí y Sucre, como parte de una gira por latino-

El grupo de teatro se en-cuentra en Bolivia desde hace diez días, tiempo en que además de concretar sus presentaciones, ha realizado talleres como el que tuvo lugar el Sucre con estudiantes de música.

Así lo informó su director Daniel Ott, quien en contacto telefónico desde Sucre anunció que son cuatro los que arri-barán a la ciudad de La Paz; los otros son la actriz y narradora Caroline Schoolz y los músicos Tobías Müller y Volker Schindel, todos residentes en Berlín. Presentaremos música teatral, música con movimiento, música con un efecto visual", de-

El elencó, que llega a Bolivia con auspicio de la fundación cultural suiza Pro-Helvetia como parte de un programa de intercambio cultural, se caracteriza por sus escenificaciones simples, es decir que no utilizan mayores materiales que sus instrumentos musicales, "Se trata de una trova de música teatral. Una expresión de movi-

miento y canto. Una manifestación de la nueva música. Un lenguaje integrado de sonido y expresión corporal", definen sus organizadores.

Otra de sus características, dice Ott, es que siempre se ha buscado presentarse en pequenas poblaciones por lo mismo que no requieren de mayor in-

fraestructura que un teatrino. Su arribo a La Paz cuenta con el apoyo además de los músicos nacionales Cergio Prudencio y Roberto Williams, con quienes el director Daniel Ott se conoció en sus años de estudiante en Alemania.

#### PROGRAMA

El programa a desarrollar la noche de este jueves tiene el siguiente detalle: "Algunos pasos" (1996) de Danel Ott; "Mú-sica para peines" (1964) de Georg Brecht; "Cuánto cuesta este perrito de la vitrina" (1993) de Hans Wüttrich: "Lenguaje de signos" (1989) de Dieter Schnebel; "Azul" (1986) de Jaques Demierre; "Vida cada minuto" (1990) de Machael Chant; "Una mesa para tres" de Jaques Demierre; "Vida cada minuto" (1970) de Richard reason; "A Flower" (1950) de John Cage: "Ella fue una visitante" (1970) de Robert Ashley; y "Atripsody" (1966) de Cathy Berberian.

En la segunda parte se presentará la versión completa de "Song Books" (1979) de John Nació hace cien años

#### William Faulkner: la pasión de un hombre por la escritur

Un día como hoy, hace un siglo, nació el gran narrador norteamericano. Pese a que sost que su "única ambición como persona común es ser borrado de la historia contemporáne su nombre figura entre las glorias de la literatura de este siglo.

Anika von Greve-Dierfeld Hamburgo (dpa) - William Faulkner solia afirmar que él no era un hombre de letras sino un agricultor con una pipa en la boca y un vaso de whisky en la mano.

Sólo gracias a la insistencia de su familia y amigos aceptó a reganadientes, con un ano de retraso, viajar a Estocolmo para recoger el Premio Nobel de Literatura el 10 de diciembre de 1950.

Cuandoya era aclamado como uno de los grandes escritores del siglo, su país natal, Estados Unidos, comenzó a ocuparse de su obra. Han pasado los años y hoy, jueves 25 de septiembre, se cumple un siglo del nacimiento de un mito llamado William Faulkner.

Su creatividad era inagotable. Cuando murió, el 6 de julio de 1962, en Oxford (Mississippi), su legado literario comprendía 19 novelas y 50 cuentos, además de poemas y ensayos. Tan amplia fue su obra como

insistente su deseo de mantener-se alejado de la vida pública. Sus tácticas para defender su privacidad son tan legendarias como su comportamiento, muchas veces rudo e irónico, hacia la prensa.

"Mi única ambición como per-sona común es ser borrado de la historia contemporánea". llegó a

#### SOLO ESCRIBIR

William Cuthbert Faulkner nació en New Albany (estado de Mississippi) y creció en Oxford, en el Sur profundo, feudal y agrario de Estados Unidos, que volcó en su literatura. Fue un alumno mediocre y después de interrumpir sus estudios, a los 17 años, desarrolló una gran aversión por el trabajo pautado.

Fracaso como empleado bancario, al igual que como vendedor de libros o pintor de brocha gorda. Después de la Primera Guerra Mundial, asistió durante un año a la Universidad de Mississippi. Pero su deseo era otro: "Lo único que quiero es escribir'

La fantasía narrativa de Faulkner tenía poco en común con su vida modesta y plagada de problemas económicos. Al margen de un viaje a Europa en 1925 y sus



WILLIAM FAULKNER.- El mismo sintetizó así su vida: "Hizo libros

estancias en Hollywood para hacerse de algún dinero como guionista, permaneció la mayor parte del tiempo en Oxford, junto con su esposa Estelle, los dos hijos de una primera relación de su mujer y Jill, la hija que tuvieron en

#### LA OBRA

A partir de 1926 Faulkner comenzò a escribir una novela importante tras otra. Después de algunas incursiones en la poesía ("El fauno de mármol"), publicó los libros "La paga del soldado", "Mosquitos" y "Sartoris", en el que

ya desarrolla con fuerza el de la decadencia del sur. El mismo año 1929 pu la novela "El sonido y la fu considerada una obra ma de la literatura estadounide

Además de numerosos e tos, en los dos años siguie escribirá "Mientras agonizo" de Agosto, su obra más cor da, y la escandalosa novela tuario", donde aborda el tem la sexualidad, la muerte maldad en la naturaleza hu

na.

"Absalón, Absalón!", "Las meras salvajes", "Réquiem p una mujer" y "Una fábula", qu mereció un Premio Pulitzer, af zaron su prestigio como uno los escritores experimentales polifacéticos del siglo XX. ESTILO PROPIO

Casi todos los libros de Fan ner tienen una estructuranan tiva compleja, que habitualm te prescinde del eje cronológi mezcla distintos niveles segur técnica del "flujo de concienc

En pocos años el escritor sarrollo un estilo propio de pr complejidad. indispensable su concepción personal della po, un tiempo que parece etta cado pero a la vez avanza inte diablemente La ausencia de estructuraç

los críticos siempre reprochab a sus novelas se explica jus mente por esa concepción tiempo y por la negativa de Fau ner a transmitir sin rupturas sus lectores el mundo fragme tario de sus personajes.

Sin contar los excesos con alcohol. la vida de Faulkner, diferencia de su contemporán Ernest Hemingway, casi no esti vo marcada por los escándalos el glamour

Su matrimonio con Estelle, s amor de juventud, fue desdiche do y varias relaciones intensa con mujeres bastante más jóve nes fracasaron. El mayor exceso

asombrarse de su talento. E una carta sintetizo así su vid Hizo libros y murió".

#### SUGERENCIAS

La Telecomedia que muestra los problemas y alegrías de una familia común, con sus aciertos y desaveniencias. Arturo, viudo de 45 años y sus tres hijas: Flo de 11, Angle de 15 y Jose de 19; harán que disfruten de buenos, divertidos y amenos momentos

Grande, Pál

De lunes a viernes •Hrs. 14:00



El sábado, en Cochabamba

#### Casateatro en la inauguración del Festival de teatro Peter Travesí

Grande" abrirán, este sábado 27, el Festival de Teatro "Peter Travesi" en Cochabamba.

La obra, llevada al escenario por el grupo Casatea-tro de Santa Cruz, fue estrenada en 1996.

#### LOS FUNERALES

Es una de las obras más conocidas de Gabriel García Marquez. La adaptación para su puesta en escena corresponde a Gonzalo de Córdoba, en 1990.

La propuesta ha sido ambientada a Santa Cruz y revisa la vida de esta ciudad y del país. Desfilan por el escenario presidentes de Bolivia y Estados Unidos y hasta el Papa.

El elenco está integrado por Roger Quiroz, Rosendo Paz, Gloria Fernandez, José Castro, Jorge Jad Auza, Jor-



QUIEN PAGA LA GALLINA?.-Una de las obras representadas por Casateatro.

ge Urquidi, Vania Sandoval Cecilia Ocampo, Nadya Córdova, Lili Chavez, Alejandro Brown. Verónica Moldes. Margarita Oroza, entreotros

#### CASATEATRO

El grupo, dirigido por Re Hohenstein, nació en junio 1986 con dos objetivos: Mar tenerse como elenco a larg plazo y crear un público ato to al trabajo del elenco. Estos objetivos se han cumplido en los once años de actividad, a través de talleres, montajes poniendo obras constante

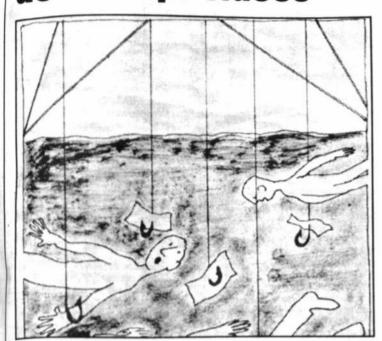
mente en cartelera. Entre las representaciones que fueron ofrecidas por Casateatro figura: "Guand maldito", "El niño que trajo una estrella", "La visita de la vieja dama", "Quien paga la gallina", "El diario de Anna Frank", "Algo gracioso succdió camino al foro".



EL SOMBRERERO LOCO.- Cinco melómanos integran esta banda musical que retorna a la

"pequeña nave" de la calleja Gottia, a pedido de sus fans.
"El sombrerero loco" está conformado por Sergio Calero, realizador audiovisual y especialista en música, es el cantante y tecladista: Juan Carlos Calero, arquitecto de profesión, toca la guitarra: Nicolás Peña, ex alumno del Conservatorio, se encarga del bajo; Rubén Moruno, músico de larga la cardo de la c trayectoria, hace la percusión y la batería está en manos de Ramiro Calero. De "El sombrero loco" esperaremos mañana, el 26 y 27, temas de Spinetta, Santana, Charly García y composiciones de Sergio Calero. AveSol se encuentra ubicado en la calle Goitia 155-A. Reservas al 419457.

#### Normarán el trabajo de 100 api-videos



La Oficialía Mayor de Cultura normará el funcionamiento de los más de 100 locales que se conocen con el nombre de api-videos en la ctudad de El Alto. Estos lugares expenden api y proyec-tan películas de diversos gé-

Feliciano Ibañez, titular de esa oficialía, informó que con esa acción se pretende precautelar la salud mental de la niñez y juventud alteña, ya que en esos locales se proyectan videos que incitan a la violencia y otros actos

El trabajo de control que se pondrá en ejecución estará coordinado por la Dirección de Saneamiento Urbano y el Consejo Nacional del Cine (Conacine).

Ibañez dijo que el Conacine se encargarà de la distribución de los videos, ya que la mayoría de esos locales proyectan películas pornográficas de muy mala calidad, y que están renidas con

Las normas que se impartirán, según la autoridad, irán dirigidas a establecer los horarios así como las películas que serán exhibidas a los niños y adolescentes que concurren a esos locales.

#### **ILEGALES**

Por su parte, el titular de la Dirección de Saneamiento Urbano, Carlos Daviu, dio cuenta que la mayor parte de los api-videos son ilegales y que sólo tienen licencias para la venta de apis y no para la exhibición de películas.

Dichos locales están situados en mayor número por la Ceja, la Áv. Tiahunaco, Villa Dolores, la Zona 16 de Julio y Río Seco.

En Sucre

#### Situación de la historiografía nacional: tema de un coloquio

Un grupo de historiadores discutirá en Sucre sobre la historiografía nacional a propósito de la publicación del polémico libro de Javier Mendoza Pizarro "La mesa coja". El coloquio ha sido organizado por la Fundación Cultural La Plata.

La Fundación Cultural La Plata de Sucre ha organizado, para este vienes 26 a horas 18:30, el panel coloquio titulado "¿Cuál es la situación de la his-toriografía nacional?", a propó-sito de la publicación de la polémica obra 'La mesa coja" de Javier Mendoza Pizarro.

Esta actividad tendrá lugar en el salón "Adrián Urriolagoitia Campero" de la Mutual La Plata (calle España 31).

Esta será la primera vez que el libro de Mendoza -que pone en tela de juicio la autenticidad de la Proclama de la Junta Tuitiva del movimiento libertario de 1809 en La Paz- será discutido en la capital de la República.

El propósito de este panelcoloquio -dicen los organizadores- "es el de fomentar el intercambio de ideas entre algunos de los más destacados historiadores del país acerca de las consecuencias que trajo consigo esta investigación revisionista y su incidencia en la historiografía nacional"

El libro de Mendoza suscito una intensa polémica en la ciudad de La Paz después de su presentación el pasado mes de julio en la que intervinieron historiadores, periodistas e instituciones cívicas. La polémica despertó el interés del público por el libro de Mendoza, el cual agotó su primera edición a escasos dos meses de su publicación.

#### **PARTICIPANTES**

El programa del panel-coloquio contempla dos partes. En la primera -después de las palabras de inauguración de Saul León



LA MESA COJA .- El IIbro de Mendoza pone en entredicho la autenticidad de la Proclama del movimiento libertario paceño del 16 de julio de 1809

Ortuño, presidente de la Fundación Cultural La Plata- Javier Mendoza Pizarro, autor de "La mesa coja", expondrá el tema de su libro y las repercusiones que ha suscitado su investigación.

En la segunda parte un grupo de historiadores discutirá sobre la situación de la historiografía nacional a propósito, pre-cisamente, de la polémica que creada en torno a la obra de Mendoza Pizarro.

En el panel intervendrán Jorge Siles Salinas, abogado y diplomático, miembro de las academias de la Historia y de la Lengua y autor, entre otras, de la obra La independencia de Bolivia"; Ramiro Condarco Morales miembro de las academias bolivianas

de la Historia, de la Lengua y de Ciencias y autor del célebre libro Zárate, el temible Willka"; Estanislao Just Lleó, sacerdote jesuita, doctor en filosfía y letras y autor de "Comienzo de la Independencia del Alto Perú. Los sucesos de Chuquisaca".

También participarán de la discusión Josep M. Barnadas. doctor en historia, miembro de la Academia Boliviana de la Historia, ex-director del Archivo y la Biblioteca Nacionales y autor, entre otras publicaciones, de "Charcas. Origenes históricos de una sociedad colonial, 1535-1565"; y Rossana Barragán Romano, master en historia, docente universitaria y autora del libro "Espacio urbano y dinámi-

SUGERENCIAS

ca étnica: La Paz en el siglo XIX". El moderador del panel será Gustavo Rodríguez Ostria, master en historia andina, entre sus libros figura "Poder central y proyecto regional. Bolivia en los siglos XIX y XX".

#### LA FUNDACION

La Fundación Cultural La Plata ha sido creada recientemente por la Mutual La Plata de Sucre con la finalidad de promcionar "la cultura y las artes, la investigación en el campo humanístico y el fomento a la labor de nuevos artistas e investigadores en Sucre". Asimismo la Fundación, según sus representantes, "asume el compromiso de promover la realización de actividades artísticas y de investigación de verdadera calidad, incentivando la participación activa de la ciudadanía, para lo que coordinará sus actividades con todas las instituciones locales, nacionales e internacionales relacionadas con el quehacer cultural en Sucre"

Esta fudundación comenzó sus actividades el pasado mes de tulio con la organización de un coloquio nacional sobre periodismo cultural al que concurrieron periodistas de diversos medios del país para discutir sobre las características de este género periodístico y las condiciones en las que se desarrollla actualmente. A este coloquio siguió un taller sobre peridismo cultural, dedicado especialmente a estudiantes de Comunicación, dictado por Raúl Rivadeneira Prada.

En el mes de agosto la Fundación La Plata propició un homenaje al pianista chuquisaqueno Fidel Torricos como reconocimiento a su dilatada trayectoria y su contribución a la difusión de la música tradicional.

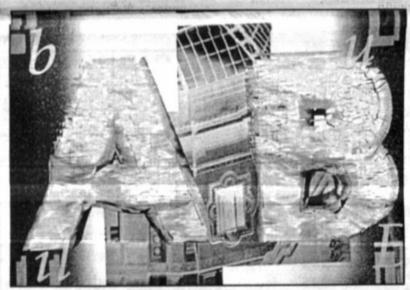
Con este panel-coloquio sobre la "La mesa coja" y la situación de la historiografía nacional, la Fundación Cultural La Plata continúa su trabajo en favor de la cultura en la capital de

#### Organizado por la UPSA

#### Retorno al ABCdario: Concurso de reportaje investigativo

CIA).- Los estudiantes de Coación Social de las universidades bolivianas - públicas y privadas-, han sido convocados a participar en el V Concurso Nacional de Reportaje Periodistico Investigativo que -en esta versión-, ha adoptado el lema Retorno al ABCdario". El evento está organizado por la Facultad de Comunicación Social y Humanidades de la Universidad Privada de Santa Cruz de la Sierra (UPSA) y cuenta con el auspicio del matutino El Mundo, Colegio Departamental de Profesionales en Ciencias de la Comunicación Social y Banco de Crédito de Bolivia.

El tema del concurso gira en torno a la defensa de los intere-ses del lector y la extensión máxima por trabajo es de 10 páginas tamaño carta a espacio medio. Se debe presentar, de acuerdo a convocatoria, tres copias del reportaje. Cada tra-bajo, que podrá incluir ilustra-ciones, gráficos y fotografías, es de carácter personal. El jurado je escrito.



ABC.- Estudiantes de Comunicación social podrán participar en este certamen de periodismo investigativo.

de la ligereza en el tratamiento de la información por los medios de comunicación social", extremo que muestra la urgente necesidad de desarrollar la diencia en general) requiere de sis urgente y pertinente, afir-

dirigidos en sobre cerrado a: V Concurso Nacional de Reportaje Periodístico Investigativo, Facultad de Comunicación Social y Humanidades de la UPSA,



#### Yasunari Kawabata inspira a Gabriel García Márquez

Tokio, sep (EFE).- El escritor japonés Yasunari Kawabata, premio Nobel de Literatura de 1968 cuya obra inspira la próxima novela de Gabriel García Márquez, es recordado como un hombre huraño y casi cruel que, pese a todo, trabajó por la paz y dio a conocer la literatura de Japón al mundo occidental.

Su obra "La casa de las bellas durmientes", ("Nemureru bijo") -tal vez la única novela contemporánea por la cual el autor de "Cien años de soledad" ha manifestado "sentir envidia"- relata la historia de Eguchi, un hombre mayor que consuma mentalmente su ansia sexual observando a una hermosa joven que duerme desnuda y a la que no puede tocar.

Según el estudioso de literatura japonesa Van C. Gessel, la novela, escrita por Kawabata a los 61 años de edad en 1961, es la expresión autobiográfica de un hombre cuya capacidad sexual agoniza y que se resiste a perder "el deseo emocional a través del contacto

Huérfano de padre y madre a muy temprana edad

picapiedra

MI PEBLITA ..

PRESENCIA, Tels. 372340-44. DIRECCION NAL. DE INVESTIGACION, Tel.

JUSCAMOVIL, Central Maestra Tel. 320644.

INSTITUTO NACIONAL DE TRATAMIEN-

TO, REHABILITACION, REINSERCION SOCIAL E INVESTIGACION DE

DROGODEPENDENCIAS (INTRAID .

PREID) Tel. 342391 C.Muñoz Comejo No

TELEFONO DEL RETEN, Tel. 371233; RETEN DE EMERGENCIA, Tels. 375266 y

COTEL Reciamos Tel. 113 INFORMACIO

NES Tol. 104: SENORITA HORA Tel. 117 y

LARGA DISTANCIA EXTERIOR, Tel

356700. Interior Tel 101; INFORMES, Tel.

HOSPITAL DE CLINICAS, Maternidad Tel

Directo de La Paz a Chile

虫湖

LA - 578

8 - 737

E-01

10:20

18:45

11:28

11:55

12:40

LA - 871

8 - 737

9:15

11:35

12:00

17:35

13:55

LAPK

MOD-315-50M

LA - 076

8 - 737

9:15

11:35

12:01

12:35

13:18

14:40

STA CRU

CO RI GY CB

10:45

12:30 13:20

16:10

11:30

13:00

14:00

VLO.

742

09:20

F-27

08:30

09:45

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ

ESTACION CENTRAL, Tel. 373068 - 69

LINDA

HORA DE DORMIR.

Teléfonos de urgencia

LanChile

LA LINEA AEREA DE CHILE

Directo de Santa Cruz a Chile: Martes, Jueves y Domingos

SANTIAGO - BOLIVIA - SANTIAGO

DIRECCION

VOEL 0

FEMIPE

CLASS

SANTIAGO

POTIONE

ARICA

LA PAZ

SANTA CRUZ

todos los días

Yasunari Kawabata fue un niño enfermizo que aprendió a escrutar silenciosamente el rostro de sus interlocutores observando a su abuelo ciego. un hombre testarudo que hasta el día de su muerte se negó a dirigir su cabeza hacia el

Otro célebre y polémico autor compatriota suyo, Yukio Mishima, con quien mantuvo una abundante correspondencia, relataba un episodio en el que una joven e inexperta empleada de una editorial invitada al despacho de Kawabata intentó durante media hora hacerlo hablar y, al no lograrlo, rompió a llorar desconsoladamente ante la mirada impasible del escritor.

Su rechazo por cualquier tipo de contacto emocional fue retratado magistralmente en 1947 en su obra más conocida, "El país de las nieves" ("Yukiguni"), historia de un altivo profesor que desdeña el apasionado enamoramiento de la "geisha" que lo atiende en sus eventuales visitas a una posada en el campo.

Las obras de Kawabata fueron las primeras novelas japonesas contemporáneas en ser traducidas a idiomas occidentales y el autor se dio a conocer personalmente al mundo

TRANSITO, Tel. 371224 y 371220 ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118 - 371233

MATERNIDAD Tel. 314414

PENSIONADO, Tel. 322823

**BOLIVIAN POWER Co. Lida.** 

RADIO PATRULLA, Tel. 110.

SAMAPA, Tel. 211222.

BOMBEROS, Tol. 378468 - 378469 - 119

HOSPITAL DE CLINICAS CENTRAL, Tol.

ATENCION DE PARTO DOMICILIARIO, Tel.

AASANA, (Aeropuerto Informaciones) Li-nea Piloto, Tel. 810122.

A. T. I. Asistencia Telefónica Inmediata, Tel.

AUXILIO MECANICO Y GRUA 24 horas.

548

8 - 737

21:18

19:08

18:35

18:00

17:18

18:25

LAPRO

n38

8 - 737

18:10

15:50

15:25

14:50

14:00

12:15

LAPRE

RECLAMOS, Tel. 354357

NEUROCIRUGIA, Tel.320728

cuando visitó varios países europeos y asiáticos para extender personalmente invitaciones a la 29 reunión internacional del PEN Club celebrada en Tokio en 1957.

Durante 17 años Kawabata presidió la renombrada asociación de escritores y en tal calidad visitó varias veces las ruinas de las ciudades de Hiroshima y Nagasaki.

Sus numerosos pronunciamientos pacifistas culminaron con una declaración por la paz y el desarme en la Conferencia por la Paz Mundial y la Literatura celebrada en Hiroshima en

Después de perder a sus padres y abuelos y mucho antes de que le tocara asistir a las exequias de colegas queridos como Shiro Ozaki, Haruo Sato, Junichiro Tanizaki y Yukio Mishima, Kawabata se proclamó con ironía "maestro de ceremonias fúnebres"

Una tarde de abril de 1972 el primer premio Nobel de Literatura de Japón en la historia se encerró en su estudio a orillas del mar y abrió las salidas del gas sin dejar ningún mensaje.

SALIDAS

A Orure: todos los días, a Hs. 5:30: 6:30:

7:30; 8:00; 8:30; 9:00; 9:30; 10:30; 11:30

12:00; 13:00; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00;

17:30; 18:00; 19:30; 20:00; 20:30; 21:00.

8.45, 9.00, 13:00; 19:30; 20:00; 20:15; 20:30;

A Santa Cruz: todos los días, a Hs. 8:30;

8:45, 9:00, 13:00, 20:00, 20:15, 20:30, 21:00.

A Sucre: todos los días, a Hs. 8:30; 18:00 y

A Potosi: todos los días, a Hs. 18:00; 18:30;

A Montero: todos los días, a Hs. 9:00; 20:15:

A Trinidad: todos los días, a Hs. 20:00.

A Tacna: domingos y jueves a Hs. 6:30.

A Villazón: todos los días, a Hs. 18:30.

A Liallagua: todos los días, a Hs.

A Tarija: martes, jueves y sábado a Hs.

A UYUNI: martes y viernes a Hs. 17: 30

Informaciones

Tel. 367275 - 367276

Empresas de Transporte

interdepartamental e

internacional de pasajeros

Tel: 375449

Tel: 361427

Tel: 327096

Tel: 340461

Tel: 355854

Tel: 350793

Tel. 362803

Tel: 359153

Tel: 378084

Tel: 371119

Tel: 353214

Tel: 328911

Tel: 361321

Tel:362708

A Arica: martes y viernes a Hs. 5:30.

21:00.

20:00.

20:30.

19:00

17:00.

Transporte Korilazo

Transporte Aroma

Transporte Copacabana

Pullman Nobleza

Pullman Avaroa

Pullman Bolivia

Flota Copacabana

Flota El Dorado

Flota Concordia

Flota Urkupiña

Flota Panamericana

Transportes La Paz

Transporte San Lorenzo

PUERTO SUAREZ VM VILLAMONTES SAN BORJA AP APOLO

SI SAN IGNACIO

Urus Imperial

WID-31-FW

8 - 737

21:10

19:00

18:35

18:00

17:10

15:40

STA, CRISE

odos los días, a Hs. 8:00

C'OLE PASARA' DESPUÉS DE LAS OCHO P

#### LIBROS

Diego Valverde

Hoy, a las 19:00 horas, se presentará el libro de poemas de Diego Valverde Villena "El dificil oficio del olvido" en la Embajada de España (avenida 6 de Agosto). El comentario estará a cargo de

#### **TEATRO**

Teatro ambulante suizo alemán

En el Teatro de Cámara hoy a hrs 19:30 se presentará, en única función, el teatro ambulante "Del tiempo cambiante" que dirige Daniel Ott.

#### **CINE Y VIDEO**

Wayna Tambo

Las películas "Leyenda" e "Historias en la ciudad" se proyectarán a hrs 16:00 y 19:00 respectivamente, en el local de Wayna Tambo (c. Constantino de Medina # 40, entre calles 1 y 2 de Villa

#### "Viaje al centro de la selva"

En la Cineteca Trono de la ciudad de El Alto (Plan 405 de Ciudad Satélite), se proyectará "Viaje al centro de la selva". memorial zapatista, este jueves 25 a hrs 16:00 y 19:30. La entrada cuesta 1 boli-

#### MUSICA

Irusta y Greco en Cambrinus

Los tangueros Ariel Irusta y Dardo Greco se presentan hoy y mañana viernes en el piano bar Cambrinus (Av. 20 de Octubre 2453). Reservas al Telf. 430913.

#### Folklore peruano en la Casa de la Cultura

La cantante folklórica Martha García Mendoza, conocida como "Gloria Blanca del Perú", se presentará hoy y mañana viernes en el teatro Modesta Sanginés de la Casa de la Cultura, a partir de hrs

#### SEMINARIOS

Cultura, democracia y política en los Andes

Sobre este tema se desarrolla un seminario en el auditorio de la Fundación Mario Mercado (Av. Camacho 1372). en el horarto de las 18:30 a 21:00. Hoy jueves se debattrá sobre política, con la participación de José Blanes y Orin Stam,

#### Farmacias de turno

312798

319874

374940

366806

#### ZONA CENTRAL. CARRASCO c. Mercado

(Honda) 970 JUNIN c. Junin 744 LANDAETA c. Landaeta 311

PRIMAVERA Av. Pando

ZONA SOPOCACHI Y SAN

PEDRO COBIJA Av. Arce 2355

Edif Cobija 315323 VILLARREAL Aspiazu

esq. Sanchez Lima 324298 SAN CARLO Crespo esq. 416500

BENI Nicolás Acosta 571 376086 ZONA MIRAFLORES

VILLA MARIA Diaz Romero 1384 220704

FLORIDA Av. Saavedra 1659 226983 NAZARETH Av. de las

Américas 294 210574 ZONA VILLA COPACABANA Y

SAN ANTONIO DAYANA Av. Burgaleta

831 V. Copacab. 230188 **ENRINES Av. Esteban** Arce-Macedonio Arellano 520 - V. San Antonio 230830

CEMENTERIO-BS.AIRES TUMUSLA-BELEN-GRAN PO-

SAN SIMON Av. Kollauyo 1627 esq. Cancha El Tejar 329988 APOLO Av. Buenos Aires

esq. Chorolque 379350 CANDELARIA c. Rodríguez 669 367342

LITA c. Max Paredes 850 esq. Gallardo 368216

LIBRA Av. Jaimes Freyre 368185

ZONA OBRAJES Y ALTO **OBRAJES** SAN LUIS Av. Hernando

Siles 4714 785004 AMIGA Av. Roma 6609 esq. c. 20 B.Periodista 783433

ZONA CALACOTO, ACHUMANI E

CALACOTO Av. Ballivián 270 entre c. 8 y 9 790332

EL CRISTO Av. Montenegro 716 fte. la Chiquiña 794393 SAN ALBERTO Av. García Lanza entre c. 14 y 15

Achumani 799318 IRPAVI Av. Gobies 6125 final Irpavi 720176

795342

TIAHUANACO Av. Balliviá

Nº 4 c. 28 - Cota Cota

con el comentaroi de Daniel James. El evento es organizado por el PIEB en coordinación con otras entidades.

#### CONFERENCIAS

Círculo femenino de cultura hispánica

Este jueves a hrs 15:00 la señora menino de Cultura Hispánica.

#### Giulio Girardi

El teólogo Giulio Girardi ofrecerá una conferencia en torno a los temas "Muerte del Che" y "Muerte del marxismo", en Café Semilla Juvenil (c. Almirante Grau 443) el sábado 27 a hrs 18:30. Luego actuará el grupo femenino "Yanapay" con música criolla.

#### "Confucio, maestro

Bajo este título, el próximo lunes 29

#### **EXPOSICIONES**

Arquitectura en

Hoy jueves a hrs 19:00, en la galería de ejercicio en Bolivia

También este jueves a hrs 19:00. tnaugura una exposición de su obra más reciente la pintora Angeles Fabbri en la

Tráffico Ilicito de bienes culturales

Una exposición sobre el tema "El tráfico tlícito de bienes culturales" se

300 años de San Alfonso de Ligorio

En salones del Museo Tambo Quirquincho tiene lugar una exposición sobre la obra de la Congregación del Santisimo Redentor en Bolivia (1910-1997). que se clausura hoy a hrs 19:00. Es con motivo del conmemorar los 300 años de San Alfonso de Ligorio.

Rosario Ostria

#### rte y

María Josefa Saavedra dará una disertación en el auditorio del Instituto Internacional de Integración "Andrés Bello". Es un evento organizado por el Círculo Fe-

en Café Semilla

de maestros"

Isaac Wolpin kaplun, director del Centro Hastinapura. dictará una conferencia en el auditorio de la Universidad Nuestra Señora de La Paz (c. Presbítero Medina)

la galería Emusa

Emusa (Av. 16 de Julio 1607) Juan Carlos Calderón inaugura una exposición de arquitectura sobre sus 25 años

galería esART (Av. Arce esq. Clavijo 2895).

realiza en el Museo Nacional de Arte (c. Comercio esq. Socabaya). Organiza el Comité Internacional de Museos.

en Talpinquiri
La artista Rosario Ostria presenta ingavi esq. Yanacochai a hrs 181

ning, Thomas Jan Koning, Maro ning, Hiomas Mérida se realiza bia y Marcela Mérida se realiza Espacio Patiño (mezzanine del Edio yaquil. Av. Ecuador 2503). Ramiro Fuertes en la Casa de la Cultura

una serie de pinturas bajo el the genes. Angeles y Arcangeles

ría del Centro Taipinquiri (Av. )

gro. San Miguel). Abierta ha

Salón en honor

a Víctor Zapana El VII Salón Anual de la Carlo Artes denominado "Maestro Vest abterto aventa abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Aventa" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Aventa" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Aventa" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Vesta" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Vesta" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Vesta" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Vesta" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Vesta" está abterto aventa de la Carlo Artes denominado "Astro Vesta" está abterto aventa de la Carlo Artes de la Carlo Arte de la Carlo A

pana Serna" está abierto en a pana Serna" está abierto en a pana serna" está abierto en a pana serna" de la pana serna de

"María Esther Ballivián" de la Co

Una exposición de cerámica)

na-Boliviana de los artistas Kabi

Cultura, hasta el 26 de este me

Cerámica en

Espacio Patino

Acuarelas y dibujos a pluma ta el artista potosino Ramiro Fuere el salón "Arturo Borda" de la Casa Cultura Franz Tamayo, hasta el da

Textiles andinos en la Casa de Murillo

Una muestra de textiles andin abierta al público en el Museo Ca Murillo (c. Jaen) hasta fin de ma i piezas pertenecientes a siglos paso a los inicios del presente.

> Roberto Valcárcel en la galería BHN

Su más reciente producción el artista Roberto Valcárcel en la pr de la Fundación BHN (c. Belisar) nas 516). Abierta hasta el 7 de oci

Electrografia monumental

En una de las salas del Museo l bo Quirquincho se lleva adelante à posición denominada: "Binonio trografia monumental en papel de la dón", evento organizado por la ema de México.

> Germán Patiño en el Guzmán de Rojas El artista cochabambino Cen

Patiño presenta sus obras en la pa "Cecílio Guzmán de Rojas" de la q Colón. La muestra estará abierta a blico hasta el 27 de este mes. Lampo y Mariaca

Las artistas Cecilia Lampoyles Mariaca realizan una exposicitato

en galeria "Nota"

bajos en técnica mixta en la gina arte Nota (c. Fernando Guacha) a Abierta hasta el 27 de septiembr Mauricio Bayro en el Espacio Patiño

Deade el 110. de octubre próxim artista nacional Mauricio Bayro Con

chano expondrá en la galería del Espe Simón I. Patiño. La serie a presen titula "La cruz andina multidimension que incluir à música de Einar Guillén

VARIOS

Edgar Avila Echaru M'enegra a la

Ac actemia Boliviana de la Lengatyrixi mo viernea 26, en acto espenarea.

SOLUCION ANTERIOR

#### CRUCIMAN POR LUIS CAMPOSTM

PROFIZONTAL Maromas: Mar 5 Paz comestible 10 Ocho: pref

14 En aquel luga 15 Ramificación 16 Actor 18 De Iberia 19 Planta para ensaladas

20 Repares 22 Barco español 24 Llamar, para Michael

25 Melificar 26 Burbujeo: jabonadura 29 Inflexión de la

30 'Made in (Hecho en EUA') 33 Marca de avión

jet 34 Discos que giran sobre 36 Patada del

caballo 37 Lentes con 39 Direc. del compás

40 Desmayo 42 Composición 43 Dilema:

misterio 46 Enlazar

47 Astro luminoso 48 Perteneciente a los godos 49 Cubierta dura de la tortuga 51 Contrincante de

VERTICAL 1 Divide; corta 2 Fragancia

Manolete

doméstico

Gause terro

61 Actor Vincent

63 Arboi de las

64 Roedor

65 Dar con

66 Asiento, en

68 Carburo de

69 Cuemo

saturado

ulmáceas

parsimonia

67 Dos en sesenta

53 Mamillero

60 Cantante

3 Alero del tejado 4 Empleo bien retribuido

5 Resplandecer 6 Instrumento musical

pastorii 7 Letras en membrete 8 Carro, en Carson, EUA 9 De diferente

raza 10 C. de EUA (Florida) 11 Cuento de Perrault,

12 Terceto 13 Ala de ave 21 Actriz Rita 23 Pez teleósteo

26 Aquellos 27 Supuesto: prefijo 28 Como papa 29 Poseo 31 Recreo;

25 Aparato para

32 Conturba; sobresalta 35 Fusionada 41 Harapienta

38 Hoz para sega 44 Nordeste 45 Acaloramier 50 Oldo: pref.

Nino \_ 62 Recordado actor \_ O'Brien

52 Levantes

endereces

se disputa

53 Obtienen to di

54 Inaugura

55 Familiares

56 Tela muy can

y sutil

58 Ama: latin

59 Compositor t

57 Elle

-	LUNES	_		MIERCOL		SB TR	10:05 11:30	10:30 12:00	LP CO	11:45	10:00 12:15	CZ	12:15	
EST. VLO.	711	F-27	VLO.	731	SALE F-27	CZ	13:00		LP	14:00		UP.	762	F-2 10:0
CZ TI CZ	10:30 12:30	09:00 11:00	CB RI GY	11:00 11:50	09:00 11:30 12:30	EST.	VIERNIS	SALE	CZ PS	754 14:45	<b>F-27</b> 13:00 15:15	SB LP	10:45 11:25 12:40	11:0 11:4
VLO.	712	F-27	TR	12:50 15:20	14:15	CZ	751	<b>F-27</b> 08:30	CZ	17:00			DOMING	0
AP RQ LP	10:50 11:50 13:15	10:00 11:20 12:15	VLO.	732 10:50	F-27 10:00 11:30	SI	10:30 11:10 12:30	10:30 11:30	LP CZ	755 17:30	16:00	EST. VLO. CZ	LLEGA 771	SAL F-2 08:0
VLO.	713	F-27	RQ LP	12:20	11.30	VLO.	752	F-27 09:00		SABAD	10	RI	10:20 11:20	11:0 12:0
CZ TR	15:00	14:00 15:30		JUEVES		RI	11:00 11:50	11:30 12:30	EST. VLO.	LLEGA 761	SALE F-27	cz	14:20	12.0
LP	16:30	10.00	EST. VLO.	LLEGA 741	SALE F-27	LP	14:40	12.00	CZ	09:20	08:00	VLO.	772	CV-5
	MARTES		CZ TR	09:00 10:05	10:30	VLO.	753	F-27	VM	10:45	11:15	LP	17:30	10.0
EST. VLO.	EST. LLEGA SALE GY 11:45 12:30							RE	FE	RE	NCI	AS		
LP	721	09:00	CB	15:30	10.10		LP LA	PAZ ITA CRUZ	TJ	TARIJA	SIARE?	TR TRI	MIDAD	

GY RY

SANTA CRUZ

REYES

GUAYARAMERIN

COCHABAMBA

PS SB RI

TI

RIBERALTA

RURRENABAQUE

#### TRANSPORTE AEREO MILITAR ITINERARIOS VIGENTES A PARTIR DEL 02 DE JULIO DE 1997

	LUNES			MIERCOL	ES	SB TR	10:05	10:30	LP		10:00	CZ	12:15	
ST.	ILLEGA 711	SALE F-27	EST. VLO.	LLEGA 731	SALE F-27	CZ	11:30 13:00	12:00	CO LP	11:45 14:00	12:15	VLO.	762	F-27
Z		09:00	CB	-	09:00		VIERNES	3	VLO.	754	F-27	LP RQ	10:45	10:00 11:00
Z	10:30 12:30	11:00	GY TR	11:00 11:50 12:50	11:30 12:30 14:15	EST. VLO.	LLEGA 751	SALE F-27	PS CZ	14:45 17:00	13:00 15:15	SB LP	11:25 12:40	11:45
LO.	712	F-27	TR	15:20	14.10	CZ		08:30					DOMINO	0
P	10:50 11:50 13:15	10:00 11:20 12:15	VLO.	<b>732</b> 10:50	F-27 10:00 11:30	SI	10:30 11:10 12:30	10:30 11:30	LP CZ	755 17:30	16:00	EST. VLO.	LLEGA 771	SALE F-27 08:00
			RQ LP	12:20	11.30	VLO.	752	F-27		SABAD	0	CZ RI	10:20	11:00
LO.	713 15:00	F-27 14:00 15:30		JUEVES		CB RI GY	11:00 11:50	09:00 11:30 12:30	EST. VLO.	LLEGA 761	SALE F-27	GY CZ	11:20 14:20	12:00
,	16:30		EST. VLO.	TA1	SALE F-27	LP	14:40		CZ	09:20	08:00	VLO.	772	CV-58
	MARTES		CZ TR	09:00		VLO.	753	F-27	VM	10:45	11:15	LP	17:30	10.00
T. LO.	TZ1	SALE F-27 09:00	GY RI CB	10:05 11:45 12:50 15:30	10:30 12:30 13:13	I	LP LAF		FE	RE	NCI		VIDAD	
2		00.00	-00	10.00			AND CAN	TA COLC	-	THE SECURE			*****	-

The second secon				
DELEGIO COPA COPA RICHA RIJARI SALAZAR RIJ	110 83323 LOBEDO ONOS AMETH MARIA MARIA MARIA MARIA MARIA MARIA CALZAA ERITRA MARIA	149 275962 CHOOLICALLATA MAMANI FELIX (150 289472 CHOOLICALLATA MANANI FELIX (150 289472 CHINCHE JUANIOUINA MARIA ANGELICA (151 0 CHINCHE JUANIOUINA MARIA ANGELICA (151 0 CHINCHE JUANIOUINA MARIA ANGELICA (152 818622 CESPEDES AVARBE MARIA RUTH (153 3027572 CESPEDES AVARBE MARIA RUTH (154 386477 CAPUNA ARCE GEBERTO CALLEAS ESCOBAR LUIS GONZALO (154 3865194 CALLEAS ESCOBAR LUIS GONZALO CALLEAS ESCOBAR LUIS GONZALO GELA PONA DONNICIO CALLEAS ARCANO CARALLERO MARIA BETTY (165 3304922 BURNO CALLEAS GONZALES ARAMANDO ARMANDO ARMANDO ARMANDO ARMANDO ARMANDO ARMANDO ARMANDO GABALLERO CABALLERO CABALLERO CABALLERO CABALLERO ARAMANDO GABALLERO CABALLERO CAGENIO CABALLERO CAGENIO CABALLERO CAGENIO CABALLERO CAGENIO CA	179 103528 ANZE PACO FAUSTINO 179 974515 ANGULO SALAZAR GLORIA NARDY 180 3103753 AAMAYA POMA FILBERTO 181 3103753 AAMAYA POMA SALL ORLANDO 182 1327966 AAMADOR ALLI ALFREDO 183 974715 ALVAREZ CARTAGENA GENARO 184 228445 ALCON YUURA GENARO 185 689036 TARIOUR CHAMBI BENIGNA ALHUACHO 186 689036 TARIOUR CHAMBI BENIGNA AGUILLANOS EDOY 186 689036 TARIOUR CHAMBI BENIGNA AGUILLANOS EDOY 189 3767258 AGUILLAN AGUILLANOS GUISBERT CARLO CARL	MERIDA 1 2014101 YAMARE SUAREZ ELOY  2 1700288 VARGAS MARTINEZ ELOY 3 1748506 MIXAY ALVAREZ FRANQIN 5 1748506 MIXAY ALVAREZ FRANQIN 5 1647977 FEEDO FEEDO FEEDO 6 1748971 ROCA HURTADO FEEDO 7 1701383 ROA FLORES JOSE 8 0 CUATA GUARI ELAS 6 LUAS 6 REFORMA EDUCATIVA 7 Septiembre de 1997
137 66465 WILLSH LOPEZ NICOMEDES GPOST 138 766457 WILLSH LOPEZ JANNETH CHAMBI 138 76674 GRAFIN LOPEZ JANNETH AGAPA CHAMBI 138 76674 GRAFIN LOPEZ JANNETH AGAPA CHAMBI CHAMBI CHAMBI CHAMBI CHAMBI CHAMBI CHAMBI CONDON CONDON CONDON CONDON CHAMBI CONDON CONDON CHAMBI CONDON CONDON CHAMBI CHOUGH CHAMBI CHOUGH CHAMBA CONDON CONDON CHAMBI CHOUGH CHAMBA CONDON CHAMBA CONDON CHAMBA CONDON CHAMBA CHOUGH CHAMBA CONDON CHAMBA CHOUGH CHAMBA CONDON CHAMBA CHAMBA CHOUGH CHAMBA CHAM	ZUNA COPACONDO MAXINA ZUNA COPACONDO CAND ZUNA ZELAYA ALMANZA FERBO ZELAYA PERBOO WILSO ZEBALLOS NOCALES CANDO ZARREE GIRONDA ANGEL ZARREE GIRONDA ANGEL ZARREE GIRONDA ANGEL ZARREA ALVARADO CRISTI ZARREA ALVARADO CRISTI ZARREA CRUZ VILLARROEL CLAROS BLAN VASCUEZ VASCUEZ ANGEL VASCUEZ CORTEZ ANGEL VASCUEZ CONTOREZ CAUR VARGAS HUMO VA	40 652936 SANDY ANTEZANA ELIA 41 772011 SANDOVAL SANDOVAL CESAR ANTONIO 42 272494 SALGLIERO ARAMAYO ELIZORETH 42 644440 SALGZR SALGZR ELIZORO 43 272494 SALGZR SENZANO ALGUSTO 44 5292039 SALAZR ENZANO ALGUSTO 46 2920203 SALAZR TORRICO OLGA 47 977200 SALAZR TORRICO OLGA 48 952902 ROMERO VELASQUEZ RANZ 48 952902 ROMERO VELASQUEZ RANZ 50 3570345 ROJAS SANVEDRA MARIA ANTONIETA 51 2870429 ROJAS SANVEDRA MARIA ANTONIETA 52 639138 ROJAS BLIDERRAMA LUCIO 53 3055037 ROBIES CRUZ PRIMITIVO 54 3053415 RODRIGUEZ RANZ 56 905539 RODRIGUEZ RANZ 56 905539 RODRIGUEZ RANZ 57 305503 ROBIES ROJAS RODRIGUEZ RANZ 58 1134056 RICALDE RODRIGUEZ PANRILLO 58 305503 ROBIES 59 1132926 RICALDE RODRIGUEZ PANRILLO 56 90569 RICALDE RODRIGUEZ PANRILLO 56 91781 CUINSPE HUGO ALEX 57 20554 RICALDE RODRIGUEZ PANRILLO 56 91781 CUINSPE HUGO 57 27720 ROBIES 58 1132926 RICALDE RODRIGUEZ PANRILLO 58 905603 ROCCHA RICAS RECRIA 59 90560 RAMIREZ TRUJULO 66 91781 CUINSPE HUGO 67 277203 QUISSPE HEDRES 67 277203 QUISSPE HEDRES 67 277203 GUISSPE HEDRES 67 27720 ROBIES 67 277203 GUISSPE HEDRES 67 277203 GUI	OUINTANA PRUCENCIO VILLARROEL POLO PONA PRARRO PINTO P	MICHANDA DOMINGUEZ JUAN ABEL MICHAN MICHAN MICHAN MICHAN MERUBIA SALUKA SALUKA LUCKA MARANI RAMANI RAMANI RAMANI MARANI LA PAZ, LA PAZ, LA PAZ,
NAMAN I	CARALLERO	CHOOLE	114 1410976	SARABIA
-002>W>227uu	GABINO GABINO GESTO DIONICIO CESAR JUAN C. CRISTOBAL RUBEN FULK CRISTOBAL AND TER AND TER AND TER AND BLANCA MARIA CRISTINO EMBA JUAN SABINO SABINO AND TER AND TER AN			
100 100 100 100 100 100 100 100 100 100	### CANO CANO CANO CANO CANO CANO CANO CANO	3865042 COPA ANZE 1431534 COPA CALLZAYA 1267529 CONTREAS CALLZAYA 1267529 CONTREAS CALLZAYA 1267120 UNO PACHECO 1263115 VARGAS CAMPO 1263115 CAMPO 1263115 CONTRES 1263115 CAMPO 1262117 NINA FLORES 1301711 NINA FLORES 1266222 CULETA YAPU 1266222 CULETA YAPU 1311662 CONDEE 1311662 CONDEE 1311662 CONDOE 131662 C	CHAVARRIA ATAVIRI TICONA COCA REVIAGA GUTIEREZ SANCHEZ MARTINEZ GARCIA GARCIA DE LA QUINTAN CALLLPA HILARION LAYME TICONA RORES GONZALES	1225133 NUNEZ CHUMACERO 1256100 ROMERO MORALES 1420021 LAMOUE MARCA 3862766 CHOQUE NINA 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0
**************************************	**************************************	45555558888888888888888888888888888888	9999985555 <b>A</b>	25555555555555555555555555555555555555

## CARDOZO PLORES.



## VICEMINISTERIO DE EDUCACION INICIAL, PRIMARIA Y SECUNDARIA **MINISTERIO DE EDUCACION, CULTURA Y DEPORTE** COMUNIC

El Ministerio de Educación, Cultura y Deporte comunica a LOS POSTULANTES AL 4TO. Y 5TO. CURSOS DE FORMACION DE ASES PEDAGOGICOS lo siguiente:

PRIMERO: La prueba de conocimientos se realizará simultáneamente en todo el país y por única vez el día lunes 6 de octubre de 1997, a hrs.

Lugares: Ciudades capitales de departamento. La dirección será comunicada por las Direcciones Departamentales y Distritales. SEGUNDO: Podrán participar de la prueba todos aquellos postulantes cuyos nombres figuran en las listas de este Comunicado, los mismo fueron preseleccionados de acuerdo a los requisitos técnicos establecidos por la Unidad Nacional de Servicios Técnico Pedagóg

Las entrevistas y la prueba psicológica para todos aquellos postulantes que rindieron la prueba de conocimientos, se realizarán a Los postulantes preseleccionados deberán presentarse a la prueba de conocimientos con su Carnet de Identidad. TERCERO: CUARTO:

del martes 7 al sábado 11 de octubre de 1997

Los postulantes para ser entrevistados deberán presentar su Curriculum Vitae con documentos respaldatorios, su última boleta de (en caso de pertenecer al magisterio) y su Carnet de Identidad. QUINTO:

Una vez calificados los postulantes, se difundirá la lista de las personas seleccionadas a participar en el 4to. y en el 5to. cursos de Ase Pedagógicos, a través de este mismo medio los días domingo 19, sábado 25 y domingo 26 de octubre de 1997. SEXTO:

La fecha de inicio de los cursos será comunicada posteriormente. SEPTIMO:

	ABRASE AB
	Materda CHOQUE CHOQUE CHOQUE CHOQUE CONURAMA CAMPOS MITA CARTTA ACHA CANTA CARTTA ACHA CANTA CARTTA ACHA ACHA CANTA ACHA ACHA ACHA ACHA ACHA ACHA ACHA AC
	Patenno Pona Pona Pona Pona Pona Pona Pona P
	86. Cedula 113 2401665 114 269482 115 2401665 116 206482 117 2267351 119 209508 123 226731 123 226749 124 252387 126 2241826 127 223737 127 225737 128 2241826 129 227336 130 223940 131 209682 132 2241826 132 2241826 133 219682 134 225737 135 228736 141 225074 142 205488 141 225074 142 205488 141 225074 143 209580 144 67524 145 201724 146 224725 152 237306 153 2336306 154 225775 155 233306 156 2283006 157 268306 158 227731 158 227731 159 228306 151 227731 151 227731 152 237306 153 238306 154 227731 155 233306 156 2287321 156 227731 157 227731 158 227731 158 227731 159 2283006 150 2283006 150 2283006 150 2283006 150 2283006 151 227731 152 23731 153 238306 154 228314 155 233306 156 228334 156 228334 157 227715 158 227715 158 227715
	Monifices  AREL HIPOLITO ERASMO DIONNICIO GREGORIO GREGORIO GREGORIO GREGORIO GREGORIO AMANDEO FELIFE MARTIN CLAUDIA JULIO PONICIANO ENESTOR QUINTIN TEOFILO ELSA JUAN MESTOR QUINTIN TEOFILO ENESTOR QUINTIN TEOFILO ENESTOR JUAN MESTOR JUAN RENE EMILIO ERNESTO SONIA CRUZ JUAN RENE EMILIO GENARAN DERMETHA HECTOR DORATIO CRISTANISLAO MARIO CRISTANISLAO MARTHA HECTOR DOROTEA FELIX JUAN RENE EMILIO GENARAN DERMETHA HECTOR DOROTEA FELIX JUAN RENE EMILIO GONSTANTINO MARTHA HECTOR DOROTEA FELIX JUAN RENE EMILIO OROTEA FELIX JUAN RENE EMILIO OROTEA FELIX JUAN RENE EMILIO OROTEA FELIX JUAN RENERIO MARTHA HECTOR DOROTEA FELIX JUAN RENERIO OROTEA FELIX JUAN RENERIO MARTHA HECTOR DOROTEA FELIX JUAN RENERIO MARTHA HECTOR DOROTEA FELIX JUAN RENERIO RENERIO PARILIO PARILIO PARILIO PARILIO DOROTE JUAN RENERIO RENERIO RENERIO PARILIO PARILIO PARILIO DOROTE JUAN RENERIO DOROTEA JUAN JUAN RENERIO DOROTEA JUAN JUAN JUAN JUAN JUAN JUAN JUAN JUA
	MATERIO POZO HUAVICANIO POZO PROMOS POZO PROMOS POZO PROMOS POZO PROMOS PAMOS POLISPIE POLISPIE POLISPIE PROMOS PR
	PATENTE TERCEROS AYAVIRI MAMANI GONZALES CRUZ TICONA SILVESTRE MOLLINEDO ALARCON INDA HUACANI OUISPE CACINGA CALLISAYA CRUZ MAMANI SELAS PACO ROQUE PACO CAN TICONA FIVAS PACO ROQUE PACO CAN TICONA FIVAS PACO ROQUE PACO CAN TICONA TIC
	5.8 1282101 5.8 1282101 5.8 1282101 6.0 2278103 6.1 2284392 6.5 3300152 6.6 3300153 6.6 3300153 6.6 3300153 6.6 3300153 7.7 2856515 7.7 2856513 7.7 2856714 8.6 211342 8.6 211342 8.7 285590 8.4 418278 8.6 211342 8.7 285590 8.7 285590
DEPARTAMENTO: LA PAZ	RIGHERS RIUBEN RIUGEN R
TAMENT	METERNO MORALES ALMONTE CAVAMBI TORREZ VALERIANO MAMANI MAMANI MAMANI MANTA CAHUANA TORREZ BAUTISTA CAHUANA TORREZ BAUTISTA CAHUANA TORREZ BAUTISTA CAHUANA TORREZ BAUTISTA CAHUANA TORREZ BAUTISTA CAHUANA TORREZ BAUTISTA CAHUANA CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CASBAPI CANULINEDO OUISPE MAMANI CHOOUE ESPINOZA ESPINOZA ESPINOZA CHOOUE CHOOUE ESPINOZA ESPINOZA CHOOUE ESPINOZA ESPINOZA CHOOUE CHOO
DEPAR	PARENO A VILLA MORALES ALANOCA A CHORA ESPINOZA NUNEZ TRADUI CORO COLIRA GARRA TINTAYA GUISSERTI TAPIA COSSIO HUANCA COSSIO HUANCA COSSIO HUANCA COROSIO COROS
	7

OLEON FREDDY ASTIAN

ENAL IBERTO

1100

RA EULALIA

IISITINA ITONIIO ARMANDO

LIETA RESA MARTHA

ELIA LFINA GLADIS SE JAVIER ISANA

CUNDINA NCY ADELAIDA

	NULLIAM  NULLIAM  NUCL ROSARIO 267	ANO NZO NERTO FER NA	LA LE LE LE MO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO RTO NO NO NO NO NO NO NO NO NO NO NO NO NO	PRIO PRIO DINIA DI	OUE LORENZO PAULINA TOBAL IA IA IA IA IA IA POMA TENCIA	CARLOS MO OS CONSTANCIA ALVARADO O OS SERAPIO A ANGELICA A ANGELICA	ID RAIDA LIMACHI	PATRICO DE CARTINA CELSA ANDO CEISTINA SARA TROGUESO DE CONTROLO D
384 2082891 CORRALES ALMENDRAS NANCY 385 2103892 VILLASANTE CAMUJANA BENEDICTO 386 2518069 RIVAS 387 2337212 HUAYTA ALMANCA 388 2371885 ARUQUIPA CHURA 389 2337400 QUISBERT GRUAS GERMAN 391 1202942 TANCARA GUARACH GERMAN 392 468334 RAMIREZ MORALES EDGAR GREGORIO 2013 3335940 COPANA GUARACH GERMAN 392 468334 RAMIREZ MORALES EDGAR GREGORIO 2014 2666794 COMDORI CONDORI GERMAN 394 2666794 COMOORI GERMAN 395 2424843 MARTINEZ LIMA 395 2424843 MARTINEZ LIMA 396 2178833 RIVANANDEZ LIMA 397 2015487 CHOOLE HUANCA VITALIANO 398 2178833 RIORES ZACARIAS VICTOR	CHOOLEHUANCA WILL CHOOLEHUANCA WILL CHOOLEHUANCA WILL CHOOLEHUANCA WILL CHOOLEHUANCA JOR CACHACA JOR OLIFICITA VELASCO ARIA NINA MARA COPA CIRI CHOOLE JOS ARIA TOCONA ELFI TOCONA ELFI TOCONA ELFI TOCONA	353 2017-460 TROCHE MAMAANI FELDE 354 2046535 ELIAS CABEZAS JORGE EDUARDO 355 2488279 MENA HUAYTA GLARIA BLANCA, 356 2310383 CUTILLY OUELCA GLORIA BLANCA, 357 2447844 CALLISAYA CARAZANI MACARIO 358 420284 ROQUE NIERVA PORRIRIO 358 420284 ROQUE NIERVA PORRIRIO 360 2713128 ARUGUIPA MIRANDA PORRIRIO 361 273128 ARUGUIPA MIRANDA EDUARDO SEVERO 362 2431605 GESPEJO ESPEJO DORIAMA ANGEL 363 2184006 ESPEJO ESPEJO DORIAMA ROSALLIA 365 2365976 QUISPE QUISPE DAMAZO 366 2364271 ARRATIA ESCOBAR RENE ANGEL 367 2007-2007 CARRATIA ESCOBAR JUSTINA		<b>经济产品用于安全产品</b>	CHICAL SACTOR OF THE CONTROL OF THE	307 2018502 VILLALOBOS ERGUETA HELIX 308 2522512 ROLAS MIRANDA MERY 309 2439809 ALARO CONDORI CRISTINA 310 359205 NITA ALEJO MARIANO 311 3462508 NITA ALEJO MARIANO 312 259518 ALCON TORREZ ARIGAIL 313 3675388 ALCON ALJ 315 259537 POMACUSI TINTAYA LUZ FELICIDAO 317 2595447 AGUILLAR FLORES TOMAS 318 2522527 TICONA ALJARADO LUZ FELICIDAO 317 2595441 GONZALES TINTAYA LUZ FELICIDAO 317 2595441 GONZALES TINTAYA GONZETTA	289 2059091 CAURA OUND MACISO 289 2152347 MAMANI OUISPE CLAUDINA 300 2085083 CAULE MACHACA JESUS 301 3221787 PACHECO ALVAREZ REYNALDO 302 3454813 APACA MINTEUNOS MIRTIA FORTUNATA 303 3258527 PAMOS OUENATA SMON 304 3279689 LOIN MAMANI PATRICIA 306 42781 MAMANI URUNA PATRICIA	289 2654189 CHAMA PALOMO PICENTE 289 2654189 MACHACA SUDO 289 2654189 MACHACA SUDO 289 2654189 MACHACA SUDO 289 2654189 MACHACA SUDILAR 280 2724023 TARQUI MAMANI FREDDY RAUL 291 2418247 VILLA MAMANI JUNN 292 418627 TACONA CAYLLAGUA FELIPE 293 3221894 ARUQUIPA CHAMBI ISABEL 294 2727543 TACONA RENUIFO DIONICIO 295 3416529 LAZO QUISPE DIONICIO 296 3416529 ACHA MAMANI JAIME
	CLEDIAN BETTY FRANCISCA AUSTRIA AUSTRI	MENTO: S	454 2291036 APAZA QUESTE EMALINDO 455 2775275 TICONA QUESTE EMALINDO 456 2775275 TICONA QUESTE EMALINDO 457 397900 GUITERREZ VILLEGAS ADOLFO MARIANO 458 2711473 CORDERO MARTA ANDRES 459 2711473 CORDERO MARTA ANDRES 450 395198 GALINDO MARTA ANDRES 451 2515403 GUESTA QUESTE EMALICIA ALCOLO MARIANO 452 2711473 GUESTA ALCOLO MARIANO 453 2711473 GUESTA ALCOLO MARIANO 454 0 AGUILLAR ALCOLO MARIANO 455 714175 ALCOLO MARIANO 456 714175 ALCOLO MARIANO 457 714175 ALCOLO MARIANO 458 714175 ALCOLO MARIANO 458 714175 ALCOLO MARIANO 458 714175 ALCOLO MARIANO 458 714175 ALCOLO 4	MANAMA ACAN TANA	RIEDAS VICTORIO DE COMPONIO A RES COMPONIO A RESPONICA A RESCRIPTA A RESPONICA A RES	422 207203 WAN LIPEZ JILLO 424 2042039 YULRA HUNCHO BYNEADO 424 204202 ROMERO SARDOVAL JILLA 425 801202 ROMERO SARDOVAL JILLA 426 801202 ROMERO SARDOVAL JILLA 427 2029475 ALUGA YILLALISA ROMILIO 428 981997 LEDEZMA ARGE LORSE UNSELIUS 420 2020388 GITTESPREZ MALALISA ROMILIO 420 2020385 CARRES CHARLES CHARLES WILEMA 430 2020385 CARRES CHARLES CHARLES WILEMA 430 2020385 CARRES CHARLES CHARLES ROMERO 430 2020385 CARRES CHARLES ROMERO 430 2020	472 7827887 VILLEGAS GLIZMAR MARY SOMA 473 ZOSOTAR SALIMAS WITHE WICHKIN AT ZOSOTAR SALIMAS WITHE WICHKIN AT ZOSOTAR SALIMAS WITHE WICHKIN AT ZOSOTAR SALIMAS WITHE WINA WICHKIN SOFIA AT ZOSOTAR ARCHER WAR AT ZOSOTAR ARCHER WAR ARCHER WAR ARCHER SALIMAS WILLERAMO WARMAN SOFIA ARCHER WARMAN WARMAN WARMAN WARMAN WARMAN WARMAN WARMAN WARMAN SOFIA ARCHER WARMAN WANAN WARMAN WANAN WARMAN WARMAN WARMAN WARMAN WANAN WARMAN WANAN	### ##################################
www.ww.				e &	**************************************		SHEND IN THE SE	Ancousaus
2 2251146	7 298889 AFTENDA LOWEZ 8 198727 FEREZ 9 198728 AFTENDA 1 278728 AFTENDA 1 278728 FOL 2 278728 FEREZ 1 198728 FEREZ 9 198728 FE		125483   0,1554   0			ST 29861200 ZENTENO ROJAS  A 482578 TENCENOS MINICA  B 5987525M MINICA  B 2657279 CONDOH  C 2677279 CONDOH  C 2677286 AFREYO  C 2677286 AFREYO  C 2677386 AF	1.000	
		ALLO DUNTIN PELODAD ELVS ROSMERY DIMEN MORENO MORENO MORENO RUM L'ES MALTES MAL	PRODESESSEES	0303100208	********		DEUL-SECS:	*********
277984	15 1698959 MELGAR MEMOHO LIDIA 1897420 RODRIGUEZ R.ORES SONIA 1897420 RODRIGUEZ R.ORES SONIA 1897420 RODRIGUEZ R.ORES SONIA 1897420 RODRIGUEZ R.ORES R.O. 2788791 MURIEL REPREPA ROSARIC R.O. 2786791 MARIA R.O. 2816784 R.O. 28167848 L.O. 28167848 R.O. 28167848	1 1676378 ALGARAMAS GUTTE-REZ JOSS JUAN 2 1678661 CORTES OLETH-UARY RODOLO-FO 3 1703683 CUELLAR PARADA MESTOR ACTOR ACTO	38 182989	23 1652301 IOHAZO SALVATIERRA OSCAR 24 1782807 JARAMILLO VACA 25 142488 LOPEZ SANCHEZ RAMIRO OSCAR 25 142488 LA FLENTE RORES RORAN BERNABE 27 1947247 LOPEZ RAMIREZ LUIS ORLANDO 28 1795275 LETTON LANUZA TOMAS 30 1795570 MARISCAL MIRANDA JERMUS ALBERTO LUIS 30 1795700 LLANOS PEREIRA MARIA TERESA	13 1829824 OHOOLE NAVARRO OHISOL FIDENCIO 14 1840986 OHAVEZ SANDHEZ MARTIN 15 185779 DAVALOS PAREDES GUILLEMO 16 1861809 FIDENTES MONTELLANO SEVERINO HERNAN 17 1387201 FLORES MUR EUGENIO 18 1847210 GONZALES MUR ANGL. MIGUEL 19 1847270 GONZALES MUR SINON 29 1892414 GALLARDO ARANCIBIA DALSY 21 1392394 HUATTA VILLCA ONAR 21 1392395 HUATTA VILLCA ONAR 22 1392395 HUATTA VILLCA ONAR 23 1892415 DALSY	AGA JORNA JORNA JORNA JORNA JULIUS PAGA PAGA JULIUS PAGA PAGA PAGA PAGA PAGA PAGA PAGA PAG	25 1018215 DAZA 26 1020883 REMOON ARCIENEGA HECTOR 26 1227281 SANDOVAL SANDOVAL LICOLUS 27 1047880 RODAS RUZ NOEMI 28 1057528 MONTALVO CARVALAL RUTH  DEPARTAMENTO: TARL	13 1039334 LLANE 14 1375860 PEREZ FRAMIREZ MARIA LOURDE 15 1055938 PEREZ FRAMIREZ MARIA LOURDE 16 1052520 OTOMOD TEJERINA 17 1053938 PEREZ FRAMIREZ MARIA LOURDE 18 105490 MALLOUNADO PADICILLA SARA JOSERA 18 105495 NALUSHA LINARES MIRANO 19 1054714 ARANCIBIA LINARES MARIO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 FERMANOESIA LINARES FELICIMO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 MARIO 20 1055057 MARIANO 20 1055057 MARIO 20
LIDFONSO RENAMOO GUMERCINOO ANGEL GERONIMO BASILIO ALINEMAL ALINEMAL CARLOS CLEMENTE INES	APONTE CA.	SARIO				Advis and	BENCHNON.	

AWAYARAO

AWAYARAO

ZHARTANOO

RAHTANAO

RAH

CHOROUSE CONTREPAS

ZALLAGOO

CHOCOLLAGOO

C

de 1997

jueves 25 de septiembre

#### OBURO

luz -. Cualquier superficie des DE MUTUAL EL PROGRESO. VENDO CHRYS-LER MOD. 408 EN LINEA REF OR EXTRAVIO QUEDA NULA A LIBRETA No. L-00-34-6976 54510

FOR EXTRAVIO QUEDA NULO EL RUC 8320632 DE FUNERA-RIA "SANTA MARIA" UBICADA EN CAMACHO ADOLFO MIER

BERMEJO

SUS, 200.- Edif. Herrmann (El SE COPIAN CD'S Edif. Herr mann (El Prado) Piso 9 Prado) Plso 9 Of. 903. EN BERMEJO Por extravio que-da nulo el certificado de ins-

\$US, 899. PENTIUM 200 IN-TEL Super VGA color Edif. He-rmann (El Prado) Plso 9 Of. EN BERMEJO Por extravío que-da nulo el carnet y certificado nesto Rufo Flores Romero con cripción del contribuyente Er-N° RUC 2940914. (5-7 sept.)

\$US. 799. PENTIUM 166 IN-TEL Super VQA color Edif. He-rrmann (El Prado) Plso 9 Of. tonio López López Nº RUC EN BERMEJO Por extravio y/o del contribuyente Marcos An-

2940167. (5-7 sept.)

TEL Super VGA color Edif. Herrmann (El Prado) Plso 9 Of. SUS. 759.- PENTIUM 133 IN sustracción quedan nulas las copias de las facturas del N°

2901 al 2950 pertenecientes Ferretería El Progreso de

Rodr

tel \$us 875 svga color hd 2Gb garantizadas créditos edificio Espectacular oferta compu-tadoras pentlum/200MMX in-16 de Julio oficina 11-02.

16 de Julio Piso 11-02 Espectacular Oferta PEN-TIUM/135 \$us 796, svga hd FIUM/135 \$us 796. svga hd 1Gb. tenemos créditos Ediff-

ZINC LEY MINIMA COBRE: 15% Cu LEY MINIMA ZINC: 55% Zn FONO: 0923-2233

RAMITES POR COMISION

IICIPALES, AGILIZO DOCU-

10% REALIZO TRAMITES MU TENTACION, VARIOS. REF

COMPRO MINERAL: COBRE Y

SANTA CRUP

Espectacular oferta computadoras pentium/166 intel \$us 756 svga color hd. 2. db garantizadas créditos edifício 16 de Julio oficina 11-02. Prado.

tadoras usadas desde \$US. 200 garantizadas Edificio 16 Espectacular oferta compude Julio Piso 11-02.

> dificio de tres plantas en la nejor zona comercial de los ozos, locales comerciales en

incionamiento y departan

E VENDE EN SANTA CRUZ.

IC. VALVERDE TEL. DOM. 66584-OF. 338393 INT. 230.

tes a ensambradores Edificio (DATA JET CENTER, Pasaje del Centro local 1A Pérez Velastadoras desde \$US. 150 con programas garantizados par-MULTIMEDIA 18X \$us. 169. 16 de Julio piso 11-02.

> ECTORES 12X SOUND BLAS-CR CREATIVE control remoto

A.C. A.A.

us 109 Fono, 317527

co). 317527 317527 LEPARACIONES manteni-niento actualizaciones de OCER, IBM a 586 o PENTIUM DATA JET Péres Velasco Lo-

PRIGERADORES Repara ntizado 231288.

1A). 317527

TER Galería Pasaje del Centro Local 1A Pérez Velasco). 317527. Alquilo dos bonitas habita-ciones, cocina, baño indepen-dientes, dólares 80 (o separa-

Miento y actualizaciones de ACER, IBM a 586 o PENTIUM. (DATA JET Pérez Velasco Local 1A). 317527 rables - cabañas - ríos - agua, terrenos vacacionales - labo das), Alto Miraflores 213243 Sud Yungas, dos horas viaje

7350. Fono: 317527.

COMPUTADORAS DESDE

de dólar metro - 363197 - No

che 432872.

EXTRAVIO CARNET DE RUC Nº 7759266 DE MARIO MON-LANO B.

0

LAZCANO VALLEJOS.

9-18 Agos.

Vendo Vagoneta cherokee Av. Quintanilla Zuazo 738. 9-11

En venta casa sobre 1.000 mts2, Alto, 823367. 27-29

EXTRAVIO QUEDA ANULADO EL CARNET DE PROPIEDAD A

Por extravio quedanulo Banco Nacional de Bolivia.

Espectacular oferta Compu-

LOR, \$us. 959 (DATA JET CEN-TER Galeria Pasaje del Centro Local 1A Pérez Velasco). PENTIUM/200 MMX ORIGINAL 16RAM 2.5 GIGAS SVGA CO-

os lavadoras calefones ga-

indo departamento 3 dor-torios, Alto Obrajes 732116.

VATIERRA DEL AUTOMOVIL NISSAN PLACA LMB 374

Departamento pequeño en alquiler Ref. Teléfono 212768. VENDO TERRENOS 5- 10 HEC. 30-9 Sep. REPARACIONES, manteni-

TÁREAS, VINTO NORTE, CO-CHABAMBA, TEL 042-27391.

(5-9 SEPT.)

A la mejor oferta, regalo FO-TOCOPIADORA SAVIN MOD.

reas Vinto Norte Cochabam-ba. Teléfono 042-27391. 11-17 Sen.

VENDO TERRENO 21 hectá-

BICICLETAS Compro cual quier estado 381063 13-22

EXTRAVIO DE LIBRETA DE AHORRO DEL BANCO MER-CANTIL Nº 192506 DE PEDRO

BICICLETA Compro 381063

ques # 329145 al 329168 del B.N.B. queda nulo. (17-19

B.N.B. queda nulo.

sept.)

POR EXTRAVÍO de los che

232550 (16-26 sept.)

TRADUCCIONES

FOR EXTRAVIO QUEDA NULO EL CHEQUE No. 016111 DE

queda nulo.

BANCO NACIONAL DE BOLI-VIA 25-27 Agos. LA CUENTA 5400007359 DEL

MENTO EN ANTICRETICO CALLE HANS KUNDT # 724 REF. TELF. 326984 - 226974 Sra LIDIA VIDAL CRESPO (15.000 \$us.) \*\*\*\*\*\*\* NOMBRE DE LA SEÑORA MA RIA ELENA VEIZAGA DE SAL

Corriente Nº 100-0064 358 del el cheque Nº 514359 de la Cta

REQUIERE REPRESENTANTE CONSULTORA PARA LA CIUDAD DE LA PAZ CEL. 017-23143 CREDICON

telas finas. Colocación de rieles a domicilio. Puntualidad y Verticales vendemos. Confeccionamos cortinas stores con Persianas garantía. Teléfono 810946.

Nº 101 al 150 de la fecha 5-09-97 con el lonario de facturas del Queda anulado un ta-Por extravio

PENTIUM/166 MMX ORIGINAL 16RAM 2.5 GIGAS, SVGA CO-LOR, \$us. 888 (DATA JET CEN-

Ruc Nº 5064961.

## IMPRENTA

IMPRESORAS OFFSET TOK 5TO 46 KORS POLAR 92 TI-OFICIO AFILADORA CUCHI-LLAS ETC. NATANIEL AGUI-RRE 340 TELEFONO 27777 VENDO EN COCHABAMBA POGRAFICAS TABLOIDE

horas de oficina, 18-20 016-28261 y 03-338955 en

yente de Fátima Lola Benavídez Márquez Nº RUC 7435070 Queda nulo el Carnet de Contribu-Por extravio

18-19y 20 con RUC Nº 8431752 Por extravio quedan nulas lasfacturas 1WZ1DEN017 Nº 17-

inglės

de Rosmery Y. Amos Ticona

CASA EN VENTA Z. VILLA ESPERANZA (EL ALTO) TELF. 797181 **POR EXTRAVÍO** de los cheques # 252155 al 252175 del BBA. queda nulo. (17-19 POR ROBO QUEDAN NULOS LOS CHEQUES Nos. 295482-295484-

vo o de medio uso llamar al

COMPRO ALAMBIQUE Nue

DE BOLIVIA 24-25 SW DEL BANCO NACIONAL 295489-295490

URGENTE DOY DEPARTA-

RA 1701-1750 RUC QUEDA ANULADO EL TALONARIO DE FACTU-POR SUSTRACCION vío la cuenta Nº 00-34-118912-2 Queda anulada por extra-

Queda anulada, por rros del Banco de Sanrobo, la libreta de aho-3589110 Nº ORDEN 737976. Queda anulada por extravio la cuenta Nº 00-34-052610-9 perteneciente a la Sra. Secundina Gladys Mita Cuter con C.I. 2125404/ L.P. de Mutual «La Primera». perteneciente a Betty A. Zalles V. de Mutual «La Primera» 24-26 Sep

#### **EN VENTA** 00193810

ta Cruz № 2000-2012-

partamentos en Cota (20-27 sept.) 225527 015-48688 con De 3 pisos con tres de-Cota, calle 32 # 77 Tel. jardín, garaje.

AUDIFONOS REPARACION - VENTA Murillo 1082- Nueve 351132 (22-23 sept.)

QUEDA NULO EL RUC **EXTRAVIO** 5127173 POR

ra más equipo Ref. 01548183 - 216548 preguntar por Mauri-

VENDO BICICLETA montañe

CIO JURIDICO VALDEZ EXTRAVIO NULO EL RUC 7474210 DEL CONSOR-REJAS Y ASO-CIADOS TARDIO QUEDA POR

Nº 00-34-053127-9 de Por extravio queda libreta de ahorros «Mutual La Primera» nula la

nula la Cta. Corriente N-0105608-21-018 del Banextravio queda co de Crédito Por

da nulo el Certificado Por extravío quea Plazo Fijo Nº 100-36167 de la Financiera Acceso \*\*\*\* 500-1;



Parque Mariscal Santa Cruz frente a Geobol Clínica Sup. construida Universidad. Dirección Chimba) Ex UNITEP( 1.558 mts. Excelente Ref.: Telf. 042-45628 ubicación para Cochabamba

Inmueble apto para

RESEMBIN del Deporte

PRESENCIA

Anunciar en

es anunciar en el país

La Paz, jueves 25 de septiembre de 1997

"celestes"

Ante los



## Nicolás Flores se lleva el ba-lón durante la práctica de fút-bol realizada por Chaco ayer en Villa Fátima. Los "chaque-ños" quieren sacarse la re-vancha el sábado contra Bolí-var en Miraflores. LUDUENA EMILIO NUEVO

Renunciaron al equipo Paniagua y Coimbra

Coimbra. Petrolero, quien asumió esta mañana la condución del plantel refinero en reemplazo de Eduardo Rivero, que renunció al cargo, luego del empate 1-Santa Cruz, 24 (PRESENCIA) Por Félix Chimba. - Luis Emilio Luducña es el nuevo director técnico de Oriente con Destroyers.

Ludueña tuvo una importante tra-yectoria en el fútbol del país defen-diendo la portería de varios equipos, pero como entrenador es poco lo que tiene acumulado de esperiencia en

Ahora iniciamos una nueva etapa, comentó el presidente Oscar Mileta, tras confirmar la llegada de Ludueña como nuevo responsable de la con-

Ludueña comenzó a trabajar esta ducción técnica.

mañana, con la ausencia de Clever Méndez, Henry Vaca, Ronald Arana, Róger Suárez, quienes también fue-ron multados con el 20 por cientos de sus haberes por bajo rendimiento, a ellos se sumaron los dos jugadores renunciantes Roly Paniagua y Milton

A la renuncia del entrenador, se suma el alejamiento voluntario de los jugadores Roly Paniagua y Milton Colmbra, quienes no estuvieron de acuerdo con la decisión del directorio de aplicar sanciones con el descuento de considerable porcentaje de sus haberes y decidieron rescindir el contra-

Sin embargo esta determinación oficialmente aún no conoce el dito respectivo. rectorio

Flores dijo que el objetivo de Ch es optar por un buen resultado e sábado, porque empatando o ganano Bolivar se puede dar un paso import te hacia la clasificación al hexagonal obtenemos un buen resultado poder esperar tranquilos el resto de los pados", agregó.

Chaco jugará el sábado en la tarde Miraflores con Bolivar. Hasta el mome es buena la campaña que realiza el cua de don René Molina, pues está segund tarse de la derrota que sufrió en la primera rueda del torneo a manos de Bolívar.
Con esa mentalidad está trabajando estos días el plantel, según dio cuenta ayer el jugador Nicolás Flores.
"Va a ser una buena oportunidad la del sábado para poder recuperarnos de las caídas que hemos sufrido en los últimos encuentros y de la derrota ante el mismo Bolívar en la primera rueda", sostuvo. Dio cuenta que "hay optimismo" por-que el equipo está teniendo cada vez mejor "Es cierto que los buenos resultados no nos han acompañado en los últimos partidos, pero eso no es porque estamos jugando mal, sino porque en los últimos minutos Justamente en el último encuentro, nos desconcentramos y entonces eso apro-Chaco Petrolero tiene en la mira desqui-

se confian, como que están sigulendo plan riguroso de entrenamiento. El plantel practicó ayer en su comp El plantel practicó ayer en su comp deportivo de Villa Fátima.
Simón Vargas ya volvió a los entre mientos, pero todavía no se asegura reaparición en el equipo, toda vez aún siente algunas molestias de la les que tenía. Molina definirá hoy el plantel, f que mañana sólo habrá juegos reci su serle. De todas maneras los "chaqueños recordó, San José les ganó en Oruro "porque el arquero tuvo un error que nos costó la derrota. Pero después el rendimiento del plantel no es malo, estamos mejorando

### BAMIN REAL INICIO Copa Simón Bolívar

## SU PREPARACION

POTOSI, 24 (PRESENCIA) por Edgar Bohri Bamin Real, campeón del fútbol potosino, arrano con el trabajo de preparación con miras al cert con el trabajo de preparación con miras al cert con el trabajo de preparación con miras al cert con el trabajo de preparación Bolivar que se jugará próximo mes y llegar hasta la Liga Profesional. Bajo la dirección del técnico Antonio Ortega Bajo la dirección del técnico Antonio Ortega del preparador físico Hernán Vera, los 22 jugad del preparador físico Hernán Vera, los 22 jugad del estadio Mario Mercado Vaca Guzmán, en del estadio Mario Mercado Vaca Guzmán, en del estadio Mario Mercado Vaca Guzmán, en del estadio propuesto por el preparador físico, de acuerdo al cronograma de traba "Del 22 al 26 de septiembre se realizará traba de preparación física general, consistente en trabajo aeróbico, resistencia, flexibilidad y otro bajo aeróbico, resistencia, flexibilidad y otro señalo Hernán Vera.

senaio nernan vera.

La disciplina acompañada por la camarac
La disciplina acompañada por la cantratacion
ría encontrada entre las nuevas contratacion
ría encontrada entre las nuevas contratacion
por el directorio, como Francisco Taqueo, Ju
por el directorio, como Francisco Taqueo, Ju
por el directorio, como Francisco Taqueo, Ju
garlo, Juan Rivero, junto al resto de los jugas
Ruth, Juan Rivero, junto al resto de los jugas
res como Marco Antonio Salamanca, Marco A
res como Marco Antonio Salamanca, Marco A
res como Marco Antonio Salamanca, Marco A
son muestra de que el campeón potosino pod
son muestra de que el campeón potosino pod
son muestra de que el campeón potosino pod
son muestra de la libro de pases de la Fede
de la ampliación del Libro de pases de la Fede
ción Bolivara de Fútbol, para la habilitar nue
ción Bolivara", estamos insistendo en nues
Simón Bolivar", estamos insistendo en nues
Simón Bolivar", estamos insistendo cast

TAQUINA

EXPORT

Emilio Ludueña

GIA - Deporte

## Consideran "equipo de cuidado" a Guabirá

## PROHIBIDO PERDER COMO LOCAI MILSTERMANN DECIDIO QUE ESTA

nn, tomaron una de-minación: Prohibido adores de Wilster Cochabamba 24 (PRE-NCIA) Por Edgar Teje-Con ese objetivo el conder en Cochabamba

un planteamiento ofenernativas para presenhicleron fútbol y se co-nzó a probar algunas ensa, tanto en el orden co como en el técnico-tico. Desde esta tarde to que dirige el argenti-Carlos Biasutto, se hatrabajando en forma

emetrio Angola, que cumplirán su mo partido de suspensión. Tampoco uará Gonzalo Galindo ni José Elder. sayarán con Jairo Torrico y Michel Los locales no podrán contar una vez s con los delanteros William Ramallo o que señale el camino victoria frente a Guarival del domingo.

## DE CUIDADO

visiones para no ser sorprendidos el Guabirá es considerado un equipo de dado, y que hay que tomar todas las

tingo, como dueños de casa.

en su último partido que metiéndose is, complica en cualquier escenario país. Vamos a tener que extremar irsos, a fin de lograr la satisfacción de ictoria", sostuvo el golero Mauricio Es un equipo muy peligroso, demos-

Agregó que el equipo no está completo varias expulsiones y que esto puede r. aunque hay jugadores jóvenes con esfuerzo y entrega pueden cum-



plir bien el domingo

"Solo vale la victoria y para eso esta-mos trabajando", sostuvo por su parte el joven defensor Michel Pérez. Coincidió en señalar a Guabirá como un rival de mucho cuidado.

### CONFIANZA

rado toda su confianza en el conjunto de jugadores y confía en que el domingo, se podrá sacar adelante un buen resultado. El entrenador Carlos Biasutto a reite-Antes que en el rival o el árbitro

A las órdenes del preparador Juan Bertani, los "rojos" trabajaron hoy en una cancha auxiliar, trabajaron con pesas. Las condiciones físicas en los jugadores, son de las mejores en este moestoy pensando en mi equipo y lo que podemos hacer el domingo. Hay que ga-nar y eso es lo más importante", sostuvo el entrenador al tomarse un baño de sol, mientras trabajaba con sus dirigidos.

## MUNI TODAVIA PUEDE MATEMATICAMENTE

Sin embargo, los números, fríos como son, muestran que matemáticamente aún puede salvarse del descenso directo. Las posibilidades son bastante dificiles, pero existen. Son tres los equipos involucrados en la zona del descenso: independiente Petrolero. Destroyers y Municipal.

Para tener un criterio más claro sobre el particular, ofrecemos un pequeña tablia de los promedios que cada equipo podría conseguir de acuerdo a los puntos obtenidos. Para evitar confusiones simplemente tomaremos en cuenta los partidos ganados.

-234 Segana	
Independiente 1.2510 1.2105 1.1710 1.1315 1.0921	
Destroyers 1.2236 1.1842 1.1847 1.1052	and and managed and but
Municipal 1.2083 1.1458 1.0833 1.0208	SOCIETING SOUNDS IN

De acuerdo a estos promedios y otros más que podrían surgir producto de los empates para que Municipal pueda salvarse del descenso directo al menos, tenemos.

- Si Destroyers consigue desde un empate, hasta un triunfo y un empate, Municipal

1.0526

Si Destroyers consigue desde un triunfo y dos empates, hasta dos victorias y dos empates, Municipal debe ganar cuatro partidos.

Si Destroyers lográ desde tres triunfos, hasta cuatro victorias y un empate. Municipal debe ganar cinco partidos.

Todos los equipos tienen cinco cotejos pendientes en el torneo Clasificación, que muchos por emular al fútbol argentino denominan Clausura. El orden de los rivales de debe ganar tres partidos
- Si Destroyers consi

The Strongest (L) Guabirá (V) Destroyers (V) INDEPENDIENTE

Wilstermann (V) Municipal (L)

Bolivar (L) Independiente (L) San José (L) Real S.C. (V)

MUNICIPAL
Blooming (L)
The Strongest (L)
Chaco (V) iabirá (L)

El lector puede hacer las conjeturas que considere relación de partidos y la referncia de los promedios. esarias, en base a esta

#### SEMIF SALON ZEN IISTA Ž

sub 19 que se v rrollando en ese Sucre por el gra Tarija con Oruro) po "B" alcanzaro boación a la ronk on in class En el primer partido el quinteto de Don Bosco de Sucre, venció a Andino de Cochabamba por 84 a 61 tras un parcial que favo-

ter a Potos de 14 golo egundo pa **=** B "YUELTA AL VALLE"

ha de pago". Más adelante señaló que para pasar este dificil mento, desde mañana (jueves), iniciaremos una

deudas más urgentes.

Otro punto importante que se tocó en la conferencia de prensa, fue el contrato que tiene el club con la empresa GAV SPORT, la cual pese a

el equipo promociona esta marca.

estadio, comprendió la situación y el equipo mientri tanto usará los laterales para continuar con si

El club San José que es el que más utiliza

del partido del domingo el césped del Bermúdez quedó muy dañado, actualmente se realizan trabajos de retepeo y cuidado de otros sectores para evitar daños mayores. Cerramos el estadio, pero solo será por unos

Oruro manifestó que: "debido al mal

Ronald Fuentes Villarroel, Director de Deportes de

cierre del principal campo deportivo hasta el próximo tra ciudad, el campo de Juego del estadio Jes Bermúdez quedó muy dañado, razón por la cual Dirección Departamental de Deportes instruyó

no recibe ningún beneficio por esta promoción
ESTADIO

Por las últimas precipitaciones pluviales en nues ciudad, el campo de juego del estadio Jesúr

Los dirigentes desean con esta campaña recaudar al menos 20.000 dólares y así cubrir especialmente las

contrato con Bevilacqua, se está viendo la opción de que los jugadores Juan Carlos Daza, Modesto Soruco y Luis Suárez retornen al equipo. El primero, hoy mantuvo algunas conversaciones con los dirigentes.

Respecto al equipo manifestó que, "como el plantel tiene posibilidades de clasificarse y como rescindimos

radio Panamericana para tener una cadena a nivel nacional, porque sabemos que hay personas en el interior que nos respaldarán. La campaña será a nivel nacional

Tomás Porcel, presidente de la entidad orure, aseguró que la situación económica del preupante, porque en este momento se necesita nero y el club no cuenta con los recursos como ra cumplir con sus deudas. "En la peor crisis s hicimos cargo del club, no tenemos dinero, rque según el anterior directorio contaríamos n 59.000 dólares, quiero explicar que no es así, eemos algunas deudas por cobrar con C.B.N. y contrato de televisación, pero son cuentas sin

ORURO (PRESENCIA) por Quidka Dalence.- La rectiva del club San José este miércoles en horas de mañana, ofreció una conferencia de prensa para formar la real situación económica por la que

aviesa la institución "santa"

DURA CRISIS ECONOMICA EN SAN JOSE

Recaudarán fondos a nivel nacional

## Fase final de la DIMABBOL

## ORNADA BOSCO, NGAVI Y U. NAUGURAL GANARON CATOLICA



juración del certamen de la fase final de DIMMABOL

scena del acto

liviano, (DIMABBOL), ven-cieron los planteles de Don to nacional de la División Mayor del Básquetbol Bo-Bosco,Ingavi y Universi-dad Católica. Anoche en la jornada inaugural del campeona-PRIMER PARTIDO la jornada 36, en un cotejo en el cual

ENCUENTRO

nivel técnico, Ingavi le ganó a Real Santa Cruz tro en un partido de buen nivel técnico, Ingavi le por 85 a 79 tras el parcial

el platel chuquisaqueño hizo prevalecer sus lanzamientos de media distanganando el compromiso. cia en lo último minutos. En el segundo encuen-SEGUNDO



Incidencia del partido que jugaron Don Bosco y Andino

mos dad en su juego y seguriminutos de

que apeló al juego de con-tragolpe complicando la producción del equipo lomostrando mayor velocidad en sus lanzamientos en el cual Real se inponia por 49 a 38. Ingavi de la ante un Real Santa Cruz sacó ventaja en los últimano de Heriberto Lema el informe del juez la expulsión de ambos fue por golpes de puño, por lo zando do Encinas de Ingavi, de-rribandolo al suelo crudio fisicamente a Leonar Cuando se jugaban los últimos minutos del coque tuvieron que dejar el Cruz, Wilie Rhines agrericano tejo el jugador norteame-ricano de Real Santa Santa

agresión mutua, aspecto que analizará el Tribunal de Penas. Se presume que por ser el que inició Rhines partidos tendría varios de suspensión el que inició el

TERCER COTEJO

Cruz por 90 a 89 tras un parcial de 52 a 41, en el que el equipo cruceño en los últimos segundos de la fecha inaugural Univer-sidad Católica de La Paz juego fallo sus lanzamiensometio a Nonis de En el último cotejo de puntos con lo que

21:00 horas Universidad a las 19: 45 Ingavi enfren-Hoy en el coliseo "Ju-lio Borelli Viteritto" desde tará a Nonis las 18: 30 jugaran Real Santa Cruz ante Andino. hubiesen ganado. Catolica jugara ante Don desde las

El precio de las entra-

americano de baloncesto que se jugara en el mes de enero del próximo año. presentara al país en el proximo campeonato suddas es de 6 bolivianos. De este certamen clasificara el plantel que re-

## ARRANCA HOY LA INCIDENTE

#### Cochabamba 24 (PRESENCIA) Por Edgar Tejerina Con la presencia de ciclistas de Chile y Argentina.

mañana (hoy) comienza aquí la IV Competencia Interna-cional "Vuelta al Valle" y que se prolongará hasta c y que se prolongará hasta el

domingo.

El Club local "Pío Rico" es patrocinador de la competencia que organiza la asociación local. Cinco chilenos tencia que organiza la asociación local capital para interveen las pruebas

los que se destaca la actuación de Marco Ar Torrico, Genaro Agostopa y Juan Carlos Torrico. El equipo local intervendrá con cuatro grupos, entre que se destaca la actuación de Marco Antonio PRUEBAS Antonio

Las prucbas que se consignan en esta competición internacional, son las siguientes:
Jueves 25: Prueba de pista en el circuito Bolivia de la laguna Alalay. Se efectuarán 15 giros.
Viernes 26: Prueba contra reloj individual, sobre la

bamba-Chapare, sobre una distancia de 100 kilómecarretera entre Quillacollo-Confital con un recorrido de kilómetros Sábado 27: Doble Colomi entre la carretera Cocha-

Domingo 28: Prueba americana en el paseo de El Prado, con 50 giros.

Los organizadores distribuirán dos mil dólares en

## OS EFECTOS DE "EL NIÑO" confrontaciones de alta competen

SE CUIDARA EL "SILES"

obras importantes ciso ejecutar urgentemente algunas obstante se informó que aun es precualquier tipo de contratiempos, no dio Hernando Siles, se toman En prevensión a los problemas que podría causar el fenómeno "El Niño", en las instalaciones del estarecaudos necesarios en las instalaciones del estacaso a evitar

campo de juego de este escenario deportivo, está planificando una sedicha administración para hacer fren-te a los cambios climáticos que pueque la empresa Agrint, encargada del mantenimiento y conservación del rie de trabajos en coordinación con raflorino, Eduardo Flores, informó El administrador del estadio mi-

dan presentarse.

Flores anticipó que entre los recaudos para la mejor conservación del césped. "se dosificará la utilización del campo de juego. puesto que sólo de habilitará para

en el sector de la recta de general y en CIA Recordó que las primeras 17 filas

drán provocar las lluvias. Eise trabajo debe realizarse ande evitar grandes deterioros que pocesarios complementarios, con construcción de de las juntas Hernando Siles, motivo por el que en la anteiror gestión del DDD, se dispuso la construcción de muretes de dilatación impermiabilizadas. sostenimiento, trabajso que son nela primera inauguración del estadio las curvas, datan del año 30, desde

pronto, porque el tiempo apremia, mucho más, si se considera lo imtes de la época de lluvias, ya hicimos la gestión ante el ex director del DDD y también ante el actual, espepresible que constituye el fenómeno El Niño". ramos que se las obras se ejecuten

La ciencia muestra sus bondades en el deporte

## "TENEMOS AVAL Y VAMOS A CORRER": PARAVICIN Está extrañado con prohibición

las autoridades cochabambinas, ya que del alcalde Manfred Reyes Villa y el secretario general del Consejo Municipal, Gonzalo Terceros, recibimos el aval correspondiente para organizar y realizar esta compe-tencia, por lo que la misma se llevará a cabo este fin de semana", dijo el presidente de la FEBAD, Armando Boliviana de Automovilismo sorprende la incongruencia de Deportivo (FEBAD) le

la Prefectura el visto bueno correspondiente para llevar adelante la organización y realización de esta prueba en el Circuito Bolivia", añadió. Más adelante señaló que "hace exactamente 28 días atras se recibió por parte de las autoridades de Cochabamba tanto de la Alcaldía Municipal como de

de trabajos por los sectores donde se desarrollará la competencia, siendo así que se asfalto 100 metros en la avenida Simón y Patiño.. se entuvaron varias partes cercanas a la Laguna Alalay, se procedio al pintado de aquellos lugares donde se considera que son peligrosos, sin embargo en la ausencia del alcalde Manfred Reyes Villa y de Gonzalo Terceros, se determina en forma extemporanea cuando faltan 3 días para llevar adelante la carrera, que la misma no se "Incluso las autoridades autorizaron la realización

"Nosotros dimos la instrucción correspondiente a la Asociación de Automovilismo de Cochabamba, que pueda realizar esta competencia, porque varios pilo-tos salieron de sus distritos y otros ya están en el mediante la autorización de otras autoridades , agrego. realizará"

Finalmente mencionó que "gracias al automovilis-mo se hicieron muchas mejoras en este sector de la



Abrowlens

circuito era complementamente de tierra, y que en 1989 gracias a la colaboración de Máx Fernández Rojas, un amigo del automovilismo, se asfaltó com-plementamente el circuito", finalizó cludad de Cochabamba, recordando que en 1967 este

ORLANDO CAREA

Representante potosino

## **NIEGAN AUTORIZACION CONCEJALES VALLUNOS**

de Cochabamba luego de una inspección efectuada hoy al circuito "Bolivia" de la laguna Alalay, decidió no autorizar la reapertura de ese escenario para pruebas automovilisticas y consignientemente se cancela la V Competencia Nacional que el domingo debía realizarse aquí.

Gonzalo Chirvechez Ledezma, presidente interino del concejo cochabambino hizo conocer la unanime decisión que adoptó el órgano deliberante, luego de una evaluación y análisis profundo.

Los dirigentes "tuercas" quedaron sorprendidos por la decisión, pese a haber efectuado modificaciones en el circuito, donde el pasado año perdió la vida una mujer y su pequeño hijo.

"Esta es una deferminación oficial", sostuvo el concejal Chirvechez al ser promotiva de consultado si podría revisarse la misma. Edgar Tejerina C.- El Concejo Municipal de Cochabamba luego de una inspección

Concejo Municipal es definitiva y consi-dera que no puede permitir el desarrollo de esta competencia en ese escenario. La resolución 0029/97 emitida por el

ADECO

Chirvechez insistió en que se tomó la medida atendiendo el reclamo de una junta vecinal de la zona, como también en defensa de la ecología y medio am-biente, ya que están efectuando traba-

Carlos Zenteno, presidente de la Asociación de Automovilismo Deportivo de Cochabamba lamentó la medida adop-

trenará un flamante coche de la marca Honda de una cilindrada de 1,600 cc a cambio del Toyota con el que normalmente partici-paba de las carreras de ca-

tada e insistió en seguir este jueves otros canales para hacer revisar la medida adoptada por el Consejo.

Zenteno informó que muchos pilotos del interior ya están camino a Cochabamba y que en la organización de la prueba, ya se invirtió mucho dinero.

"El comportamiento del Concejo Municipal deja mucho que desear. Hicimos con antelación este trámite dese el 5 y recién hoy comunican una negativa", sostuvo el dirigente "tuerca" Zenteno.

Jos para recuperar las aguas de la lagu-na Alalay donde ultimamente murieron muchos peses por la contaminación y ruido. "Es un riesgo esta carrera", sos-tuvo en Consejal.

de automovilismo, estará presente en la V competen-cia Nacional que se cumpli-rá en el Circuito "Bolivia" de la laguna de Alalay en Co-

abamba. El crédito potosino, es-

areaga, corredor potosino

que normalmente participado de las carreras de caracter nacional.

El vólido de Careaga se encuentra en los talleres de los hermanos Benavides, donde recibe el arreglo de algunos detalles para su participación en competencia del Circuito Bolivia de Co-la AADEPO

Con la intención de presentar la convocatoria a la VI competencia nacional que se cumplirá en el Ciralidado de Automovilismo Deportivo el a Asociación de Automovilismo Deportivo el a Asociación de Automovilismo Deportivo de Automovilismo Deport "Tomando en cuenta el avance de los coches de carrera con los que participan los diferentes competidores del país, logre adquirir un nuevo coche como el Honda-

## VICEMINIS

TERAN APOY LA COMPETE REALIZACIO

TAQUINA

El viceministro de Deportes, José Antonio Terán, brinda su respaldo para que se concrete la prueba automovilistica Circuito Bolivia, la cual tendria oposición por parte del Consejo Municipal de Cochabamba.

Remarcó que de acuerdo a los informes recibidos por los dirigentes de la Fedractón Boliviana de Autominismo, el Circuito Bolivia ubicado junto a la laguna Alalay, está en óptimas condiciones, y que brinda todas las seguridades necesarias tanto para deportistas como para el público.

Terán dijo que para habilitar este escenario, la Alcaldía de Cochabamba y otras instituciones hicieron un gran esfuerzo para concretar esta obra, que no sólo servirá como un escenario deportivo más; sino que también se constituye en un atractivi turístico.

Anticipó que tomará contacto con el alcalde Manifred Reyes Villa, a fin de contar con su apoyo para que el Concejo Municipal de Cochabamba, decline de su actitud de vetar dicho circuito para la realización de la próxima prueba nacional programada por la FEBAD.

El Presidente de la FEBAD, Armando Paravicini, acudió al despacho del viceministro de Deportes, para solicitar su repaldo y que se cumpia la prueba nacional en el Circuito Bolivia. Asimismo para explicar que est escenario deportivo cuenta con todas las garantias, gracias al esfuerzo económico y financiero realizado tanto por la comuna valluna, como por la desaparecido Max Fernández, quien dijofue el impulsor el nasialitado de este circuito.

Finalmente mostró su satisfacción, según mani-festó, por tener gran receptividad de la principal autoridad deportiva, para la realización del Circuito Bolvia, y que espera que el alcalde Reyes Villa, ratifique su apoyo expresado anteriormente.

de la clinica Petrolera. y casi de inmediato fue dado de alta por el médico del club The Strongest, Raul Alberto Morales, quien le de una hora, prácticamen-te un paseo de la rodilla de Doyle Vaca por el quírofano

intervención, además que hubo mucha cooperación de Doyle, algo que es muy importante cuando existe tido a una artroscopía, para superar una lesión del meizquierda, trabajo que duró nada más que una hora. Morales explicó que el nisco interior de la rodilla Se hizo una buena buena buena disposición del padefensor atignado fue somesuperar una lesion

El galeno confirmó que Doyle Vaca fue dado de alta, casi inmediatamente y que este jueves se incorporará yor exigencia, y si el técnico lo requiere, el domingo es-tará en condiciones de indo, el viernes ya podrá rea-lizar movimientos de maa los entrenamientos del plantel, de principio con una trabajo no muy forza-

tegrar el equipo para en-frentar a Independiente, en la Capital de la República. OTROS LESIONADOS TAQUINA

formó que el jugador Ser-gio Castillo aún prosigue con un tratamiento espemédico Morales in-

Doyle Vaca, junto al médico Morales, abandona la clínica tras ser

NDEPENDIENTE ASIGNA

un pequeño reposo dicho futbolista pueda estar en condiciones de jugar el inflamatorio en la rodilla izquierda. Espera que con cífico, debido a un proceso

rrata de un golpe en el to-billo derecho que casi está Alberto Morales, quie practicó la operación.

nico para tener al equipo Respecto al estado físi-co general del equipo, el medico de The Strongest, dijo que "es bastante bue-no, ahora todo depende del trabajo que realice el téc-

dijo Morales.

El plantel atigrado ayer por la mañana trabajó de manera intensa en la parte física. Por la tarde la labor se centróen entrenamientos de orden técnico-táctico, anti-

cipando algunos conceptos para aplicarlos en el plan-teamiento fútbolistico al que apelará para jugar contra Independiente.

ambos entrenamientos fue Doyle Vaca, en tanto que Sergio Castillo sólo prácti-co en la mañana, puesto que en la tarde gozo de una baja médica.

superado. Respecto a Sandro Coelho y Rolando Rea, ambos superaron el pro-blema estomacal que los Respecto a Mauro Blan-co, dijo que su caso no reviste mayor cuidado, se en óptimas condiciones A TODO RITMO domingo. afectaba

juegos recreativos. El viaje de la escuadra



atigrada a Sucre, está programada para el sábado por la mañana, y el retorno para el lunes, también en horario matinal.

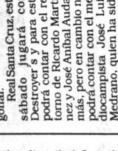
PRIORIDAD

pación puede ser hasta determinanate para el triunfo del equipo.



lix Chimba. Antonii Batista, seguirá al man do de la conducción téc nica de Real Santa Cruz según anunció el direc tivo Carlos Conrado Ji "No ganamos nadi con cambiar al técnico el directorio ha decidid seguir respaldando

seguir respandance seguir respandance si hu bieramos querido que suya, hubieramos aceptado la decisión de cuando la semana pasada puso a disposició sada puso a disposició por otro lado admitió las limitaciones de equipo, pero en lo que resta el campeonatic. ucharán por alcanza a clasifiación al hexa Este mércoles, Independiente hizo fútbol a las ordenes de Víctor Barrientos en el campo de juego del estadio Patria. El reposo de este jueves será aprovechado para que dirigentes, cuerpo técnico y plantel de jugadores compartan una parrillada. Este tipo de reuniones permiten forrrientos, para volver con todo al cierre de prácticas de este viernes con miras al partido frente a The Strongest de La Paz.





de capital importancia", dijo Luis García. El presidente del club petrolero, manifestó tam-bién que será importante estos hechos, para Inde-pendiente, este partido es nas posibilidades para contar el domingo con una buena asistencia para alentar al equipo, considerando que su particiavanzar al hexagonal. pendiente, acusaron a Luis García y a los diri-gentes que lo acompañan, de haber cometido varias irregularidades en el manejo económico del cum.
"No queremos perder el tiempo en la consideracon todo al partido que tene-mos con The Strongest el próximo domingo, ese partido nos dará la pauta ción de estos temas, dela vez socios de Inde-

talecer el espírtu de equi-po en los muchachos", dijo Luis García. rá este jueves por instruc-ción del técnico Víctor Ba-Independiente reposa-

mediato. Si ganamos, In-dependiente no sólo ha-brá eludido el descenso sino habrá creado algu-

rrupción en el manejo del club Independiente Petro-lero. Estos trabajadores,

nos acusan de corrupción en el manejo de la institu-ción, fueron los primeros

Potosi y sus cooperadores estarán presen-tes en el congresillo que se desarrollara paralelamente a la carrera del Circuito Bolivia en Cochabamba.

sobre nuestro futuro in

se investigue su-

trito,

te no le doy importancia al tema. Quienes ahora

puestos hechos de co-

jadores petroleros solici-taron a la Fiscalía de Dis-Cerca de cinco traba-

nal contra mi persona por parte de gente Joven e inexperta. Personalmen-

seamos abocarnos

ciadamente ahora surgen estos problemas y acusa-ciones", dijo Luis García, en conferencia de prensa.

ANTE LA FISCALIA

cias a ese pedido volvi-mos a hacernos cargo de Independiente. Desgra-

cia a las acusaciones de

corrupción vertidas

algunos miembros del sindicato de trabajadores

Lamentablemente se

petroleros del distrito.

trata de un asunto perso-

nuncia que habíamos pre-sentado, a objeto de sal-var a la institución. Gra-

CRE (PRESEN-Favio Pórcel A.-

SUCRE

presidente

del club Independiente

bamba sede de la compe-tencia de carácter nacio-nal será con la debida an-ticipación, con la inten-ción de cumplir con el re-conocimiento del circuito

antes de la propia carre-ra" Puntualizó el corredor

"El viaje hasta Cocha-nba sede de la compe-

Impresa, para estrenar en Cochabamba", dijo Orlan-do Careaga en tono de sa-tisfacción por la compra de su flamante Honda.

**ASEGURO PRESEN**(

Petrolero, restó importan-

pouro de Ricardo Mart nez y José Anibal Auda más, pero en cambio n podrá contar con el me diocampista José Lui Medrano, quien ha sid descartado debido a un contractura muscula que le impedirá esta frente a los canarios.

Aragonés expresó preocupación por nivel del torneo local

ción para que la selección se nutra de jugadores en la extensión de la pala-bra afirmó Carlos Aragonés cuando se le preguntó acerca del actual nivel del torneo liguero. dable se tiene que mejorar esta situa debajo de lo que significa el fútbol in-ternacional a nivel de clubes, es indu-

de clubes es una necesidad: "en la selec Boliviana de Futbol, pero la formación de ción se les va a dar competencia cional, es uma obligación de la Federación ugadores no le corresponde a la selec Aragonés recordó que esa labor a niv

Aragonés, señaló que si se da esta situación, se podrá lograr comenzar un ción, sino a los clubes proceso de trabajo positivo de cara al rettero

dirigenciales", afirmó. El entrenador nacional, ponderó la iniciativa de la Liga del Fútbol Profesional Boliviano que este fin de semana intentatrabajar ya, hay que ver que se necesita trabajar a largo plazo y esa decisión ade-más la tienen que asumír los niveles El futuro lo tenemos que comenzar

la problemática del fútbol nacio "El fútbol nacional está atra

selección, esquivó el tema adelante el proceso I

hay nada perfecto y si se llega a analizar los errores, seguro que se tratará de no repetirlos, a fin de crecer. En suma debemos poner todo en la balanza, ver dos partidos por jugar, mientras tunto que dejar que la gente que sabe hab dijo. "Sin embargo, considero que en todo trabajo siempre se cometen errores, no na situación final, porque todavía nos falla



## ENTRENARA EN MONUMENTA

Se busca una conexión

Carlos Aragonés, dijo que lo ideal sería realizar un entrenamiento antes del cotejo, el mismo que se

Santa Cruz 23 ( Por teléfono). Carlos Aragonés a pesar del receso que se ha registrado en las actividades de la selección nacional, está abocado a lo que va a acontecer El asistente técnico de la selección está abocado a res que militan en el interior, a través de la televisión, donde posiblemente tengamos problemas, por lo demás te de la edad, si el elemento de los jugadores estoy viendo el rendimiento de los jugadores; independien oportunidad", afirmo.

Desde que Antonio López ha partido a España, se ha conversaciones obvias, tienen que ver con el próximo presentarán

ombinación aerea adecuada para el traslado a Ecua-

das escalas en el viaje, situación que origina cansan-cio en los futbolistas, según afirmó Aragonés. "Buscamos la alternativa de llegar con tranquili-

ideal para el traslado

"TODOS ESTAN EN OBSERVACION"

encarar el futuro de la mejor

Santa Cruz 23 [Por teléfono].- El cuerpo técnico de la selección analiza la posibilidad de realizar un entrenamiento en el estadio "Isidro Romero Carbó", sede del cotejo ante Ecuador, antes del partido que debe librar ante el seleccionado local el próximo 12 de

llevará adelante, luego de analizar la factibilidad del viale a Guayaquil con dos días de antelación. El entrenador alterno de la selección, dijo que en este momento se ha tornado dificil encontrar una

Lo que se intenta evitar, es que no haya demasia-

dad, realizar un entrenamiento y jugar sin ningún contratiempo el cotejo", afirmó.
Una de las posibilidades que ha sido descartada, es entrenar en el Polideportivo del Filanbanco, debido a que estas instalaciones están siendo utilizadas por la selección ecuatoriana.

Lo dijo su hermano Carlos Baldivieso

## **JUGAR ANTE ECUADOR"** "JULIO CESAR QUIERE

Cochabamba 24 (PRESENCIA)
Por Edgar Tejerina C.- El internacional Julio César Baldivieso, si es mundialista. se al conjunto boliviano que el próxi-mo 12 de octubre debe enfrentar a no tendría problemas para integrar-Ecuador en nuevo compromiso prellamado al seleccionado nacional,

tras conversar con el futbolista que se halla cumpliendo una exitosa campaña en el Yokohama Marinos del Japón y que confirmó que entre el 7 u 8 del próximo mes estará en esta ciudad go-zando de una vacación de 10 dias que le dará su actual club los, el hermano del popular Esta afirmación la hizo hoy, Car-el hermano del popular "Baldi" SIEMPRE LISTO

según un contrato", sostuvo Carlos Baldivieso, hermano no quería integrar el equipo nacional. Lo que pasa es que Julio rio general de la FBF) miente cuando dice que en el anterior partido mi considera un honor. César debe cumplir por lo menos ocho "El señor Oliverio Iriarte (secreta-

ca puso objeciones a venir al seleccio-nado nacional como manifestó algún dirigente federativo, por el contrario lo Según Carlos, Julio César nun-Julio Baldivieso

Selección bolivariana

## SABADO SE REALIZARA NTENSA EVALUACION

futbol que acudira a los Juegos Boliva-rianos cumplirá una intensa prueba de evaluación en esta ciudad.

Mario Fortunato Rios, técnico regional del conjunto, anunció que se jugarán algunos partidos entre si para seleccionar al elemento que ingresará a una concen-tración cerrada antes de viajar al Perú. Cochabamba 24 [PRESENCIA] Por Edgar Tejerina C.- Entre sábado y dopreseleccionado nacional de

Los demás seleccionados del in-terior del país, como también el res-to del cuerpo técnico, llegarán la noche del viernes para comenzar esa tarea.

"Hay elemento muy capacitado, ya que muchos jugadores tienen incluso roce internacional, pero debemos lamentar que con estas categorias se trabaje a ultimo momento", sostuvo el

"El fútbol nacional está atravesando

Carlos Aragonés, asistente técnico de la selección

por una escasez de elementos"